

essentiel 

**TV 4K / 4K-Fernseher**  
43UHD-A8000 Android TV



Notice d'utilisation / User guide / Instrucciones de uso /  
Bedienungsanleitung / Gebruiksaanwijzing

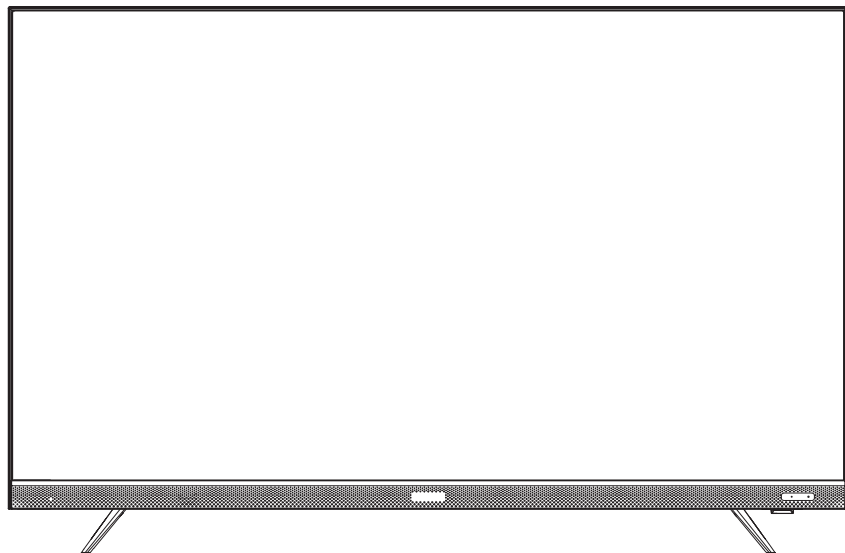
## sommaire

<b>votre téléviseur</b>	<b>4</b>
<b>Description de l'appareil</b>	<b>4</b>
FACE AVANT	4
CONNECTIQUES	5
<b>Les télécommandes</b>	<b>6</b>
INSERTION DES PILES	6
ORIENTATION	6
COUPLER LA TÉLÉCOMMANDE BLUETOOTH* AVEC LE TÉLÉVISEUR	6
FONCTIONS DES TOUCHES DE LA TÉLÉCOMMANDE	7
<b>consignes d'usage</b>	<b>10</b>
<b>assemblage des pieds</b>	<b>13</b>
<b>branchements</b>	<b>14</b>
Raccordement à une antenne terrestre	14
Raccordement à une antenne satellite	14
Raccordement avec un câble composite	15
Raccordement avec un câble HDMI	15
Raccordement avec un câble optique	16
Utilisation des ports USB	17
Branchement d'un casque audio	17
Branchement d'un module CI	18
Branchement Ethernet	18
Connexion sans fil	19
<b>configuration initiale</b>	<b>20</b>
<b>utilisation de base</b>	<b>21</b>
Mise en fonction ou en veille du téléviseur	21
Sélection de la source	21
Réglage du volume	21
Sélection des programmes	21
Affichage de la liste des chaînes	21
Affichage des informations sur l'émission	22
Accéder au menu HOME	22
Accéder au compteur d'usage	22
Réglage des chaînes	23
<b>installation d'un support mural</b>	<b>27</b>
<b>résolution des problèmes</b>	<b>28</b>
<b>déclaration UE de conformité simplifiée</b>	<b>29</b>

## votre téléviseur

### Description de l'appareil

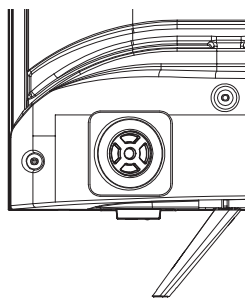
#### FACE AVANT



Voyant lumineux : Rouge lorsque le téléviseur est en veille, éteint lorsque le téléviseur est en fonction.

Capteur de la télécommande : Reçoit les signaux émis par la télécommande. Ne pas l'obstruer.

Utilisation du bouton de commandes :



▲ : Accéder à la chaîne suivante.

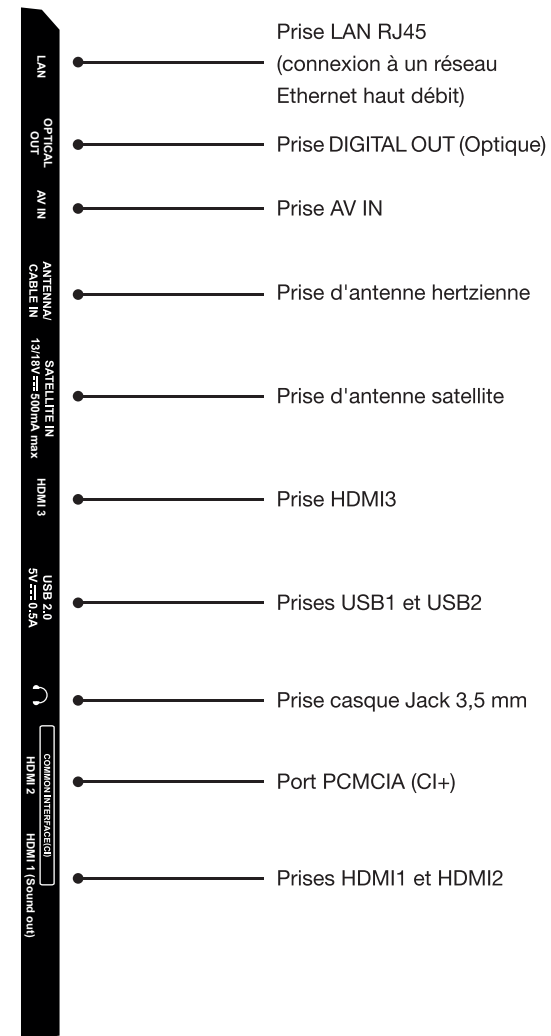
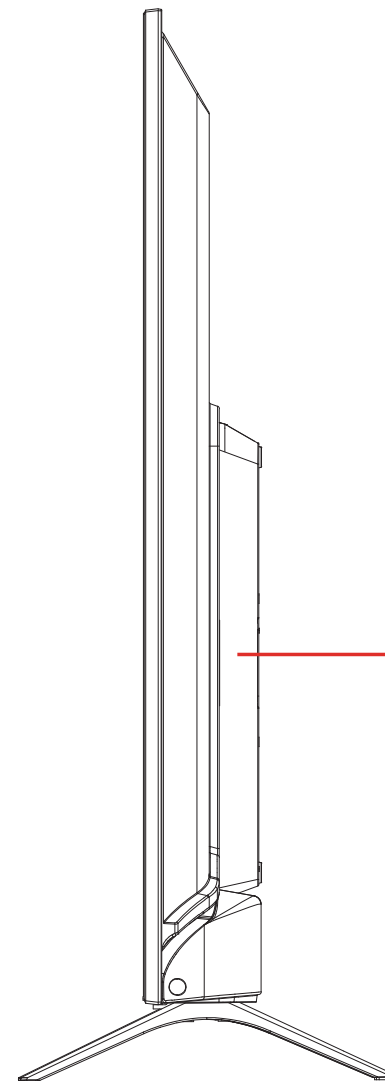
▼ : Accéder à la chaîne précédente.

◀ : Augmenter le volume.

▶ : Diminuer le volume.

⏻ POWER : Allumer le téléviseur (appui long) / Accéder aux menus rapides du téléviseur (appui court).

## CONNECTIQUES



FR

## Les télécommandes

Votre téléviseur est livré avec 2 télécommandes : une télécommande classique et une télécommande simplifiée connectée en bluetooth\*, sans pavé numérique, pour la commande vocale.

### INSERTION DES PILES

Ouvrez le couvercle situé à l'arrière de chaque télécommande. Positionnez les piles dans le boîtier en respectant les indications de polarité « + » et « - » indiquées. Remplacez le couvercle.

Les deux télécommandes fonctionnent avec 2 type de piles : 2 piles LR03 AAA pour la grande télécommande, 2 piles LR06 AA pour la petite télécommande. Nous vous recommandons de n'utiliser que des piles alcalines. Retirez les piles de la télécommande si vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant un certain temps (plus d'un mois). Les piles usagées doivent être mises au rebut de façon sûre. Déposez-les dans des bacs de collecte prévus afin de protéger l'environnement.

### ORIENTATION

Orientez la télécommande vers le capteur infrarouge situé à l'avant du téléviseur dans un angle de 30° pour que ce dernier reçoive les informations transmises.

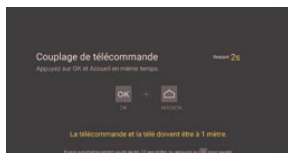
- La portée de la télécommande est de 6 mètres.
- Assurez-vous qu'il n'y ait pas d'obstacles entre la télécommande et le capteur infrarouge et que la lumière du soleil ou une autre source lumineuse ne reflète pas dessus.



### COUPLER LA TÉLÉCOMMANDE BLUETOOTH\* AVEC LE TÉLÉVISEUR

La télécommande bluetooth\*, destinée essentiellement à piloter votre téléviseur grâce à l'assistant vocal Google, doit être couplée au téléviseur lors du premier démarrage ou plus tard, en suivant les étapes décrites ci-dessous :







1. Appuyez sur la touche  pour accéder à la page d'accueil.
2. Appuyez sur la touche  pour accéder au «couplage RC».



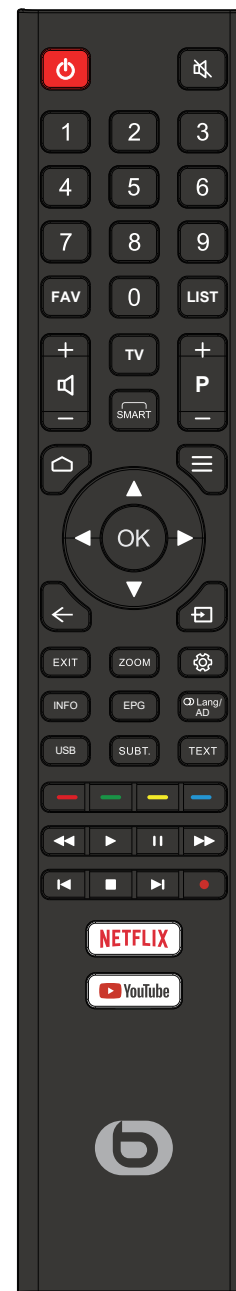
3. Suivez la «page de conseils sur les paramètres», appuyez simultanément sur  et .
4. L'écran affiche « Couplage... ». Une fois le couplage terminé, l'écran affiche « Succès ! ».














Si le couplage n'a pas lieu au bout de 2 minutes, répétez les étapes ci-dessus pour effectuer un nouveau couplage.

Pour annuler le couplage de la télécommande bluetooth\*, procédez comme suit :

1. Appuyez sur la touche  pour accéder à la page d'accueil.
2. Appuyez sur la touche , puis appuyez sur  pour valider.
3. Sélectionnez le menu « Télécommande et accessoires», puis choisissez le nom de la télécommande bluetooth\* pour accéder aux étapes suivantes.
4. Appuyez sur annuler le couplage, puis appuyez sur  pour valider.





















## FONCTIONS DES TOUCHES DE LA TÉLÉCOMMANDE

















-  • Mettre le téléviseur sous/hors tension.
-  • Désactiver le volume.
-  • Touches numériques (0-9) : Sélectionner le numéro de la chaîne.
-  • Afficher la liste des chaînes favorites.
-  • Accéder à la liste des chaînes.
-  • Basculer sur la source de diffusion TNT.
-  • Accéder à l'interface des fonctions SMART.
-  • Augmenter ou diminuer le volume
-  • Accéder au programme suivant ou au programme précédent.
-  • Accéder à la page d'accueil.
-  • Entrer dans le menu de configuration rapide.
-  • Revenir au menu ou à l'interface précédente / Quitter une application en cours d'exécution.
-  • Afficher les sources de diffusion et de contenu disponibles.
-  • Naviguer entre les menus, les contenus, etc., / Afficher les sous-pages en mode télétexte.
-  • OK : Confirmer une sélection / Maintenir la page (en mode télétexte) / Afficher le menu des chaînes (en mode DTV).





-  • Revenir au menu ou à l'interface précédente / Quitter une application en cours d'exécution.
-  • Sélectionner le format de l'image.
-  • Afficher les menus de configuration du téléviseur.
-  • Afficher les informations sur le programme en cours de diffusion (si disponibles).
-  • Afficher le guide électronique des programmes.
-  • Sélectionner un type de son ou une langue audio.
-  • Accéder au contenu de votre support amovible USB.
-  • Accéder au menu des sous-titres.
-  • Afficher le télétexte (si disponible) : appuyez de nouveau pour superposer le télétexte sur une image normalement retransmise (mélange).
-  • TOUCHES DE COULEUR : Suivre les instructions qui s'affichent à l'écran pour les fonctions des boutons de couleur.
-  • ◀◀ : Lecture rapide en arrière.
-  • ▶ : Démarrer la lecture.
-  • || : Suspendre la lecture / Lance la mise en pause du direct (Timeshifting).
-  • ▶▶ : Avancer la lecture.
-  • ◀◀ : Accéder à la piste précédente.
-  • ■ : Suspendre définitivement la lecture.
-  • ▶▶ : Accéder à la piste suivante.
-  • ● : Effectuer un enregistrement instantané.
-  • Lancer l'application Netflix.
-  • Lancer l'application YouTube.



-  • Mettre le téléviseur sous/hors tension.
-  • Désactiver le volume.
-  • Accéder à l'interface des fonctions SMART.
-  • Afficher les menu de configuration du téléviseur.
-  • Afficher les sources de diffusion et de contenu disponibles.
-  • Naviguer entre les menus, les contenus, etc. / Confirmer les sélections de l'utilisateur.
-  • Quitter le menu et retourner au menu précédent.
-  • Accéder à la page d'accueil du téléviseur connecté.
-  • Accéder au clavier virtuel.
-  • Entrer dans le menu de configuration rapide.
-  • Augmenter ou diminuer le volume.
-  • Lancer l'application Netflix.
-  • Lancer l'application YouTube.
-  • Activer le micro pour interagir avec Google Assistant du téléviseur (uniquement disponible lorsque la connexion au réseau est normale).

## consignes d'usage

LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVEZ LES POUR POUVOIR VOUS Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT.



**ATTENTION : POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE, N'OUVREZ PAS LE COUVERCLE OU LE PANNEAU ARRIÈRE.**

Aucune pièce de cet appareil ne peut être réparée ou remplacée par l'utilisateur. Confiez les réparations et l'entretien exclusivement à un personnel qualifié. Tout démontage de l'appareil entraînera l'annulation de la garantie.



Le symbole de l'éclair dans un triangle équilatéral attire l'attention de l'utilisateur sur la présence, dans le boîtier de l'appareil, d'une tension élevée, non isolée, dont l'amplitude pourrait être suffisante pour constituer un risque de décharge électrique sur les personnes.



Le point d'exclamation inscrit dans un triangle équilatéral attire l'attention de l'utilisateur sur la présence de consignes de sécurité importantes de fonctionnement ou de maintenance (entretien courant) dans la notice accompagnant l'appareil.

### Usage

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement et non pas à un usage commercial ou industriel. N'utilisez l'appareil que comme indiqué dans ce mode d'emploi.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants sans surveillance. Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.

### Source d'alimentation

- Avant de brancher votre appareil, vérifiez que la tension d'alimentation indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil corresponde bien à celle de votre installation électrique.
- Branchez la fiche d'alimentation sur une prise secteur reliée à la terre et facilement accessible.
- La fiche secteur constitue le seul moyen de débrancher l'appareil totalement de l'alimentation secteur. Pour être certain que l'appareil n'est plus alimenté, cette fiche doit être débranchée de la prise murale.
- Veillez à débrancher la fiche secteur de la prise de courant en cas d'orage ou de non utilisation prolongée.

### Prise secteur et cordon d'alimentation

- Veillez à ce que la fiche secteur et le cordon d'alimentation ne puissent être écrasés ou coincés, en particulier au niveau des fiches, des prises de courant et au point de raccordement à l'appareil.
- Veillez à positionner le cordon d'alimentation de telle sorte qu'il soit impossible de marcher ou de trébucher dessus.
- Lorsque vous débranchez le téléviseur, tirez-le toujours au niveau de la prise, ne tirez pas sur le câble lui-même.
- N'utilisez pas l'appareil ou le cordon d'alimentation avec les mains mouillées.
- Ne nouez jamais le cordon et ne l'attachez pas avec d'autres cordons.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par votre revendeur, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Ne plongez jamais le cordon d'alimentation ou l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

### Installation

- Veillez à installer l'appareil sur une surface plane et stable et de dimensions suffisantes pour l'accueillir.

- N'installez pas votre téléviseur sur un autre appareil électrique.
- Cet appareil doit être utilisé dans un climat tempéré et uniquement en intérieur.

### Support

- Veillez à la stabilité du support sur lequel vous placez l'appareil. Si vous utilisez un chariot, déplacez l'appareil avec prudence afin d'éviter de le renverser et de blesser quelqu'un.
- Utilisez uniquement les socles, bases et trépieds recommandés par le fabricant ou vendus avec l'appareil. Si vous utilisez un socle, veillez à ce qu'il ne tourne pas lors du transport de l'ensemble téléviseur + socle, ceci afin d'éviter de blesser quelqu'un. Le dispositif doit être fixé au sol ou au mur comme indiqué dans les instructions d'utilisation afin d'éviter tout dégât éventuel.

### Humidité et eau

- N'exposez pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique.
- Évitez toute éclaboussure et ne placez pas d'objets contenant un liquide (comme un vase) sur ou à proximité de l'appareil.
- N'utilisez pas cet équipement dans un endroit humide et mouillé (évités les salles de bains, l'évier et la proximité d'une machine à laver).
- Si un liquide ou un objet pénètre dans le téléviseur, débranchez-le et ne l'utilisez plus avant sa vérification par le service après-vente.

### Sources de chaleur

- N'installez pas cet appareil à proximité des sources de chaleur telles que les radiateurs, les fours, et autres appareils (y compris les amplificateurs) qui génèrent de la chaleur.
- Ne pas placer sur ou à proximité de l'appareil des sources de flammes nues, telles que des bougies allumées.
- Veillez ne pas exposer cet appareil à la lumière directe du soleil, à la poussière ou à des vibrations.

### Ventilation et intrusion d'objets

- Les fentes et les ouvertures de l'appareil servent pour la ventilation et assurent un fonctionnement fiable.
- N'obstruez aucun orifice de ventilation en couvrant les ouvertures de ventilation par des objets tels que des journaux, une nappe, des rideaux, etc.
- Ne placez pas l'appareil sur un lit, un divan ou toute autre surface similaire qui pourrait boucher les orifices de ventilation.
- Veillez à laisser un espace d'au moins 10 cm autour de l'appareil afin de garantir une bonne ventilation.
- Veillez à ce qu'aucun objet ne tombe et qu'aucun liquide ne coule à l'intérieur de l'appareil par les fentes ou les ouvertures de ventilation. L'appareil présente des hautes tensions, et l'insertion d'un objet peut entraîner des chocs électriques et/ou un court-circuit sur des parties internes.

### Volume du casque

- Afin de préserver vos capacités auditives, nous vous recommandons de ne jamais régler le volume du casque à un niveau trop élevé.

### Support amovible USB

- Vous pouvez connecter des disques durs externes de 2.5 et 3.5 pouces (disques durs avec câble d'alimentation externe) à votre téléviseur via l'entrée USB de votre téléviseur.
- IMPORTANT : Sauvegardez les fichiers sur vos périphériques de stockage avant de les raccorder au téléviseur. Veuillez remarquer que la responsabilité du fabricant ne saurait être engagée en cas de dommage de fichier ou de perte de données.
- Certains types de périphériques USB (à l'exemple des lecteurs MP3) ou des lecteurs de disque dur peuvent être incompatibles avec ce téléviseur.
- Le téléviseur prend en charge les formatages de disque FAT32 et NTFS. Toutefois, l'enregistrement ne sera pas possible avec les disques au format NTFS.
- Vous pouvez rencontrer certains problèmes lors du formatage des disques durs USB d'une capacité de stockage supérieure à 1 To (Téraoctet).

- Patientez un moment avant de brancher ou de débrancher l'appareil, car la lecture des fichiers peut être inachevée. Le cas échéant, cela peut physiquement endommager le lecteur USB et le périphérique USB lui-même. N'enlevez jamais un périphérique USB durant la lecture d'un fichier.
- Vous pouvez utiliser les concentrateurs USB avec l'entrée USB de téléviseur. Les concentrateurs USB qui sont équipés d'alimentation externe sont recommandés dans ce cas.
- Nous vous recommandons d'utiliser directement l'entrée USB du téléviseur, si vous désirez connecter un disque dur USB.

### Nettoyage

- Avant de procéder au nettoyage, débranchez la fiche secteur de la prise de courant.
- Utilisez uniquement un chiffon doux et sec.
- Évitez l'usage d'aérosols.

### Assistance technique

- Remettez toute demande de maintenance à un personnel qualifié. Une maintenance est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé d'une manière quelconque :
  - câble d'alimentation endommagé,
  - introduction de liquides ou d'objets dans l'appareil,
  - exposition à la pluie ou à l'humidité,
  - dysfonctionnement ou chute.
- Aucune réparation ne peut être effectuée par l'utilisateur. Consultez le centre de service après-vente de votre magasin pour toute demande de maintenance.

### Pièces de rechange

- Quand des pièces doivent être changées, assurez-vous que le technicien a utilisé les pièces de rechange spécifiées par votre revendeur ou des pièces qui ont les mêmes caractéristiques et les mêmes performances que les pièces d'origine.
- Des changements non autorisés peuvent provoquer un incendie, un choc électrique, ou d'autres dommages.

### Instructions sur la mise au rebut

- L'emballage et les éléments qui le composent sont recyclables et doivent être recyclés. Les

matériaux d'emballage doivent être tenus hors de portée des enfants.

L'écran à cristaux liquides (LCD) est un produit de haute technologie qui contient environ un million de transistors vous offrant une grande qualité d'image. Il peut arriver, occasionnellement, que quelques points bleus, verts, rouges (correspondants à des pixels non actifs) apparaissent sur l'écran. Ceci n'affecte pas la performance de votre produit.

### Recyclage des piles de la télécommande



Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères. Afin de préserver l'environnement, débarrassez-vous des piles conformément aux réglementations en vigueur.

Déposez-les dans votre conteneur à piles le plus proche ou rappez-les dans votre magasin.

- Ne rechargez jamais les piles non rechargeables, ne démontez pas les piles, ne les jetez pas dans un feu.
- Ne les exposez pas à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil.
- Ne les incinerez pas.

### Équipements électroniques

Votre téléviseur bluetooth\* utilise la technologie bluetooth\*. Il transmet et reçoit des fréquences radioélectriques (HF) autour de 2,4 GHz.

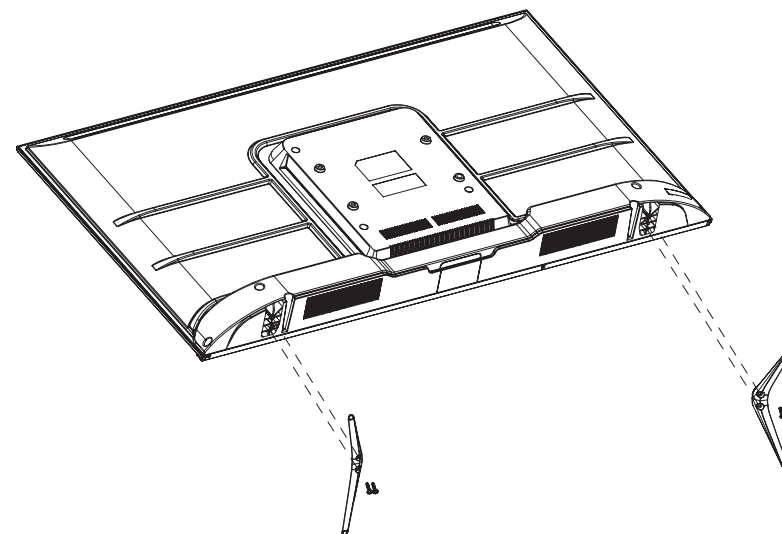
Ces émissions d'hyperfréquences peuvent perturber le fonctionnement de nombreux appareils électroniques. Afin d'éviter tout accident, arrêtez votre téléviseur bluetooth\* lorsque vous vous situez dans les endroits suivants :

- endroits où du gaz inflammable est présent, dans un hôpital, un train, un avion ou une station essence, à proximité de portes automatiques ou d'alarmes incendie,
- zones de dynamitage

Si vous possédez un stimulateur cardiaque ou autre prothèse, demandez conseil à votre médecin.

## assemblage des pieds

1. Couvrez une surface plane et stable avec un chiffon doux. Posez l'appareil à plat côté face vers le bas sur le chiffon.
2. Sortez les deux pieds de l'emballage, puis fixez-les sur la partie inférieure de part et d'autre de l'appareil, comme indiqué sur le schéma ci-dessous.



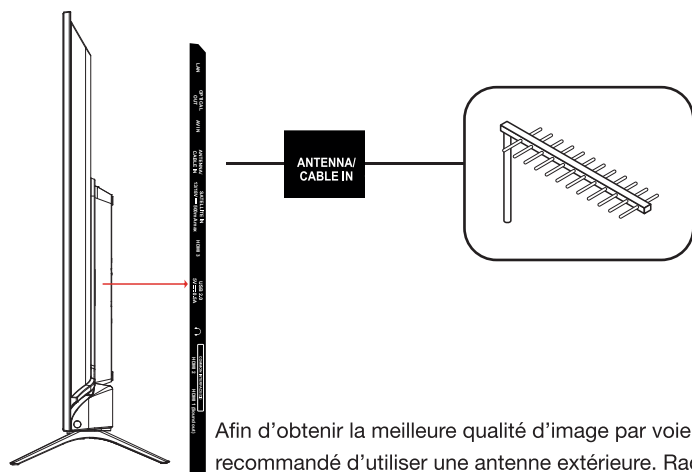
3. Utilisez un tournevis pour serrer les deux jeux de vis sous chaque pied. Ne serrez pas exagérément, pour éviter d'endommager les parties en plastique.

## branchements



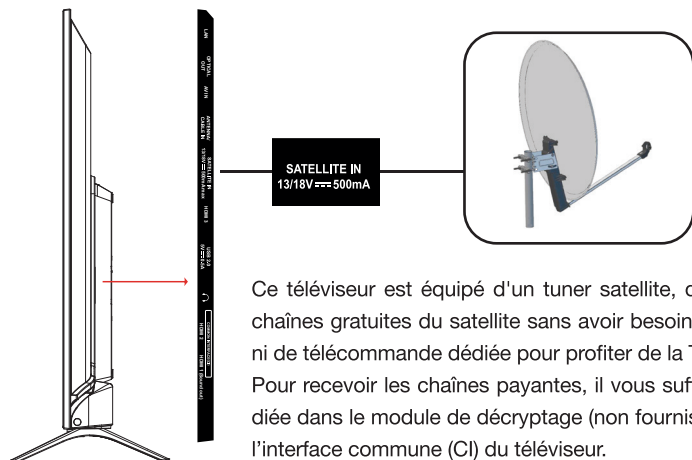
Avant de procéder aux raccordements d'appareils externes, assurez-vous que le téléviseur et les différents périphériques ne sont pas alimentés.

### Raccordement à une antenne terrestre



Afin d'obtenir la meilleure qualité d'image par voie hertzienne, il est fortement recommandé d'utiliser une antenne extérieure. Raccordez l'antenne à la prise d'entrée de l'antenne située au dos du téléviseur. La qualité de l'image varie en fonction de la qualité de votre réception.

### Raccordement à une antenne satellite

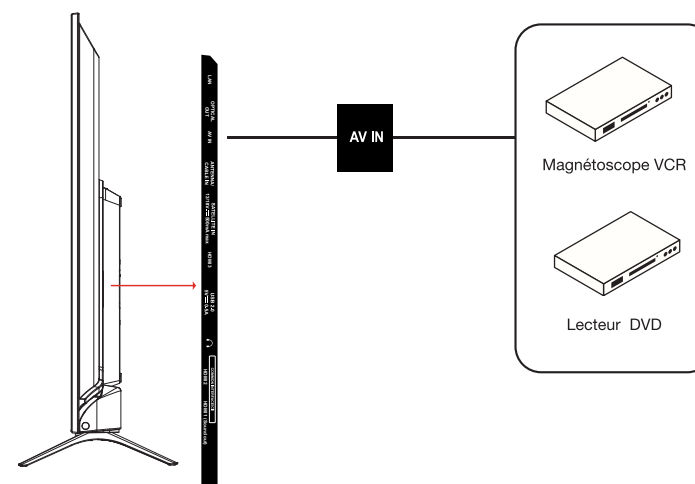



Ce téléviseur est équipé d'un tuner satellite, qui vous permet de recevoir les chaînes gratuites du satellite sans avoir besoin d'un décodeur satellite externe ni de télécommande dédiée pour profiter de la TNT par satellite.

Pour recevoir les chaînes payantes, il vous suffit d'insérer la carte d'accès dédiée dans le module de décryptage (non fournis) et d'introduire ce dernier dans l'interface commune (CI) du téléviseur.

### Raccordement avec un câble composite

Vous pouvez raccorder un magnétoscope, un lecteur DVD ou encore un boîtier décodeur à votre téléviseur.



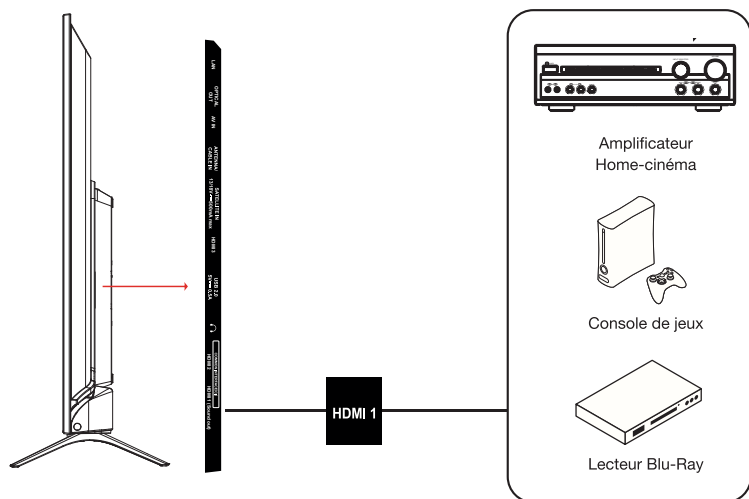
- Insérez l'adaptateur jack / RCA pour la composite fourni dans la prise jack mini AV située au dos de votre téléviseur.
- Raccordez les prises audio rouge et blanche de votre appareil sur les prises correspondantes de l'adaptateur jack / RCA.
- Sélectionnez la source AV en appuyant sur la touche  de la télécommande .

### Raccordement avec un câble HDMI

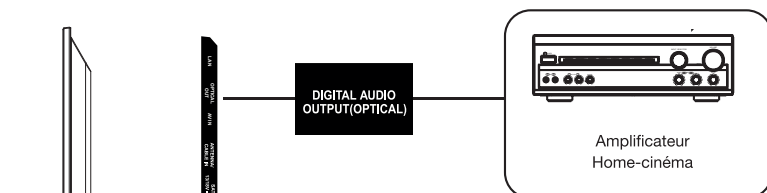
La connexion HDMI achemine des signaux exclusivement numériques. Si votre appareil (Lecteur DVD, boîtier décodeur...) est équipé d'une prise HDMI, nous vous conseillons d'utiliser ce mode de branchement afin d'obtenir une qualité vidéo optimale.

Sélectionnez la source HDMI1, HDMI2 ou HDMI3 en appuyant sur la touche  de la télécommande et en validant avec la touche OK.

Si vous utilisez un câble HDMI, le téléviseur reçoit des signaux vidéo et audio simultanément. Aucun câble pour la connexion audio n'est requis.



## Raccordement avec un câble optique

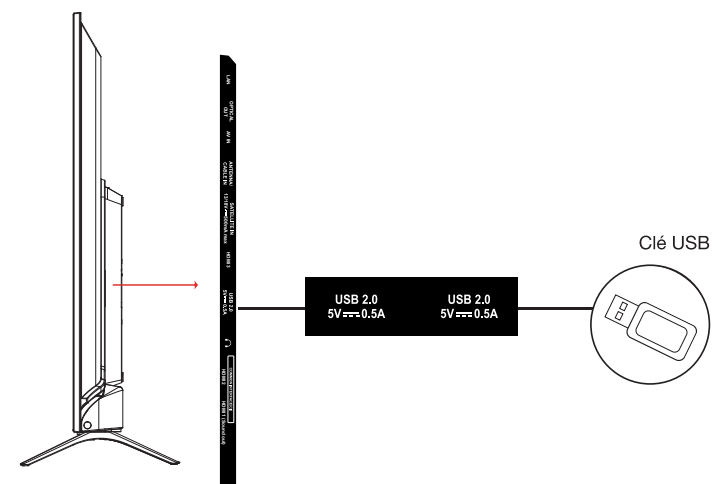


Cette connexion audio transmet un signal numérique sous forme d'impulsions dans un câble en fibres optiques. Le transfert des informations s'effectue sans pertes.

Lorsque vous utilisez un câble optique, n'oubliez pas de retirer le capuchon de protection du connecteur. Lors de l'insertion du connecteur, une légère résistance peut être ressentie avant que le connecteur ne soit complètement enfoncé.

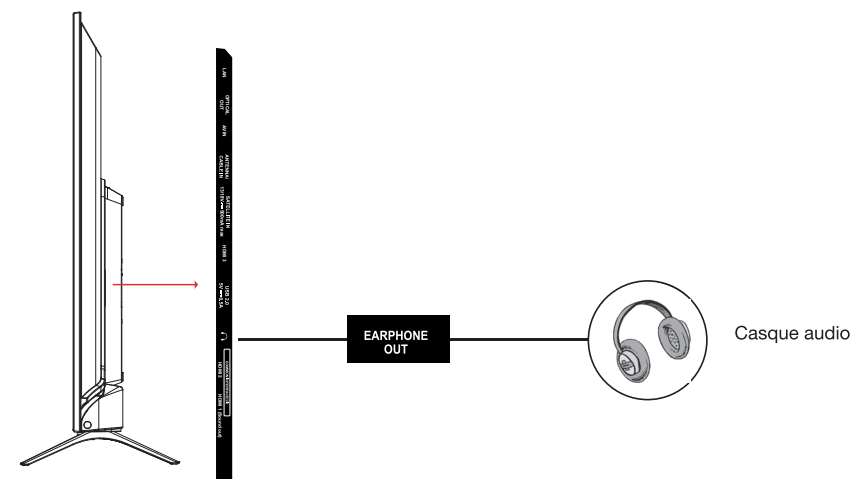
- Branchez une extrémité du câble optique (non fourni) dans la prise de sortie optique, située au dos du téléviseur. Branchez l'autre extrémité du câble à l'entrée optique de votre source audio externe. Consultez la notice d'utilisation de cet appareil pour connaître l'emplacement de cette connectique.
- Appuyez sur la touche (Power) pour allumer le téléviseur, puis allumez les équipements externes.
- Réglez l'amplificateur audio sur le mode optique.

## Utilisation des ports USB



- Sélectionnez la source Média en appuyant sur la touche de la télécommande et en validant avec la touche OK.
- Le téléviseur possède deux ports USB destinés à consulter des vidéos, des images ou de la musique.
- Ils permettent également l'enregistrement d'une émission en cours.

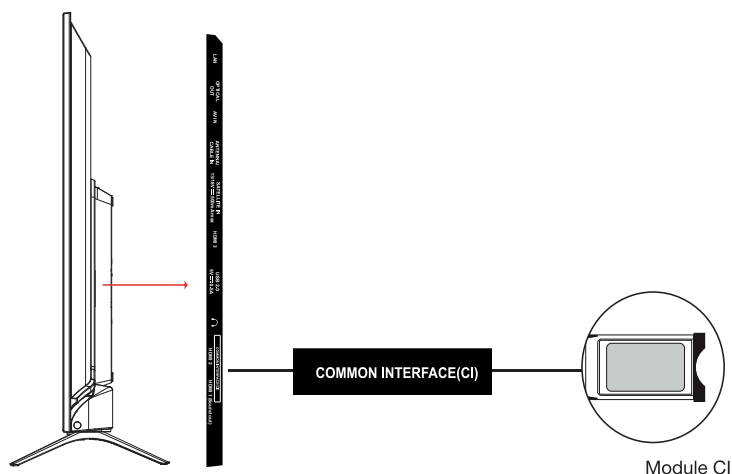
## Branchement d'un casque audio



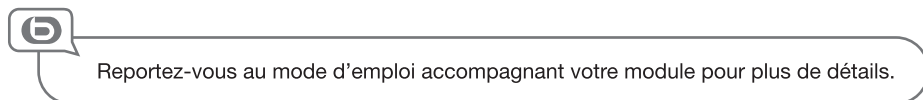
Branchez la prise casque sur la prise EARPHONE OUT située au dos du téléviseur. Le volume du casque est automatiquement ajusté en fonction du volume du téléviseur, et le son du téléviseur est désactivé.



## Branchement d'un module CI



Pour utiliser le port PCMCIA, mettez votre téléviseur hors tension puis insérez votre module dans la fente. Insérez ensuite votre carte à puces (uniquement de type I et type II) dans le module.




Reportez-vous au mode d'emploi accompagnant votre module pour plus de détails.

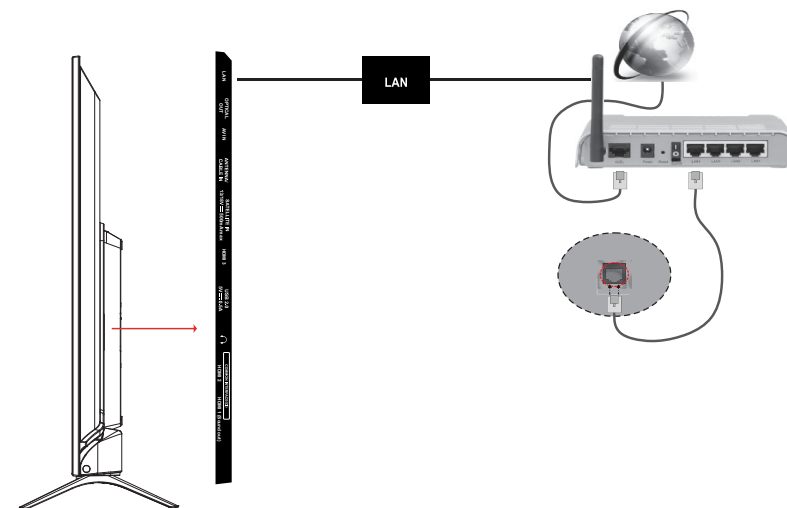
Pour utiliser le port PCMCIA, mettez votre téléviseur hors tension puis insérez votre module dans la fente. Insérez ensuite votre carte à puces (uniquement de type I et type II) dans le module.

## Branchement Ethernet

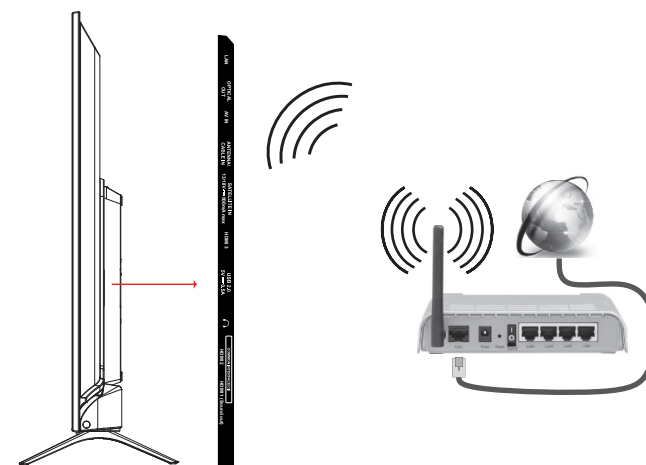
Vous devez avoir un modem / routeur alimenté par une connexion internet haut débit. Connectez votre téléviseur à votre modem / routeur via un câble Ethernet en utilisant le port LAN situé à l'arrière du téléviseur.


- Appuyez sur la touche  de la télécommande, puis accédez au menu **Réseau et Internet**.
- Utilisez la touche **▼** pour accéder au sous-menu **Réseau et Internet**. Appuyez sur la touche OK.
- Placez le curseur **Ethernet** en position **Marche**. La connexion s'effectue automatiquement.

Vous pouvez également utiliser un câble Ethernet pour connecter votre téléviseur directement à la prise murale du réseau, selon l'installation de votre domicile.



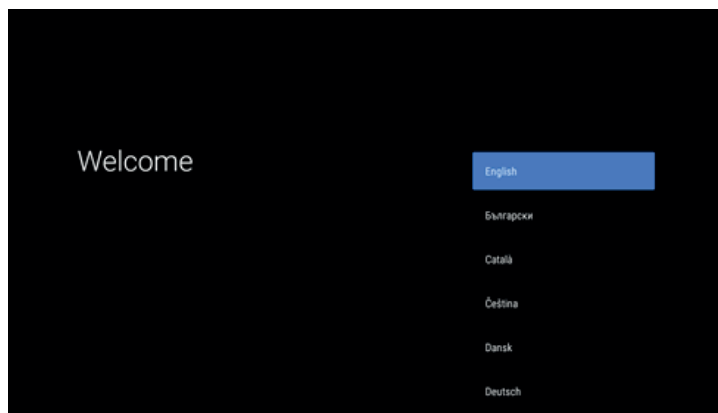
## Connexion sans fil





- Appuyez sur la touche  de la télécommande, puis accédez au menu **Réseau et Internet**.
- Utilisez la touche **▼** pour accéder au sous-menu **Réseau et Internet**.
- Placez le curseur **Wi-Fi** en position **Marche**.
- Le téléviseur recherche automatiquement les réseaux sans fil. Une liste de réseaux disponibles s'affiche alors. Sélectionnez le réseau qui vous intéresse dans la liste.
- Si le réseau sélectionné est protégé par un mot de passe, entrez la clé de sécurité grâce aux boutons de direction et au bouton OK sur la télécommande. Branchez l'alimentation et l'antenne à votre téléviseur, puis allumez l'appareil.

## configuration initiale

Lors du premier démarrage, l'écran **Welcome** (Bienvenue) apparaît afin de vous guider à travers le processus de configuration initial. Suivez les instructions à l'écran pour sélectionner la langue de votre choix, vous connecter au réseau, effectuer un balayage automatique des chaînes...



Vous pouvez également lancer manuellement la configuration initiale à tout moment en suivant les étapes ci-dessous :

1. Appuyez sur le bouton  de la télécommande pour afficher le menu **HOME**.
2. Sélectionnez  pour accéder aux menus de configuration du téléviseur.
3. Sélectionnez ensuite le menu **Préférences relatives à l'appareil > Réinitialiser**. Cette opération efface l'ensemble des données d'utilisation de votre téléviseur y compris vos comptes, réseaux WiFi, préférences. Pour continuer l'opération, suivez les instructions affichées à l'écran.


## utilisation de base

### Mise en fonction ou en veille du téléviseur


Ce téléviseur est en position marche ou en position veille. Il ne peut être complètement arrêté. Si vous prévoyez de ne pas utiliser votre téléviseur pendant une longue période, débranchez la fiche secteur de la prise d'alimentation.

- Pour allumer le téléviseur

Veillez vous assurer que la fiche secteur est branchée.

Appuyez sur la touche  (Power) de la télécommande ou sur le bouton de commande au dos du téléviseur. Le témoin d'alimentation s'éteint.



- Pour mettre le téléviseur en veille

Appuyez sur la touche  (Power) de la télécommande ou quelques secondes sur le bouton de commande au dos du téléviseur. Le témoin d'alimentation devient rouge.

### Sélection de la source



Une fois les systèmes externes branchés à votre téléviseur, vous pouvez commuter entre vos différentes sources d'entrée.

Appuyez sur la touche  de la télécommande.

Utilisez ensuite les touches  ou  de la télécommande pour mettre une entrée en surbrillance et appuyez sur la touche OK de la télécommande pour confirmer.

### Réglage du volume

Appuyez sur les touches VOL+ ou VOL- de votre télécommande pour régler le volume selon vos préférences.

Si vous souhaitez couper le son, appuyez sur la touche  (Mute) de votre télécommande. Appuyez de nouveau sur  pour annuler cette fonction.

### Sélection des programmes

Appuyez sur les touches P+ ou P- de la télécommande pour changer les chaînes.

Vous pouvez sélectionner directement la chaîne TV souhaitée en appuyant sur les touches 1, 2, 3... sur la télécommande. Pour sélectionner la chaîne 12 par exemple, appuyez d'abord sur la touche 1 puis sur la touche 2.

### Affichage de la liste des chaînes

Lorsque vous regardez une chaîne, appuyez sur la touche LIST pour afficher la liste des chaînes mémorisées.

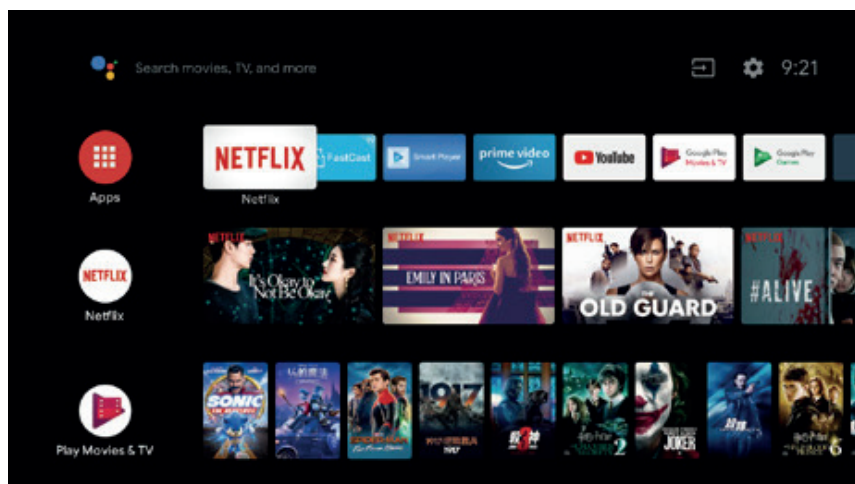
## Affichage des informations sur l'émission

Lorsque vous regardez une chaîne, des informations supplémentaires au sujet de l'émission en cours peuvent être consultées (présentation du programme notamment). Appuyez sur la touche **INFO** pour y accéder.

Lorsque vous regardez un programme de la TNT, appuyez sur la touche **EPG** pour accéder au guide électronique des programmes et visualiser des informations telles que la liste des émissions, l'heure de début et de fin des programmes.

## Accéder au menu HOME

Après avoir connecté votre téléviseur à Internet, appuyez sur le bouton **HOME** de la télécommande pour afficher le menu **HOME** et accéder aux fonctions SmartTV. Appuyez sur les touches **▲**, **▼**, **◀**, **▶** pour sélectionner l'une des applications disponibles, puis sur la touche **OK** pour valider.



## Accéder au compteur d'usage

Le compteur d'usage vous permet de savoir combien de temps le téléviseur a été utilisé depuis sa première mise en service (comme un compteur kilométrique pour téléviseur).

1. Pour accéder au compteur d'usage, appuyez sur la touche **⚙️** de la télécommande.
2. Sélectionnez le menu **Système**.
3. Allez dans **Espace disponible**. Le compteur d'usage s'affiche à l'écran.

## Réglage des chaînes

Le menu Réglages vous permet de configurer le réglage des chaînes selon vos préférences.

**Remarque : il est possible que des fonctions spécifiques ne soient pas disponibles pour certaines sources. De plus, les options proposées peuvent varier selon les modèles.**

FR

1. Sélectionnez le menu **⚙️**, puis l'entrée de l'appareil connecté.  
Exemple : ANTENNE
2. Appuyez sur le bouton **⚙️** pour afficher la liste, sélectionnez Antenne, puis appuyez sur **OK** pour y accéder.
3. Appuyez sur le bouton **OK** pour accéder au Réglage des chaînes.

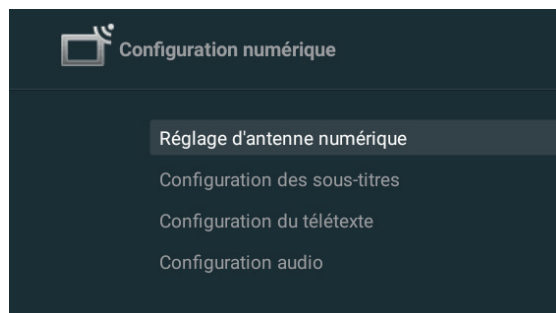


4. Appuyez sur **▲/▼** pour sélectionner l'élément souhaité, puis sur **OK** pour ouvrir le sous-menu correspondant.
5. Dans le sous-menu, utilisez les boutons **▲/▼** et **OK** pour effectuer les ajustements nécessaires, ou utilisez **▲/▼** pour sélectionner un élément, puis **OK** pour y accéder et suivez les indications du guide ou de l'affichage à l'écran.
6. Appuyez sur **←** pour revenir au menu précédent.

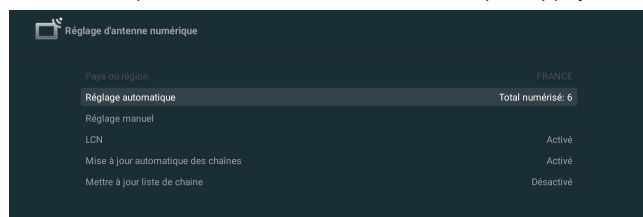


## RÉGLAGE AVEC L'ANTENNE

Utilisez ▲/▼ pour sélectionner le **Réglage d'antenne numérique**, puis appuyez sur **OK** pour y accéder.



Utilisez ▲/▼ pour sélectionner l'élément souhaité, puis appuyez sur **OK** pour y accéder.

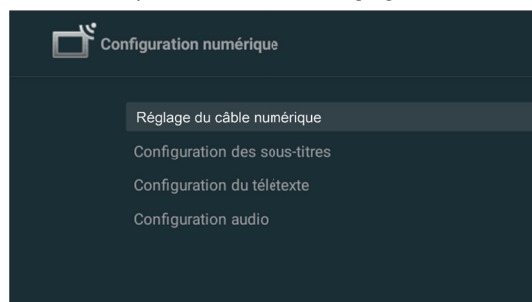


**Réglage automatique** : sélectionnez **OK** pour chercher la chaîne. Appuyez sur ← et sélectionnez **OUI** pour quitter la recherche.

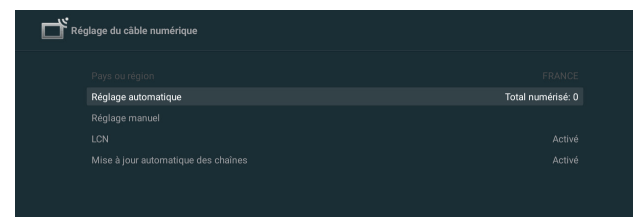
**Réglage manuel** : utilisez ▲/▼ pour sélectionner et régler le Numéro de chaîne, la Fréquence (kHz) et la Largeur de bande (M), puis sélectionnez **Lancer l'analyse** pour chercher la chaîne.

## RÉGLAGE AVEC LE CÂBLE

Utilisez ▲/▼ pour sélectionner le **Réglage du câble numérique**, puis appuyez sur **OK** pour y accéder.



Utilisez ▲/▼ pour sélectionner l'élément souhaité, puis appuyez sur **OK** pour y accéder.

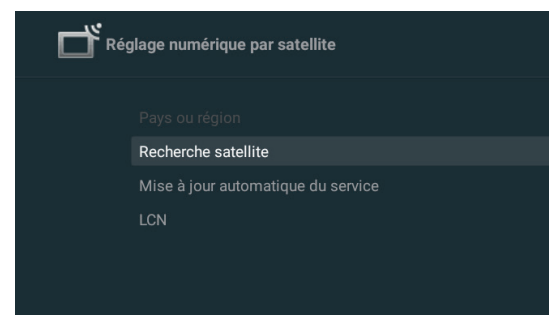
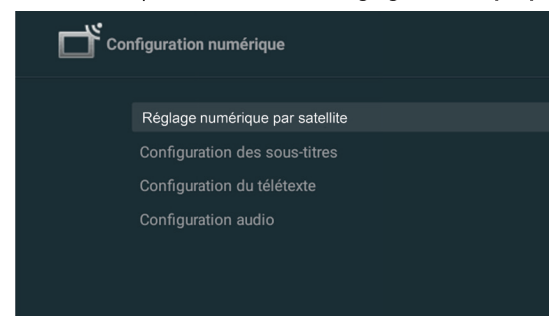


**Réglage automatique** : sélectionnez **OK** pour y accéder, puis sélectionnez **Scan complet/Scan rapide/Scan réseau**, puis appuyez sur **OK** pour chercher la chaîne. Appuyez sur ← et sélectionnez **OUI** pour quitter la recherche.

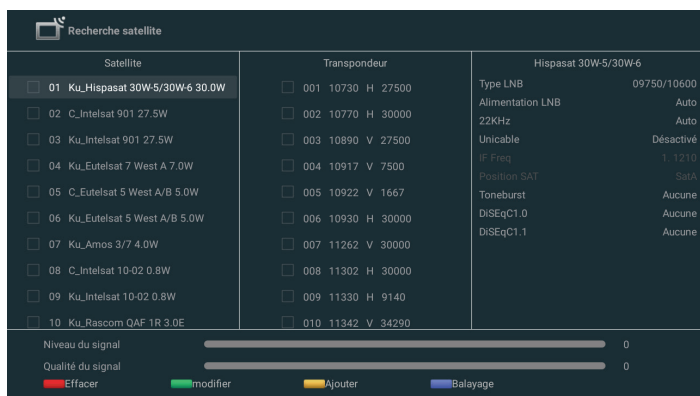
**Réglage manuel** : utilisez ▲/▼ pour sélectionner et régler le Numéro de chaîne et la Fréquence (kHz), puis sélectionnez **Lancer l'analyse** pour chercher la chaîne.

## RÉGLAGE AVEC LE SATELLITE

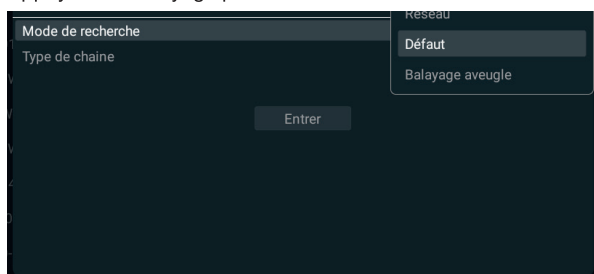
Utilisez ▲/▼ pour sélectionner le **Réglage numérique par satellite**, puis appuyez sur **OK** pour y accéder.



Utilisez ▲/▼ ◀/▶ pour sélectionner l'élément souhaité, puis appuyez sur **OK**.



Appuyez sur Balayage pour accéder à la Recherche de chaînes afin de sélectionner l'élément souhaité.

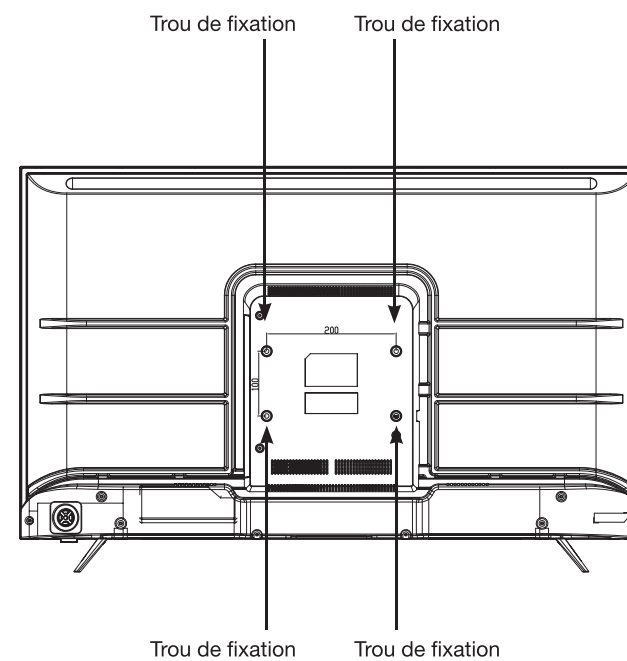


- Réseau** : utilisez l'identification de réseau pour chercher les chaînes.
- Défaut** : utilisez le transpondeur par défaut pour chercher les chaînes.
- Balayage aveugle** : recherche de toutes les fréquences.

## installation d'un support mural

- Faites appel à un technicien pour installer la fixation murale. Le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages matériels ou corporels qui pourraient être causés en cas d'installation par le client.
- Veillez à utiliser des moyens de fixation adaptés à votre mur.
- Installez votre téléviseur uniquement sur un mur en brique ou en ciment.
- Veillez à ce que les enfants ne se suspendent pas au téléviseur et ne tentent pas de monter dessus.
- La fixation murale de type VESA est vendue séparément. Lors de l'installation, veuillez-vous référer à la notice fournie de votre fixation murale.

FR



## résolution des problèmes

Avant de contacter votre service après-vente, effectuez les vérifications élémentaires suivantes.

Symptômes	Causes possibles	Solutions
Absence d'alimentation.	La fiche secteur n'est pas branchée.	Vérifiez que le câble d'alimentation est bien branché dans une prise murale.
	La prise secteur n'est pas alimentée.	Tentez de brancher la fiche secteur sur différentes prises secteur, afin d'effectuer un test croisé.
Pas d'image ou de son.	Les paramètres de l'image sont mal réglés.	Vérifiez les réglages de luminosité et de contraste de l'image.
	Le son est coupé.	Vérifiez que le mode Muet n'est pas activé.
Chaînes TNT HD absentes ou présence de mosaïque.	La réception des chaînes HD de télévision numérique terrestre (TNT) n'est possible que dans les zones couvertes. Vérifiez la proximité d'un émetteur. Vérifiez la qualité et la puissance du signal de réception.	Vérifiez que le câble d'antenne est bien relié au téléviseur. Effectuez un retour aux paramètres usine. Faites contrôler votre installation par un professionnel.
La télécommande ne fonctionne pas.	Il n'y a pas de piles dans la télécommande, ou les piles sont usées.	Vérifiez que les piles sont correctement insérées dans la télécommande. Vérifiez les piles. Si elles sont usées, remplacez-les.
Pas de lecture du support amovible USB.	Le format n'est pas supporté.	Vérifiez les formats de lecture compatibles avec cet appareil. Débranchez le support amovible puis rebranchez-le à nouveau. Formatez le support USB, puis essayez à nouveau.
La totalité de l'enregistrement n'a pas été effectuée.	L'espace sur le support amovible est insuffisant.	Vérifiez l'espace disponible sur le support USB.

### Interruption lors d'une lecture

- Maintenez une distance d'au moins trois mètres entre le four à micro-ondes, les téléphones portables, les appareils équipés d'un bluetooth\* ou tout autre appareil compatible avec le Wi-Fi.
- Essayez de changer la chaîne active sur le routeur WLAN.

### Connexion Internet indisponible / Partage Audio Vidéo Impossible

- Si l'adresse MAC (un numéro d'identification unique) de votre ordinateur ou modem a été régulièrement enregistrée, il se peut que votre téléviseur ne soit pas connecté à Internet. Dans ce cas, l'adresse MAC

est authentifiée chaque fois que vous êtes connecté à Internet. Il s'agit d'une précaution contre tout accès non autorisé. Puisque votre téléviseur dispose de sa propre adresse MAC, votre fournisseur Internet ne peut valider cette adresse. À cet effet, votre téléviseur ne peut se connecter à Internet. Contactez votre fournisseur de service Internet pour qu'il vous donne des informations concernant la façon de connecter un périphérique différent, comme votre téléviseur, à Internet.

- Il est par ailleurs possible que la connexion Internet soit indisponible à cause d'un problème de pare-feu. Si vous pensez que votre problème se trouve à ce niveau, contactez votre fournisseur de service Internet. Un pare-feu pourrait expliquer le problème de connectivité et de découverte pendant l'utilisation du téléviseur en mode Partage audio/vidéo ou pendant la navigation via la fonction Partage audio/vidéo.


### Nom de domaine non valide

- Assurez-vous de vous être déjà connecté à votre ordinateur avec un nom d'utilisateur/mot de passe autorisé et veillez également à ce que votre domaine soit actif, avant de partager quelque fichier que ce soit dans le programme du serveur de média de votre ordinateur.
- Si le domaine n'est pas valide, vous pourrez rencontrer des problèmes au moment de parcourir les fichiers en mode Partage audio/vidéo.

## déclaration UE de conformité simplifiée

Le soussigné, Sourcing & Création, déclare que l'équipement radioélectrique du type Téléviseur 4K 43UHD-A8000 Android TV est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante : <https://www.boulanger.com/info/assistance>

i INFORMATION	
 <p>SUPPLIER'S NAME      MODEL IDENTIFIER → (*)</p> <p>A      A</p>	<p>Vous pouvez trouver les informations sur les modèles telles qu'elles sont enregistrées dans la base de données des produits sur le site Web suivant en recherchant l'identifiant de votre modèle (*) figurant sur l'étiquette énergétique : ,</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>

La durée de service de votre appareil est de 5 ans. Au cours de cette période, les pièces de rechange d'origine seront disponibles pour assurer le bon fonctionnement de l'appareil.

Vous trouverez les informations relatives à la réparabilité de votre produit à cet adresse:

<https://www.boulanger.com/info/assistance/>

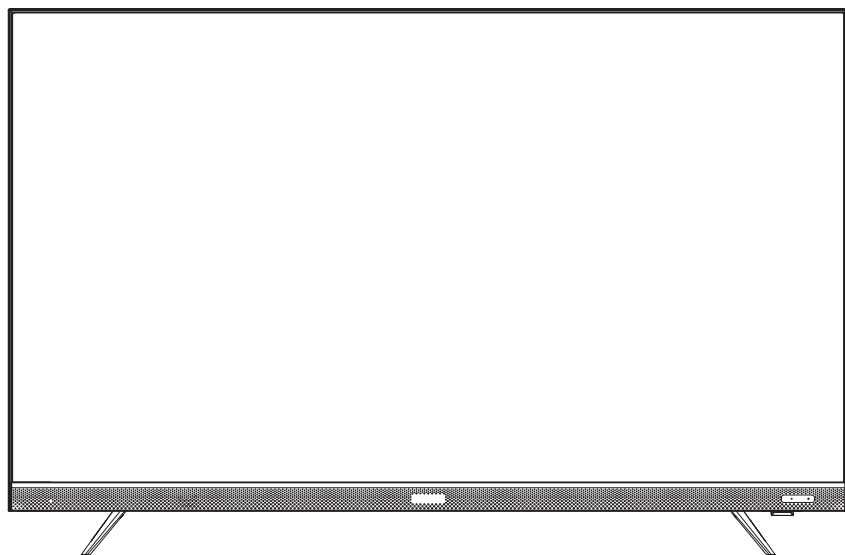
## contents

<b>your TV</b>	<b>30</b>
<b>Description of the appliance</b>	<b>30</b>
FRONT SIDE	30
CONNECTORS	31
<b>Remote controls</b>	<b>32</b>
INSERTING THE BATTERIES	32
ORIENTATION	32
PAIRING THE BLUETOOTH* REMOTE CONTROL WITH THE TV	32
REMOTE CONTROL BUTTON FUNCTIONS	33
<b>instructions for use</b>	<b>36</b>
<b>mounting the feet</b>	<b>39</b>
<b>connections</b>	<b>40</b>
Connection to a terrestrial aerial	40
Connection to a satellite dish	40
Connection with a composite cable	41
Connection with an HDMI cable	41
Connection with an optical cable	42
Using the USB ports	43
Connecting headphones	43
Connecting a CI module	44
Ethernet connection	44
Wireless connection	45
<b>initial set-up</b>	<b>46</b>
<b>basic use</b>	<b>47</b>
Switching the TV on or putting it on standby	47
Source selection	47
Volume control	47
Programme selection	47
Viewing the channel list	47
Viewing the programme information	48
Access to the HOME menu	48
Access to the usage hours	48
Channels setup	49
<b>installing a wall bracket</b>	<b>53</b>
<b>troubleshooting</b>	<b>54</b>
<b>simplified EU declaration of conFormity</b>	<b>55</b>

## your TV

### Description of the unit

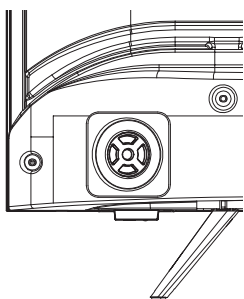
#### FRONT SIDE



Indicator light: Red when the TV is in standby mode, off when TV is on.

Remote control sensor: Receives signals from the remote control. Do not put an obstacle in front of it.

Using the control button:



▲ : Next channel.

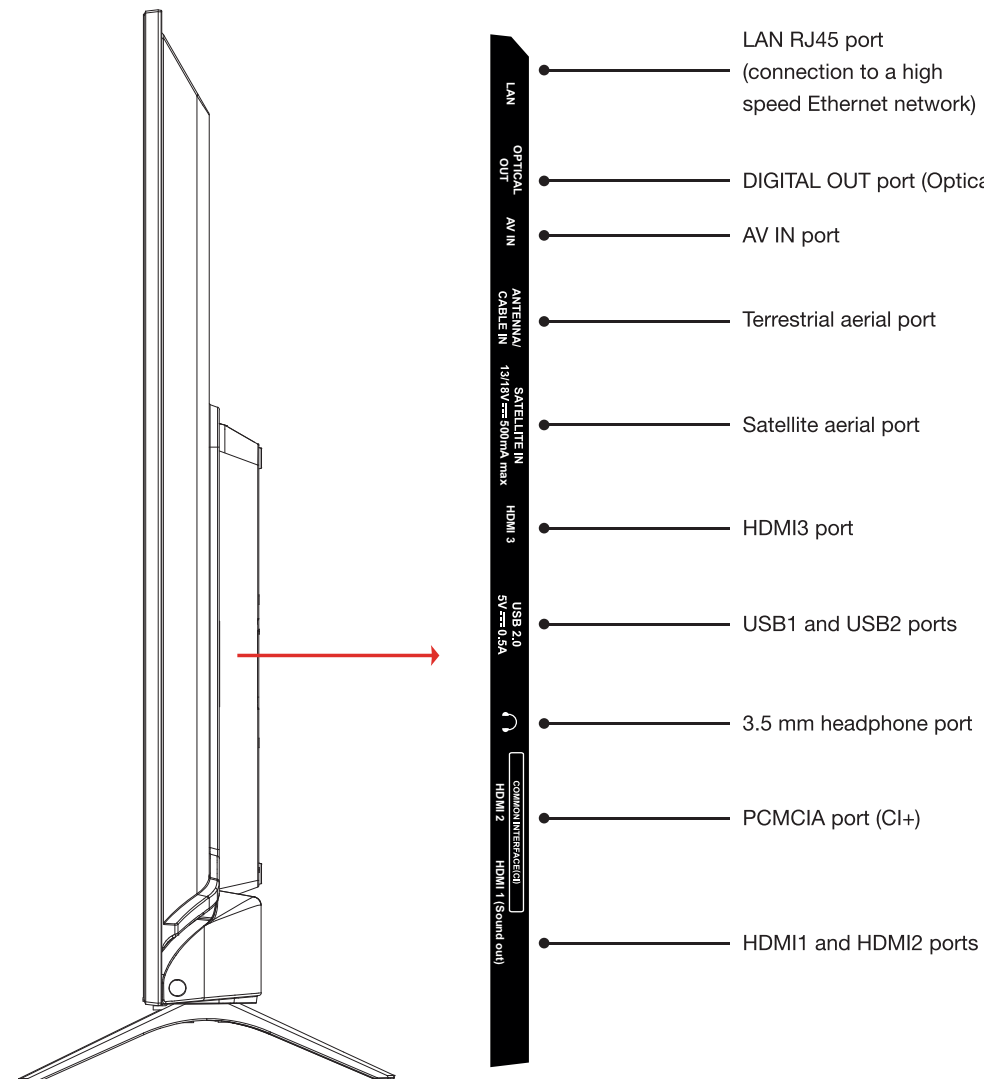
▼ : Previous channel.

◀ : Increase volume.

▶ : Decrease volume.

⏻ POWER: Switch on the TV (long press) / Access the quick television menus (short press).

## CONNECTIONS



EN

## Remote controls

Your television is delivered with 2 remote controls: a standard remote control and a simplified remote control connected via Bluetooth\*, without a numeric keypad, for voice activation.

### INSERTING THE BATTERIES

Open the cover on the back of the remote control. Put the batteries in the remote control, while observing the correct "+" and "-" polarities. Put the cover back on.

The two remote controls work with 2 types of batteries: 2 LR03 AAA batteries for the large remote control, 2 LR06 AA batteries for the small remote control. We recommend using only alkaline batteries. Remove the batteries from the remote control if you are not going to use it for a long time (more than one month). Used batteries must be disposed of safely. Place them in specially designated collection bins to protect the environment.

### ORIENTATION



Aim the remote control at the infrared sensor on the front of the TV at a 30° angle so that it can receive the transmitted information.

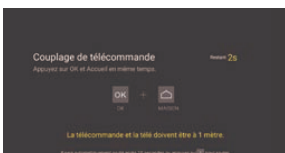
- The remote control has a range of 6 meters.
- Make sure that there are no obstacles between the remote control and the infrared sensor and that no sunlight or other light source is reflected on them.



### PAIRING THE BLUETOOTH\* REMOTE CONTROL WITH THE TELEVISION

The Bluetooth\* remote control, which is mainly used to control your television using the Google voice assistant, must be paired with the television when starting it up for the first time or later, by following the steps below:







1. Press the  button to access the home page.
2. Press the  button to open "RC pairing".



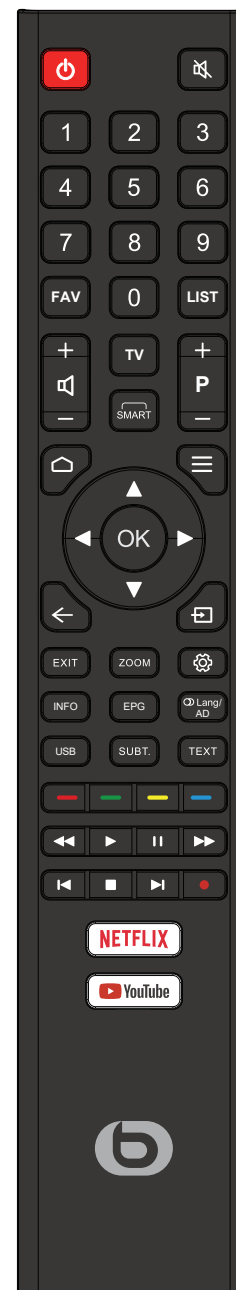
3. Follow the "Settings advice page" and simultaneously press  and .
4. The screen displays "Pairing...". When pairing is complete, the screen displays "Success ! ».
















If the pairing doesn't work after 2 minutes, repeat the steps above to pair again.

To cancel the pairing of the Bluetooth\* remote control, proceed as follows:





















1. Press the  button to access the home page.
2. Press the  button followed by  to confirm.
3. Select the "Remote control and accessories" menu. Then choose the name of the Bluetooth\* remote control to access the following steps.
4. Press cancel pairing followed by  to confirm.

## REMOTE CONTROL BUTTON FUNCTIONS

















-  • Turn the TV on/off.
-  • Mutes the volume.
-  • Number keys (0 to 9): Select the channel number.
-  • Display the list of favourite channels.
-  • View the channel List.
-  • Switch to the DTT broadcast source.
-  • Go to the SMART functions interface.
-  • Increase or decrease the volume
-  • Go to the next or previous programme.
-  • Go to the home page.
-  • Enter the quick configuration menu.
-  • Return to the previous menu or interface/Exit a running application.
-  • View the available broadcast and content sources.
-  • Navigate between menus, content, etc., / Display the sub-pages in teletext mode.
-  • OK: Confirm a selection / Hold page (in teletext mode) / Display the channel menu (in DTV mode).



-  • Return to the previous menu or interface/Exit a running application.
-  • Select the image format.
-  • Display the TV setup menus.
-  • Display information about the programme being broadcast (if available).
-  • Display the electronic programme guide.
-  • Select an audio type or audio language.
-  • Go to the contents of your USB removable media.
-  • Go to the subtitles menu.
-  • Display teletext (if available); press again to superimpose teletext on a normally broadcast picture (mix).
-  • COLOURED BUTTONS: Follow the on-screen instructions for the functions of the coloured buttons.
  -  : Fast rewind during playback.
  -  : Start playback.
  -  : Pause playback / Start live pause (Timeshifting).
  -  : Fast forward during playback.
  -  : Go to the previous track.
  -  : Permanently stop playback.
  -  : Go to the next track.
  -  : Record.
-  • Launch the Netflix app.
-  • Launch the Youtube app.



-  • Turn the TV on/off.
-  • Mutes the volume.
-  • Go to the SMART functions interface.
-  • Display the TV setup menu.
-  • View the available broadcast and content sources.
-  • Navigate between menus, content, etc. / Confirm user selections.
-  • Exit the menu and return to the previous menu.
-  • Go to the home page of the connected TV.
-  • Go to the virtual keyboard.
-  • Enter the quick configuration menu.
-  • Increase or decrease the volume.
-  • Launch the Netflix app.
-  • Launch the Youtube app.
-  • Activate the microphone to interact with the TV's Google Assistant (only available when the network connection is normal).



## instructions for use

READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE APPLIANCE AND KEEP THEM FOR FUTURE REFERENCE.



IMPORTANT: TO MINIMISE THE RISK OF A FIRE OR ELECTRIC SHOCK, **DO NOT OPEN THE COVER OR REAR PANEL.**

No part of this appliance can be repaired or replaced by the user. Repairs and maintenance should only ever be carried out by qualified personnel. Dismantling the appliance in any way will void the warranty.



The lightning in a triangle symbol is to warn the user of an uninsulated high voltage in the device's system that could be strong enough to pose an electric shock hazard for people.



The exclamation mark in a triangle symbol is used to draw the user's attention to key operational or maintenance (routine maintenance) safety instructions in the instructions accompanying the appliance.

### Use

- This appliance is intended for household use only and not for commercial or industrial use. Only use the appliance as described in this manual.
- This appliance should not be used by unsupervised children. Make sure that children do not play with the appliance.

### Power supply

- Before plugging in your appliance, check that the voltage indicated on the appliance's rating plate corresponds to the voltage of your electrical system.
- Always plug your appliance into an easily accessible earthed power socket.
- The mains plug is the only way to fully disconnect the appliance from the mains power supply. To be certain that the appliance is disconnected from the power supply, this plug must be unplugged from the wall outlet.
- Disconnect the mains plug from the socket during lightning storms or when not in use for a prolonged period.

### Plug and power cord

- Make sure that the plug and power cord cannot be crushed or trapped, especially in the area around the plugs, power sockets and the point at which the cord connects with the appliance.
- Make sure that no-one can walk on the power cord and that it does not pose a tripping hazard.
- When you unplug the TV, always pull it out by holding the plug itself, not the cord.
- Do not handle the appliance or power cord with wet hands.
- Never make a knot with the cord or attach it with other cords.
- If the power cable is damaged, it can be replaced by your dealer, their after-sales service department or a similarly qualified person, in order to prevent any kind of risk.
- Never immerse the power cord or the appliance in water or any other liquid.

### Installation

- Always put the appliance on a flat and stable surface of adequate size.
- Do not put your TV on top of another electrical appliance.
- This appliance must be used indoors and not exposed to extreme temperatures.

### Stand

- Make sure that the stand on which you place the appliance is stable. If you are using a cart, take care when moving the appliance that it doesn't tip over and injure someone.
- Use only the stands, mounts and tripods recommended by the manufacturer, or sold with the appliance. If you are using a stand, make sure that it doesn't rotate and injure someone, while you are moving the TV + stand assembly. The appliance must be fixed to the floor or wall as indicated in the instructions for use in order to avoid any possible damage.

### Humidity and water

- Do not expose this appliance to rain or moisture to avoid the risk of a fire or electric shock.
- Do not splash the appliance or place objects containing liquids (such as vases) on or near it.
- Do not use this equipment in a damp and wet location (e.g. bathrooms or near a sink or washing machine).
- If any liquid or object gets inside the TV, unplug it and stop using it until it has been checked by the after-sales service.

### Heat sources

- Do not install this appliance near heat sources such as radiators, stoves and other appliances (including amplifiers) that generate heat.
- Do not place sources of naked flames, such as lighted candles, on or near the appliance.
- Do not expose the appliance to direct sunlight, dust and vibrations.

### Ventilation and objects getting inside

- The vents and openings of the appliance provide ventilation and ensure reliable operation.
- Do not block any of the vents by covering them with objects like newspapers, a tablecloth, curtains, etc.
- Do not place the appliance on a bed, sofa or any other similar surface that could block the vents.
- Leave a clear space of at least 10 cm around the appliance to ensure good ventilation.
- Make sure that no objects fall and no liquids leak into the appliance through the vents or openings. The appliance runs on high voltages, and inserting an object inside may result in an electric shock and/or a short circuit on the internal parts.

### Headphone volume

- In order to preserve your hearing, we recommend that you never set the headphone volume too high.

### USB removable media

- You can connect 2.5 and 3.5-inch external hard drives (hard drives with external power cable) to your TV via the USB port of your TV.
- **IMPORTANT** : Back up the files to your storage devices before connecting them to the TV. Please note that the manufacturer cannot be held liable for file damage or loss of data.
- Certain types of USB devices (e.g. MP3 players) or hard disk drives may not be compatible with this TV.
- The TV supports FAT32 and NTFS disk formatting. However, recording will not be possible with NTFS formatted disks.
- You may experience some problems when formatting USB hard drives with a storage capacity of more than 1TB (Terabyte).
- Wait a while before plugging in the appliance or unplugging it, as it may not have finished reading the files. If this happens, it can physically damage the USB drive and the USB device itself. Never remove a USB device while playing a file.
- You can use USB hubs with the TV'S USB port. USB hubs that are equipped with an external power supply are recommended in this case.
- We recommend connecting USB hard drives directly into the TV's USB port.



### Cleaning

- Before cleaning, disconnect the plug from the mains power.
- Use only a soft, dry cloth.
- Do not use aerosols.

### Technical assistance

- Any maintenance work should all always be carried out by qualified personnel. Maintenance is necessary when the appliance has been damaged in any way :
  - damaged power cable;
  - liquids or objects getting inside the appliance;
  - exposure to rain or humidity;
  - malfunction or fall.
- Repairs may not be carried out by the user. Consult your store's after-sales service centre for all maintenance requests.

### Spare parts

- When parts need to be changed, make sure that the technician uses the replacement parts specified by your dealer or parts that have the same specifications and performance as the original parts.
- Unauthorised replacement parts can cause a fire, electric shock or other damage.

### Instructions regarding disposal

- The packaging and packaging components are recyclable and must be recycled. The packaging materials should be kept out of the reach of children.

The liquid crystal display (LCD) is a high-tech product that contains about one million transistors that produce a very high-quality image. Occasionally, a few blue, green and red dots (corresponding to inactive pixels) may appear on the screen. This does not affect the performance of your product.

### Recycling the remote control batteries



Do not dispose of batteries in the household waste. To protect the environment, dispose of batteries in accordance with applicable regulations. Drop them in your nearest battery container or return them to your store.

- Never recharge non-rechargeable batteries, do not disassemble the batteries and do not throw them into a fire.
- Do not expose them to high temperatures or direct sunlight.
- Do not incinerate them.

### electronic equipment

Your Bluetooth\* TV uses the Bluetooth\* technology. It transmits and receives radio frequencies (HF) around 2.4 GHz.

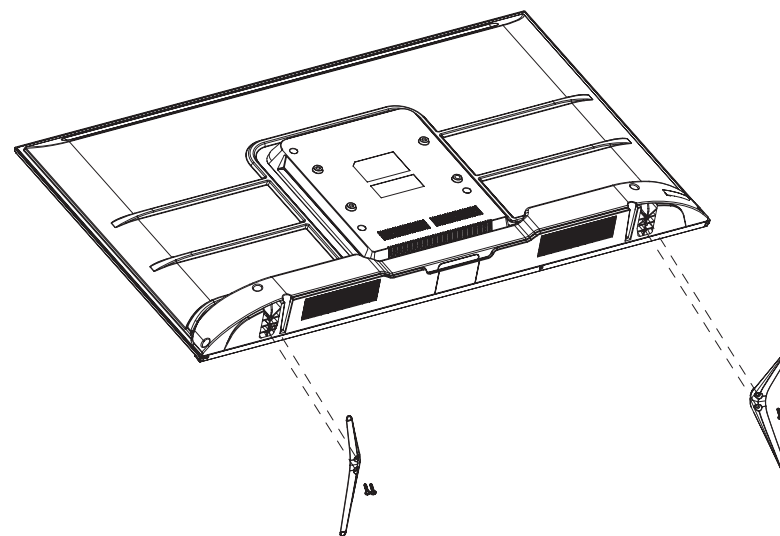
These high-frequency emissions can interfere with the normal operation of many electronic devices. To avoid any accidents, switch off your Bluetooth\* headphones when you are in the following locations:

- places where flammable gases are present, e.g. hospitals, trains, aeroplanes or petrol stations, near automatic doors or fire alarms;
- blasting areas

If you have a pacemaker or other prosthesis, ask your doctor for advice.

### mounting the feet

1. Cover a flat, stable surface with a soft cloth. Lay the appliance, face down, on the cloth.
2. Take the two feet out of the packaging and fasten them to the bottom section on either side of the appliance, as shown in the diagram below.



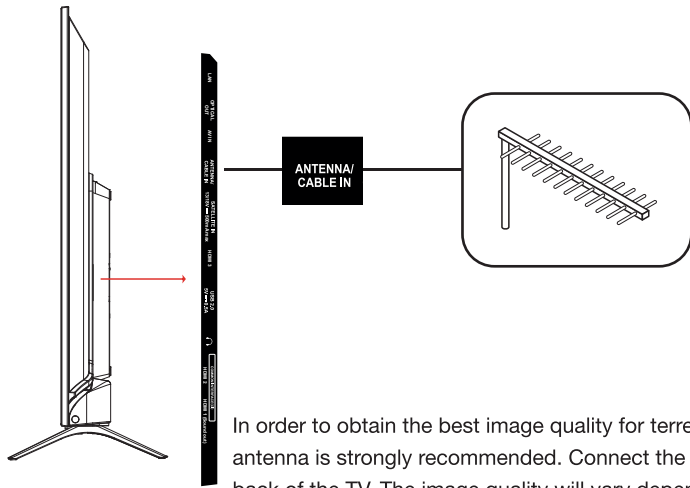
3. Use a screwdriver to tighten the two sets of screws under each foot. Do not over-tighten, to avoid damaging the plastic parts.

## connections



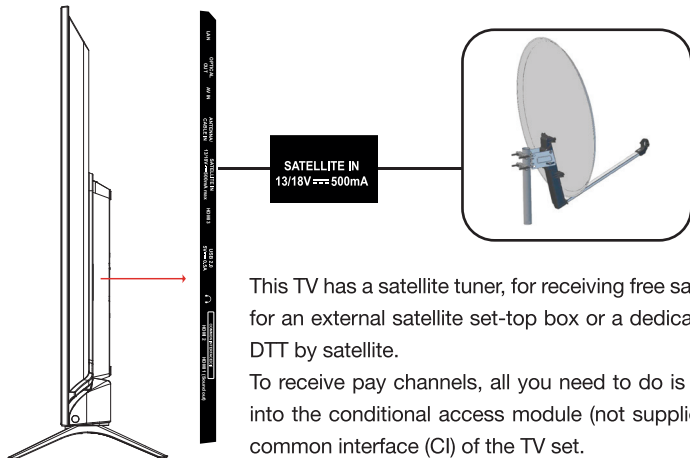
Before making any connections to external devices, make sure that the TV and the various devices are not powered.

### Connection to a terrestrial aerial



In order to obtain the best image quality for terrestrial television, an outdoor antenna is strongly recommended. Connect the aerial to the aerial port on the back of the TV. The image quality will vary depending on the quality of your reception.

### Connection to a satellite dish

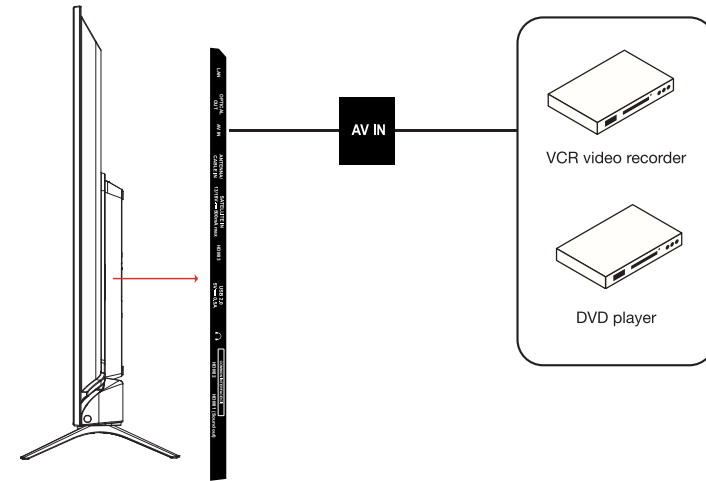



This TV has a satellite tuner, for receiving free satellite channels without the need for an external satellite set-top box or a dedicated remote control for watching DTT by satellite.

To receive pay channels, all you need to do is insert the dedicated smart card into the conditional access module (not supplied) and insert the latter into the common interface (CI) of the TV set.

### Connection with a composite cable


You can connect a VCR, DVD player or even a set-top box to your television.



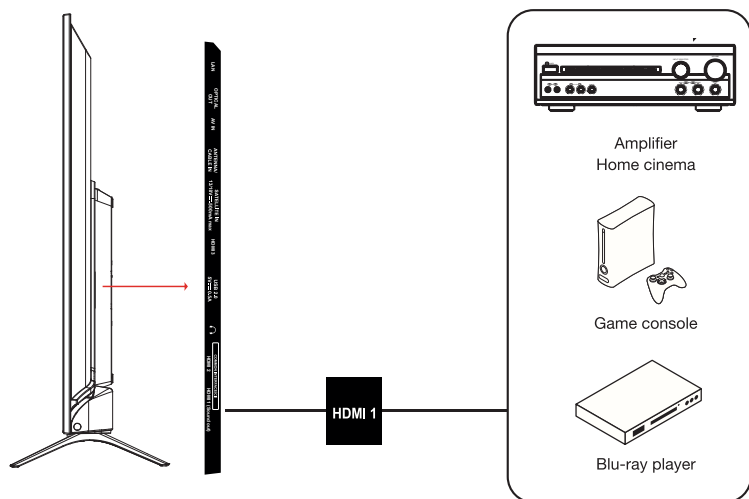
- Insert the jack/RCA composite adapter provided into the mini AV port on the back of your TV.
- Connect the red and white audio plugs of your appliance to the corresponding ports of the jack/RCA adapter.
- Select the AV source by pressing the  button on the remote control.

### Connection with an HDMI cable

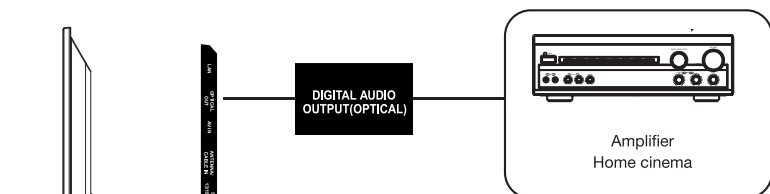
The HDMI connection carries digital signals only. If your device (DVD player, set-top box, etc.) has an HDMI socket, we recommend that you use this type of connection to obtain optimal video quality.

Select the HDMI1, HDMI2 or HDMI3 source by pressing the  button on the remote control and confirming with the OK button.

If you are using an HDMI cable, the TV receives video and audio signals simultaneously. No cables are needed to provide the audio connection.



### Connection with an optical cable

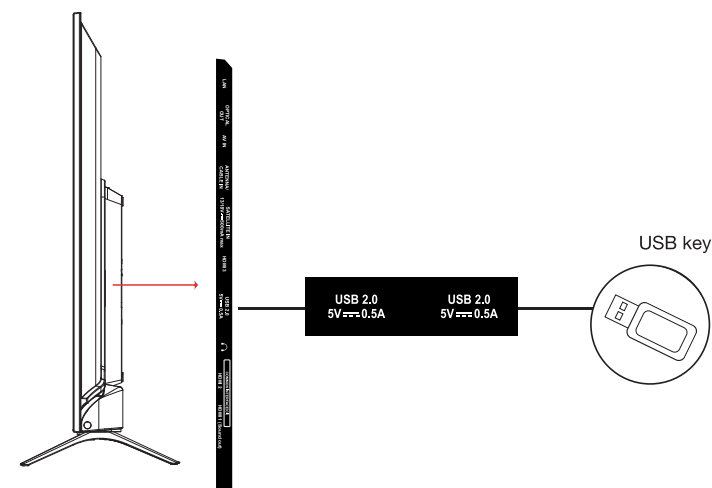


This audio connection transmits a digital signal in the form of pulses over a fibre optic cable. The information is transferred without losses.

When using an optical cable, remember to remove the protective cap from the connector. When inserting the connector, you may feel some slight resistance before the connector is fully seated.

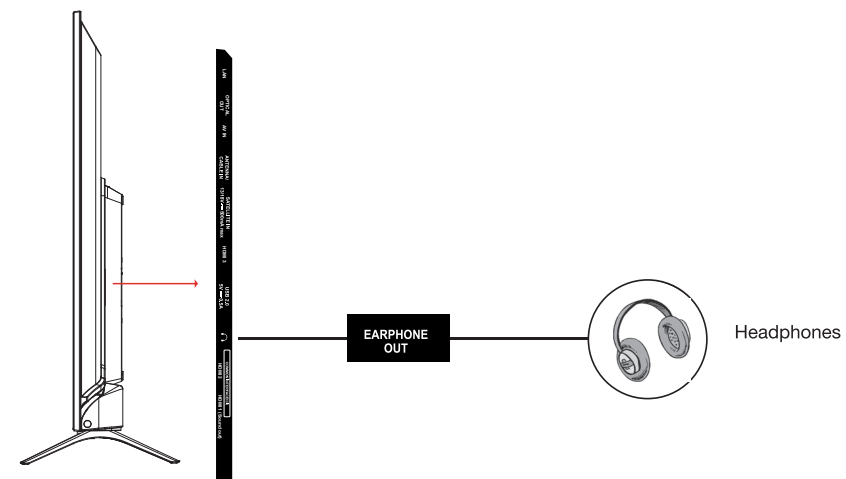
- Plug one end of the optical cable (not supplied) into the optical output jack, located on the back of the TV. Plug the other end of the cable to the optical input of your external audio source. Read the user manual of this device to find out where this connection is.
- Press the (Power) button to turn on the TV, then turn on the external equipment.
- Set the audio amplifier to optical mode.

### Using the USB ports



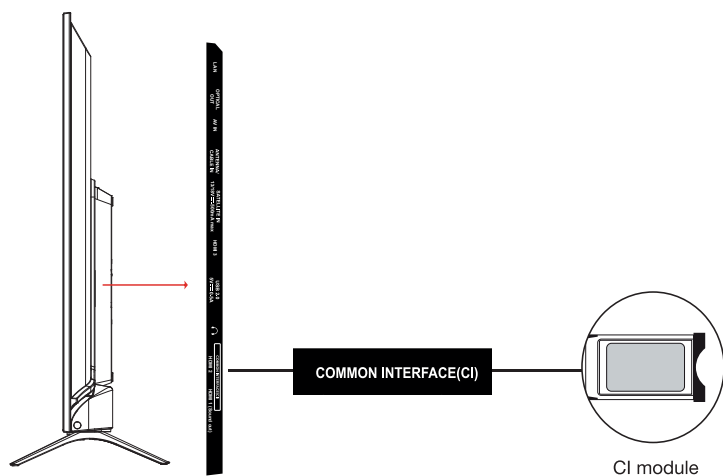
- Select the Media source by pressing the button on the remote control and confirm with the OK button.
- The TV has two USB ports for playing videos, pictures or music.
- They can also be used to record a programme in progress.

### Connecting headphones

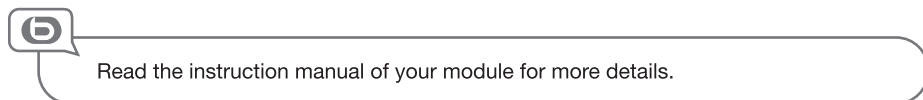


Connect the headphone jack to the EARPHONE OUT socket on the back of the TV. The headphone volume is automatically adjusted according to the volume of the TV, and the TV sound is deactivated.

## Connecting a CI module




To use the PCMCIA port, turn off your TV and insert your module into the slot. Then insert your smart card (type I and type II only) into the module.



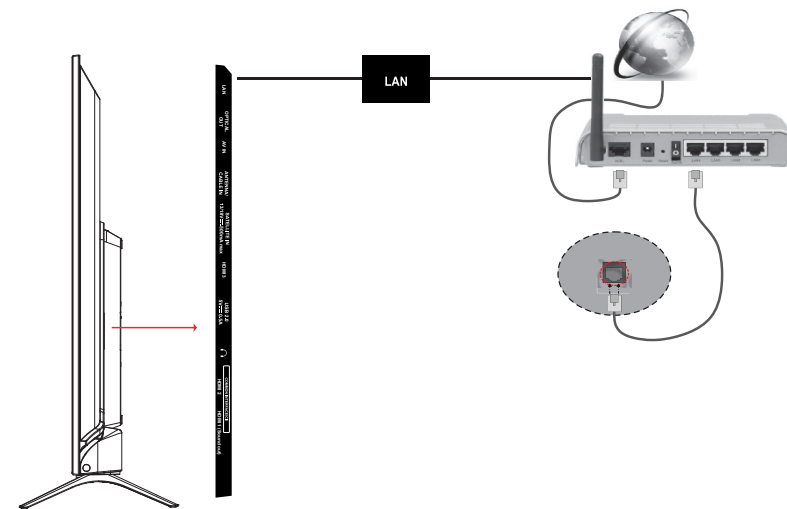
To use the PCMCIA port, turn off your TV and insert your module into the slot. Then insert your smart card (type I and type II only) into the module.

## Ethernet connection

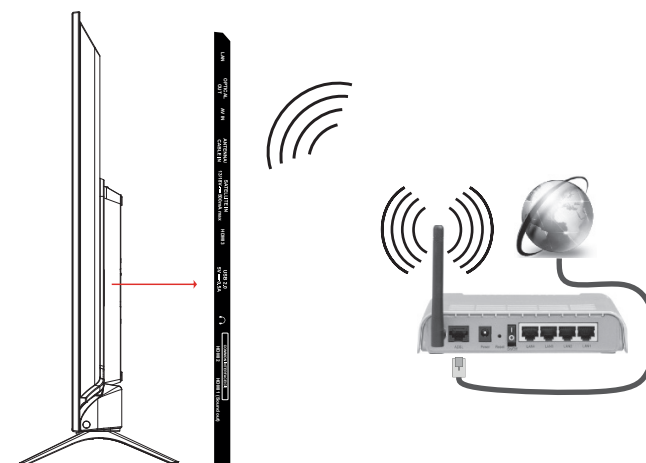
You must have a modem/router powered by a broadband internet connection. Connect your TV to your modem/router via an Ethernet cable using the LAN port on the back of the TV.


- Press the  button on the remote control and go to the **Network and Internet menu**.
- Use the **▶** button to go to the **Network and Internet** sub-menu. Press the OK button.
- Switch the **Ethernet** cursor to the **On** position. The connection is made automatically.

You can also use an ethernet cable to connect your TV directly to the network wall outlet, depending on your home set-up.



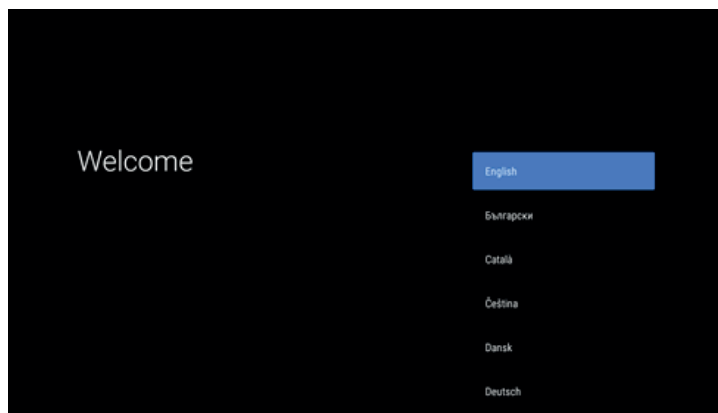
## Wireless connection





- Press the  button on the remote control and go to the **Network and Internet menu**.
- Use the **▶** button to go to the **Network and Internet** sub-menu.
- Switch the **Wi-Fi** cursor to the **On** position.
- The TV automatically searches for the available wireless networks. A list of available networks is then displayed. Select the network you want from the list.
- If the selected network is password protected, enter the security key using the directional buttons and the OK button on the remote control. Connect the power and antenna to your TV. Then, switch it on.

## initial set-up

When switching it on for the first time, the **Welcome** screen appears to guide you through the initial set-up process. Follow the on-screen instructions to select the language of your choice, connect to the network, perform an automatic channel scan, etc.



You can also start the initial set-up manually at any time by following the steps below:

1. Press the  button on the remote control to display the **HOME** menu.
2. Select  to open the TV configuration menus.
3. Then select **APPLIANCE PREFERENCES** > Reset. This erases all of your TV usage data including your accounts, WiFi networks and preferences. To continue, follow the on-screen instructions.


## basic use

### Switching the TV on or putting it on standby


This television is either on or in standby mode. It cannot be completely shut down. If you do not plan to use your TV for a long time, unplug the mains plug from the power outlet.

- To turn on the TV

Make sure that the mains plug is plugged in.

Press the  (Power) button on the remote control or the control button on the back of the TV. The power-on indicator switches off.

- To put the TV on standby

Press the  (Power) button on the remote control or press and hold the control button on the back of the TV for a few seconds. The power-on indicator turns red.

### Source selection



Once the external systems are connected to your television, you can switch between your different input sources.

Press the  button on the remote control.

Then use the  or  buttons on the remote control to highlight an entry and press the OK button on the remote control to confirm it.

### Setting the volume

Press the VOL+ or VOL- buttons on your remote control to adjust the volume to your preference.

If you want to mute the sound, press the  (Mute) button on your remote. Press  again to cancel this function.

### Selecting programmes

Press the P+ or P- buttons on the remote control to change channels.

You can go straight to the TV channel you want by pressing the 1, 2, 3... buttons on the remote control.

To select channel 12 for example, press the 1 key followed by the 2 key.

### Viewing the channel List

While watching a channel, press the LIST button to display the list of stored channels.

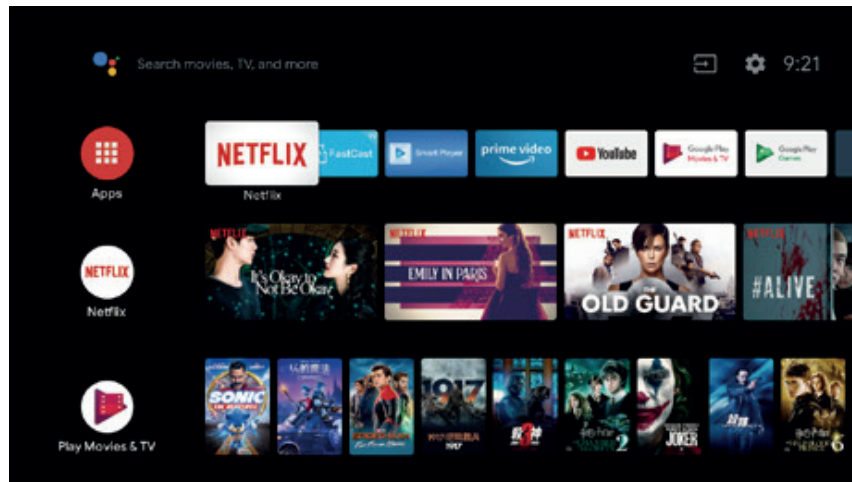
## Viewing programme information

When you watch a channel, additional information about the current programme can be consulted (including a programme presentation). Press the **INFO** button to open it.

When you watch a DTT programme, press the **EPG** button to access the electronic programme guide and view information including the programme listing, and the programme start and end times.

## Access to the HOME menu

After connecting your TV to the internet, press the **HOME** button on the remote control to display the **HOME** menu and gain access to the SmartTV functions. Press the **▲**, **▼**, **◀** or **▶** buttons to select one of the available applications, and press the **OK** button to confirm.



## Access to the usage hours

The usage hours lets you know how long the TV has been in use since it was first turned on (i.e. a kind of TV odometer).

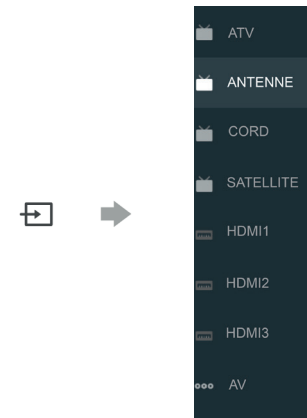
1. To access the usage hours, press the **Settings** button on the remote control.
2. Select the System menu.
3. Go to **Available space**. The usage hours are then displayed on the screen.

## Channels Setup

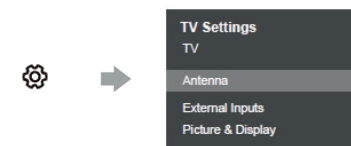
The Settings menu allows you to configure the channel setting with your preferences.

**Note: Some of the functions might be unavailable in certain sources. And for some models, certain options are not available.**

1. Press the **Menu** button, then select the input of the connected equipment.  
Example : ANTENNA



2. Press **Settings** button display the list, select Antenna then press **OK** enter.



3. Press **OK** button to enter Channels setting.

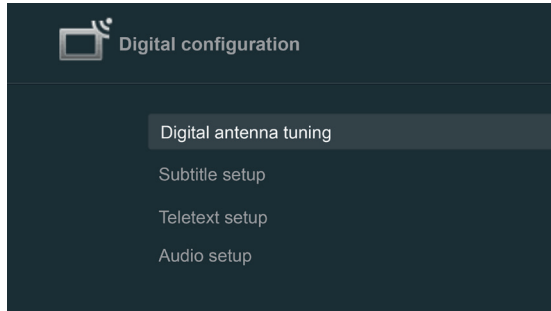


4. Press **▲/▼** to select the desired item, then press **OK** to open the corresponding submenu.

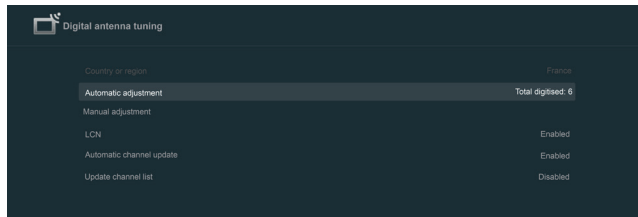
- In submenu, use ▲/▼ and **OK** buttons to make the adjustments, or use ▲/▼ to select an item, use **OK** to enter and operate according to the on-screen display or guide.
- Press ← to return to the previous menu.

## ANTENNA SETTING

Use ▲/▼ to select the **Digital Antenna Tuning**, then press **OK** to enter.



Use ▲/▼ to select the desired item, then press **OK** to enter.

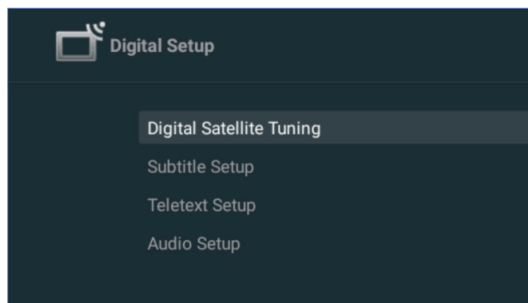


**Auto Tune:** Select **OK** to search channel, Press ← and select **YES** to exit the search.

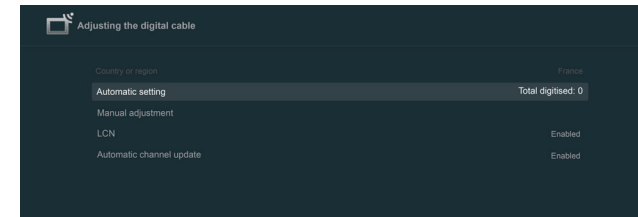
**Manual Tune:** Use ▲/▼ to select and setting Channel Number, Frequency (KHz) and BandWidth (M), then select **Start Scan** to search channel.

## CABLE SETTING

Use ▲/▼ to select the **Digital Cable Tuning**, then press **OK** to enter.



Use ▲/▼ to select the desired item, then press **OK** to enter.

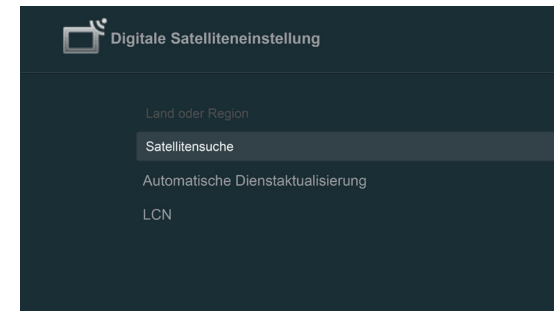
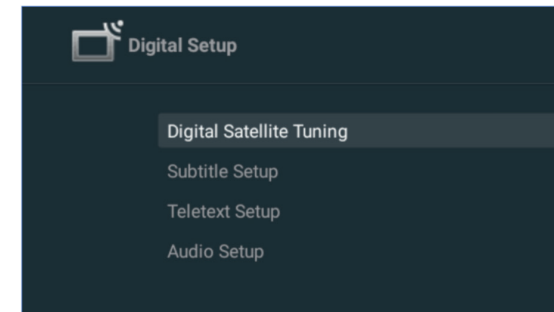


**Auto Tune:** Select **OK** to enter then select Full Scan/Quick Scan/Network, then press **OK** to search channel, Press ← and select **YES** to exit the search.

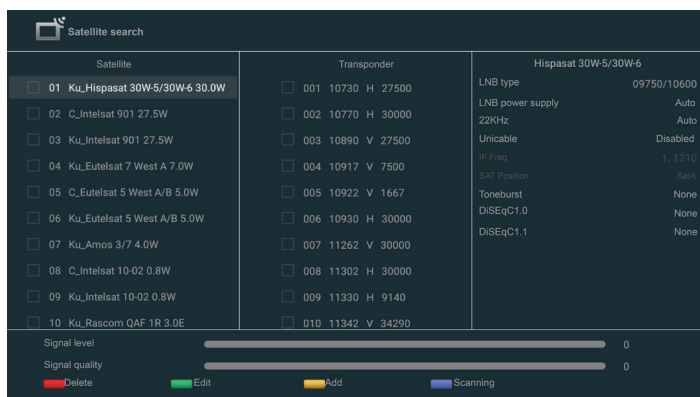
**Manual Tune :** Use ▲/▼ to select and setting Channel Number and Frequency (KHz), then select **START Scan** to search channel.

## SATELLITE SETTING

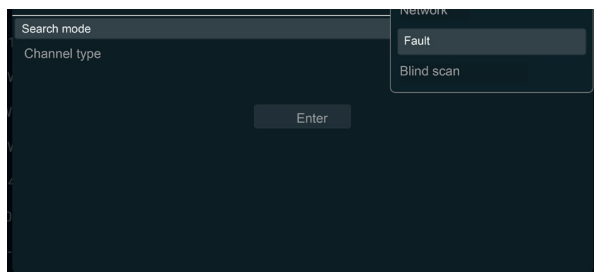
Use ▲/▼ to select the **Digital Satellite Tuning**, then press **OK** to enter.



Use ▲/▼ ◀/▶ to select the desired item, then press **OK**.



Press **Scan** to enter Channel Search setup to select the desired item.



**Network:** Use network ID to search the channels.

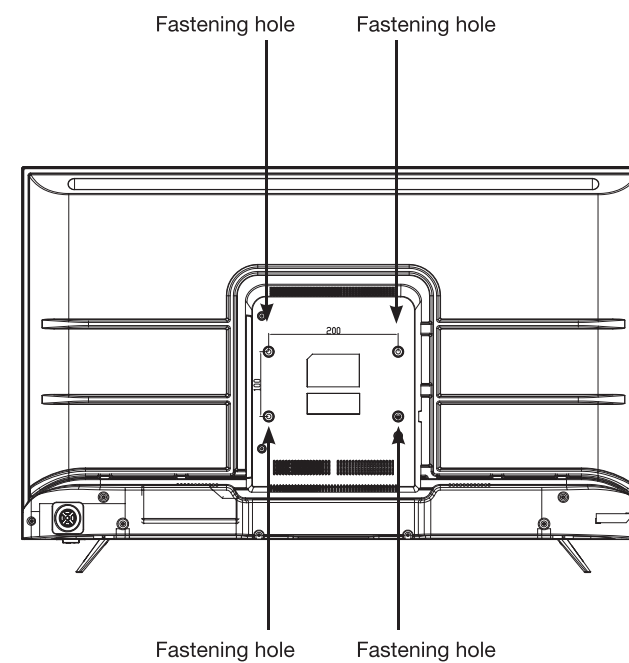
**Default:** Use default transponder to search the channels.

**Blind Scan:** All frequency search.

## fitting a wall bracket

- Call on a technician to fit the wall bracket. The manufacturer cannot be held liable for damage to property or personal injury resulting from an installation carried out by the customer.
- Make sure that the fittings used are suitable for your wall.
- Only fit your TV to a brick or cement wall.
- Make sure that children do not hang from the TV and try to climb on it.
- The VESA-type wall bracket is sold separately. During installation, refer to the instructions supplied with your wall bracket.

EN





## troubleshooting

Before contacting your after-sales service, carry out the following basic checks.

Symptoms	Possible causes	Solutions
No power.	The mains plug is disconnected.	Make sure the power cable is properly plugged into a wall socket.
	The power point is disconnected from the power supply.	Try connecting the plug to different power points to cross-check them.
No picture or sound.	The image settings are poorly adjusted.	Check the image brightness and contrast settings.
	There is no sound.	Check that the Mute mode is not enabled.
There are no HD DTT channels or the image is distorted.	The reception of digital terrestrial television (DTT) channels is only possible in the areas with coverage. Check the proximity of a transmitter. Check the quality and strength of the receiving signal.	Check that the aerial cable is securely connected to the TV. Reset to the factory settings. Have your installation checked by a professional.
The remote control is not working.	There are no batteries in the remote control, or the batteries are dead.	Check that the batteries are correctly inserted in the remote control. Check the batteries. If they are dead, replace them.
The USB removable media cannot be read.	The format is not supported.	Check that the formats used are compatible with this appliance. Unplug the removable device and plug it back in. Format the USB media, and try again.
The registration has not been fully completed.	Not enough space on the removable media.	Check the space available on the USB media.

### Stops during playback

- Maintain a distance of at least three metres between the microwave oven, mobile phones, Bluetooth\* equipped devices or any other device that is compatible with Wi-Fi.
- Try to change the active channel on the WLAN router.

### Internet connection unavailable / Audio Video sharing not possible

- If the MAC address (a unique identification number) of your computer or modem has been stored in accordance with standards, your TV may not be connected to the Internet. In this case, the MAC address is authenticated every time you connect to the internet. This is a precaution against unauthorised access. Since your TV has its own MAC address, your internet provider cannot validate

this address. As a result, your TV cannot connect to the internet. Contact your internet service provider for information on how to connect a different appliance, such as your TV, to the internet.

- It is also possible that the internet connection is unavailable because of a firewall-related issue. If you suspect this could be the cause of your problem, contact your internet service provider. A firewall could explain the connectivity and discovery problem when using the TV in Audio/Video Sharing mode or when browsing using Audio/Video Sharing function.

### Invalid domain name


- Make sure you have already logged into your computer with an authorised username/password and also make sure your domain is active, before sharing any files in the media server program of your computer.
- If the domain is not valid, you may have problems browsing files in Audio/Video Share mode.

## simplified EU declaration of conformity

The undersigned, Sourcing & Création, represents that the Android 43UHD-8000 4K TV type radio equipment complies with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following address:

<https://www.boulanger.com/info/assistance>

i INFORMATION	
 <p>SUPPLIER'S NAME      MODEL IDENTIFIER → (*)</p>	<p>You can find information on the models as recorded in the product database on the following website by searching for your model (*), which is specified on the energy label:</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>

The service life of your appliance is 5 years. During this period, original spare parts will be available to ensure proper operation of the appliance.

You will find information on repairing your product at this address:

<https://www.boulanger.com/info/assistance/>

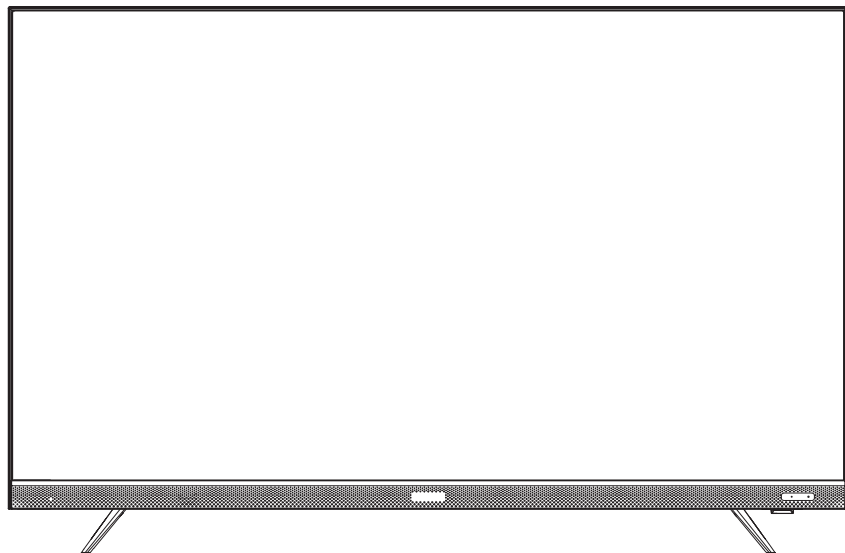
# Índice

<b>Su televisor</b>	<b>56</b>
<b>Descripción del aparato</b>	<b>56</b>
PARTE FRONTAL	56
CONECTIVIDAD	57
<b>Mandos a distancia</b>	<b>58</b>
INSERCIÓN DE LAS PILAS	58
ORIENTACIÓN	58
EMPAREJAR EL MANDO BLUETOOTH* CON EL TELEVISOR	58
FUNCIONES DE LAS TECLAS DEL MANDO A DISTANCIA	59
<b>Instrucciones de uso</b>	<b>62</b>
<b>Ensamblaje de los pies</b>	<b>65</b>
<b>Conexiones</b>	<b>66</b>
Conexión a una antena terrestre	66
Conexión a una antena de satélite	66
Conexión con un cable compuesto	67
Conexión con un cable HDMI	67
Conexión con un cable óptico	68
Uso de los puertos USB	69
Conexión de auriculares	69
Conexión de un módulo CI	70
Conexión Ethernet	70
Conexión inalámbrica	71
<b>Configuración inicial</b>	<b>72</b>
<b>Utilización básica</b>	<b>73</b>
Encender el televisor o ponerlo en el modo de espera	73
Selección de la fuente	73
Ajuste del volumen	73
Selección de programas	73
Visualización de la lista de canales	73
Visualización de la información sobre el programa	74
Ir al menú HOME (Inicio)	74
Acceder al contador de uso	74
Configuración de los canales	75
<b>Instalación de un soporte de pared</b>	<b>79</b>
<b>Resolución de problemas</b>	<b>80</b>
<b>Declaración de conformidad simplificada de la UE</b>	<b>81</b>

## su televisor

### Descripción del aparato

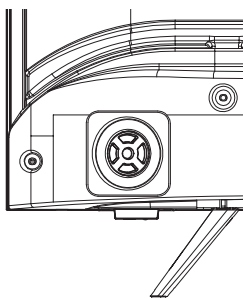
#### PARTE FRONTAL



Indicador luminoso : Rojo cuando el televisor está en espera y apagado cuando está en funcionamiento.

Sensor del mando a distancia: Capta las señales que emite el mando a distancia. No lo obstruya.

Uso del botón de control:



▲ : Ir a la siguiente canal.

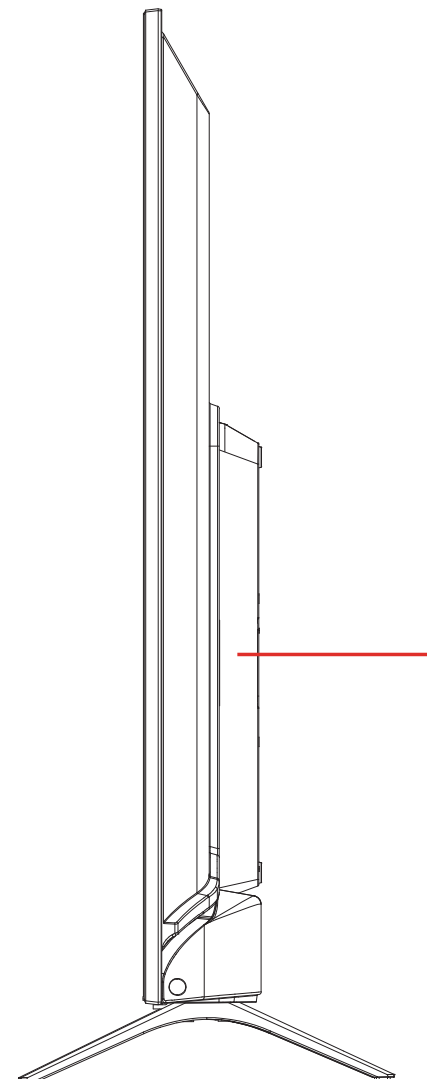
▼ : Ir al canal anterior.

◀ : Subir el volumen.

▶ : Bajar el volumen.

⏻ POWER: Encender el televisor (pulsación larga) / Acceder a los menús rápidos del televisor (pulsación corta).

## CONEXIONES



- LAN Conector LAN RJ45 (conexión a una red Ethernet de alta velocidad)
- OPTICAL OUT Conector DIGITAL OUT (óptico)
- AV IN Conector AV IN
- ANTENNA CABLE IN Conector de antena hertziana
- SATELLITE IN Conector de antena de satélite
- HDMI 3 Conector HDMI3
- USB 2.0 Conectores USB1 y USB2
- 3.5mm Conector de auriculares Jack 3,5 mm
- COMPOSITE/TERMINAL Conector de auriculares Jack 3,5 mm
- HDMI 2 Puerto PCMCIA (CI+)
- HDMI 1 (Sound out) Conectores HDMI1 y HDMI2

ES

## Mandos a distancia

El televisor incluye 2 mandos a distancia: un mando clásico y un mando simplificado conectado por Bluetooth\*, sin teclado numérico, para el control de voz.

### INSERCIÓN DE LAS PILAS

Abra la tapa que se encuentra en la parte trasera del mando a distancia. Coloque las pilas en el compartimento, respetando las indicaciones de polaridad «+» y «-» que se indican. Vuelva a colocar la tapa.

Los dos mandos a distancia funcionan con 2 tipos de pilas: 2 pilas LR03 AAA para el mando a distancia grande, 2 pilas LR06 AA para el mando a distancia pequeño. Le recomendamos que utilice exclusivamente pilas alcalinas. Extraiga las pilas del mando a distancia si sabe que no va a utilizarlo durante un periodo prolongado (más de un mes). Las pilas usadas se deben eliminar de manera segura. Deposítelas en los contenedores de recogida previstos para proteger el medio ambiente.

### ORIENTACIÓN



Oriente el mando a distancia hacia el sensor de infrarrojos que se encuentra en la parte delantera del televisor, en un ángulo de 30°, para que este pueda recibir la información transmitida.

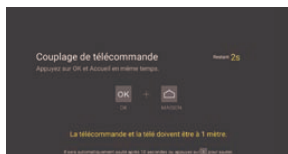
- El alcance del mando a distancia es de 6 metros.
- Asegúrese de que no haya obstáculos entre el mando a distancia y el sensor de infrarrojos y que no se refleje en esta la luz del sol ni ninguna otra fuente luminosa.



### EMPAREJAR EL MANDO BLUETOOTH\* CON EL TELEVISOR

El mando Bluetooth\*, destinado esencialmente a controlar el televisor gracias al asistente de voz de Google, debe emparejarse con el televisor en el primer encendido o más tarde, siguiendo los pasos que se describen a continuación:







1. Pulse la tecla  para acceder a la página de inicio.
2. Pulse la tecla  para acceder al «emparejamiento RC».



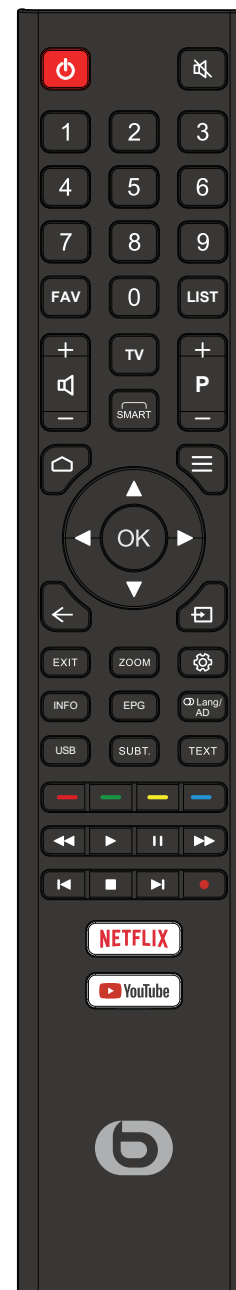
3. Siga la «página de consejos en los parámetros», pulse simultáneamente  y .
4. La pantalla muestra «Emparejamiento...». Cuando haya terminado el emparejamiento, la pantalla mostrará «¡Éxito!».



Si el emparejamiento no se produce tras 2 minutos, repita los pasos anteriores para volver a intentarlo.

Para cancelar el acoplamiento del mando Bluetooth\*, proceda de la siguiente manera:





















1. Pulse la tecla  para acceder a la página de inicio.
2. Pulse la tecla  y, a continuación, pulse  para confirmar.
3. Seleccione el menú «Mando a distancia y accesorios» y, a continuación, seleccione el nombre del mando Bluetooth\* para acceder a los siguientes pasos.
4. Pulse en cancelar el emparejamiento y, a continuación, pulse  para confirmar.

## FUNCIONES DE LAS TECLAS DEL MANDO A DISTANCIA

















-  • Encender / apagar el televisor.
-  • Desactivar el volumen.
-  • Teclas numéricas (0 - 9): Seleccionar el número del canal.
-  • Mostrar la lista de canales favoritos.
-  • Acceder a la lista de canales.
-  • Cambiar a la fuente de emisión TDT.
-  • Acceder a la interfaz de las funciones SMART.
-  • Subir o bajar el volumen
-  • Ir al siguiente programa o al programa anterior.
-  • Acceder a la página de inicio.
-  • Entrar al menú de configuración rápida.
-  • Volver al menú o a la interfaz anterior / Salir de una aplicación que esté ejecutándose.
-  • Mostrar las fuentes de emisión y de contenido disponibles.
-  • Navegar por los menús, el contenido, etc. / Mostrar las subpáginas en modo teletexto.
-  • OK: Confirmar una selección / Mantener la página (en modo teletexto) / Mostrar el menú de canales (en modo DTV).



-  • Volver al menú o a la interfaz anterior / Salir de una aplicación que esté ejecutándose.
-  • Seleccionar el formato de la imagen.
-  • Mostrar los menús de configuración del televisor.
-  • Mostrar la información en el programa actual de emisión (si está disponible).
-  • Mostrar la guía electrónica de programas.
-  • Seleccionar un tipo de sonido o un idioma de audio.
-  • Acceder al contenido de su soporte extraíble USB.
-  • Acceder al menú de subtítulos.
-  • Mostrar el teletexto (si está disponible): pulse de nuevo para superponer el teletexto sobre una imagen transmitida normalmente (combinación).
-  • **TECLAS DE COLORES:** Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla que corresponden a las funciones de los botones de colores.
  -  : Reproducción rápida en segundo plano.
  -  : Iniciar la reproducción.
  -  : Suspender la reproducción / Lanza la puesta en pausa del directo (Timeshifting).
  -  : Avanzar la reproducción.
  -  : Volver a la pista anterior.
  -  : Cancelar definitivamente la reproducción.
  -  : Ir a la pista siguiente.
  -  : Realizar una grabación instantánea.
-  • Iniciar la aplicación Netflix.
-  • Iniciar la aplicación YouTube.



-  • Encender / apagar el televisor.
-  • Desactivar el volumen.
-  • Acceder a la interfaz de las funciones SMART.
-  • Mostrar los menús de configuración del televisor.
-  • Mostrar las fuentes de emisión y de contenido disponibles.
-  • Navegar por los menús, el contenido, etc. / Confirmar las selecciones del usuario.
-  • Salir del menú y volver al menú anterior.
-  • Acceder a la página de inicio del televisor conectado.
-  • Acceder al teclado virtual.
-  • Entrar al menú de configuración rápida.
-  • Subir o bajar el volumen.
-  • Iniciar la aplicación Netflix.
-  • Iniciar la aplicación YouTube.
-  • Activar el micro para interactuar con Google Assistant del televisor (solo disponible con conexión a Internet).

## Instrucciones de uso

LEA ATENTAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR EL APARATO Y CONSÉRVELAS PARA PODER CONSULTARLAS POSTERIORMENTE.



ATENCIÓN: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O DESCARGA ELÉCTRICA, **NO ABRA LA TAPA NI EL PANEL TRASERO.**

El usuario no puede reparar ni cambiar ninguna pieza de este aparato. Confíe las reparaciones y el mantenimiento exclusivamente a personas cualificadas. Todo desmontaje del aparato conllevará la cancelación de la garantía.



El símbolo del relámpago en un triángulo equilátero llama la atención del usuario sobre la presencia de alta tensión en la caja de conexiones del aparato, sin aislamiento, cuyo alcance podría ser suficiente para constituir un riesgo de descarga eléctrica para las personas.



El signo de exclamación en un triángulo equilátero llama la atención del usuario sobre la presencia de instrucciones de seguridad importantes para el funcionamiento o el mantenimiento (realizado habitualmente) en el manual de instrucciones que acompaña al aparato.

### Uso

- Este aparato está destinado únicamente a un uso doméstico y no a uso comercial ni industrial. Utilice el aparato solo como se describe en este manual.
- Este aparato no debe ser usado por niños que no estén supervisados. Asegúrese de que los niños no jueguen con el aparato.

### Fuente de alimentación

- Antes de conectar el aparato, compruebe que la tensión eléctrica indicada en la placa de características del aparato coincida con la de su instalación eléctrica.
- Siempre enchufe el aparato a una toma de corriente con conexión a tierra y que sea fácilmente accesible.
- El enchufe es la única manera de desconectar completamente el aparato de la red eléctrica. Para asegurarse de que el aparato ya no reciba alimentación, debe desenchufar el enchufe de la toma de la pared.
- En caso de tormenta o cuando no lo utilice durante periodos prolongados, desenchufe el enchufe de la toma de corriente.

### Toma de corriente y cable de alimentación

- Asegúrese de que la clavija y el cable de alimentación no queden aplastados o atrapados, en particular, al nivel de los enchufes, las tomas de corriente y el punto de conexión con el aparato.
- Asegúrese de colocar el cable de alimentación de manera que sea imposible pisarlo o tropezar con él.
- Al desenchufar el televisor, siempre tire del enchufe y no del cable.
- No use el aparato ni el cable de alimentación con las manos mojadas.
- Nunca anude el cable ni lo ate con otros cables.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el distribuidor, su servicio posventa o una persona que cuente con una cualificación similar, para evitar peligros.
- Nunca sumerja el cable de alimentación ni el aparato en agua ni en ningún otro líquido.

### Instalación

- Coloque siempre el aparato sobre una superficie plana, estable y de las dimensiones adecuadas para poder instalarlo sobre ella.
- No instale el televisor sobre otro aparato eléctrico.
- Este aparato debe usarse en un clima templado y solo en interior.

### Soporte

- Asegúrese de que el soporte en el que instale el aparato sea estable. Si utiliza un carrito, tenga cuidado al desplazar el aparato para no tumbarlo ni lesionar a otras personas.
- Use solo los soportes, bases y trípodes que recomienda el fabricante o se venden junto con el producto. Si usa un soporte, asegúrese de que no gire durante el transporte del conjunto del televisor y la base para evitar lesiones. El dispositivo debe fijarse al suelo o a la pared como se indica en las instrucciones de uso para evitar posibles daños.

### Humedad y agua

- No exponga este aparato a la lluvia ni la humedad para evitar cualquier riesgo de incendio o descarga eléctrica.
- Evite salpicaduras y no ponga objetos que contengan líquidos (como jarrones) sobre o cerca del aparato.
- No utilice este equipo en un lugar húmedo ni mojado (evite los cuartos de baño, fregaderos y la cercanía de una lavadora).
- Si penetra líquido o un objeto en el televisor, desenchufe este último y no lo vuelva a usar hasta que lo haya revisado el servicio posventa.

### Fuentes de calor

- No instale este aparato cerca de ninguna fuente de calor, como radiadores, hornos u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que produzcan calor.
- No ponga fuentes de llamas desnudas, como velas encendidas, sobre ni cerca del aparato.
- No exponga este aparato a la luz directa del sol, al polvo ni a vibraciones.

### Ventilación y penetración de objetos

- Las ranuras y aberturas del aparato sirven para la ventilación y aseguran un funcionamiento fiable.
- No obstruya ninguna abertura de ventilación cubriéndola con objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No coloque el aparato sobre una cama, un sofá u otra superficie similar que pueda obstruir los agujeros de ventilación.
- Asegúrese de dejar un espacio de al menos 10 cm alrededor del aparato para asegurar una buena ventilación.
- Asegúrese de que no caiga ningún objeto y que no entre ningún líquido en el aparato a través de las ranuras o aberturas de ventilación. El aparato genera altos voltajes y la inserción de un objeto puede causar una descarga eléctrica y/o un cortocircuito en las partes internas.

### Volumen de los auriculares

- Para preservar su capacidad auditiva, le recomendamos que nunca suba demasiado el volumen de los cascos.

### Medio extraíble USB

- Puede conectar discos duros externos de 2,5" y 3,5" (discos duros con cable de alimentación externa) al televisor a través de la entrada USB de este.
- **IMPORTANTE:** Haga una copia de seguridad de los archivos en sus dispositivos de almacenamiento antes de conectarlos al televisor. Tenga en cuenta que el fabricante declina cualquier responsabilidad en caso de daños en los archivos o la pérdida de datos.
- Es posible que algunos tipos de dispositivos USB (como los reproductores de MP3) o lectores de disco duro no sean compatibles con este televisor.
- El televisor es compatible con los formatos de discos FAT32 y NTFS. Sin embargo, no es posible grabar con discos de formato NTFS.
- Es posible que experimente algunos problemas al formatear discos duros USB con una capacidad de almacenamiento superior a 1 Tb (Terabyte).
- Espere un momento antes de enchufar o desenchufar el aparato, ya que es posible que la lectura de los archivos no haya terminado. Si



esto sucede, puede dañar físicamente el lector USB y el dispositivo USB mismo. Nunca retire un dispositivo USB durante la lectura de un archivo.

- Puede usar concentradores (hubs) USB con la entrada USB del televisor. En este caso, se recomiendan los concentradores USB equipados con una fuente de alimentación externa.
- Si desea conectar un disco duro USB, le recomendamos que use directamente la entrada USB del televisor.

#### Limpieza

- Antes de limpiar el aparato, desenchúfelo de la toma de corriente.
- Use un paño suave y seco únicamente.
- Evite el uso de aerosoles.

#### Asistencia técnica

- Confíe todas las solicitudes de mantenimiento a personal cualificado. Es necesario efectuar el mantenimiento del aparato si este se ha dañado de alguna manera:
  - cable de alimentación dañado,
  - entrada de líquidos u objetos en el dispositivo,
  - exposición a la lluvia o la humedad,
  - funcionamiento incorrecto o caída.
- El usuario no puede realizar ninguna reparación. Llame al servicio posventa de su tienda para realizar cualquier solicitud de mantenimiento.

#### Piezas de recambio

- Cuando sea necesario sustituir piezas, asegúrese de que el técnico haya utilizado las piezas de recambio especificadas por su distribuidor o que tengan las mismas características y prestaciones que las piezas originales.
- Las modificaciones no autorizadas pueden provocar incendios, descargas eléctricas u otros daños.

#### Instrucciones sobre eliminación

- El embalaje y sus componentes son reciclables y deben ser reciclados. Los materiales de embalaje deben mantenerse fuera del alcance de los niños.

La pantalla de cristal líquido (LCD) es un producto de alta tecnología que contiene aproximadamente un millón de transistores que ofrecen una imagen de alta calidad. Ocasionalmente, puede ocurrir que en la pantalla aparezcan algunos puntos azules, verdes y rojos (que corresponden a píxeles no activos). Esto no afecta al rendimiento de su producto.

#### Reciclaje de las pilas del mando a distancia



No tire las pilas a la basura doméstica. Para preservar el medio ambiente, deseche las pilas en conformidad con la normativa vigente. Colóquelas en su contenedor de pilas más cercano o devuélvalas a su tienda.

- No recargue pilas no recargables, ni las desmonte ni las arroje al fuego.
- No debe exponerlas a temperaturas altas ni a la luz directa del sol.
- No debe incinerarlas.

#### Equipos electrónicos

Este televisor usa tecnología Bluetooth\*. Transmite y recibe frecuencias radioeléctricas (HF) a alrededor de 2,4 GHz.

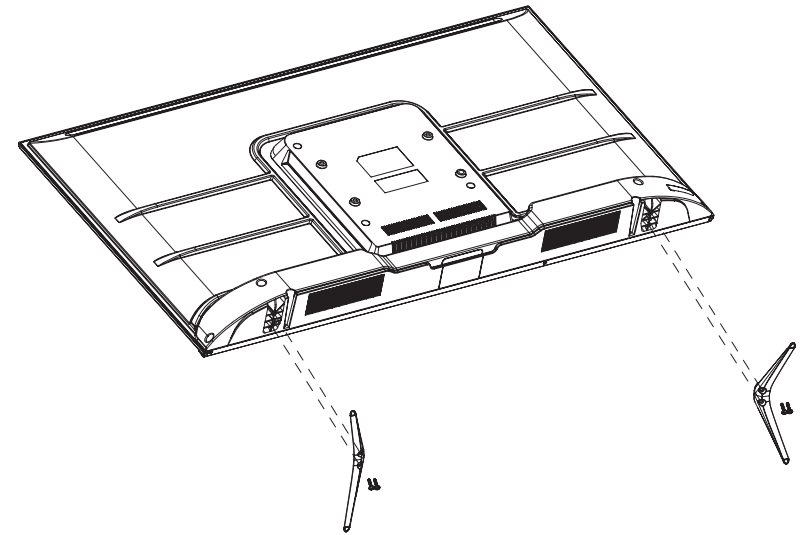
Estas emisiones de microondas pueden perturbar el funcionamiento de numerosos productos electrónicos. Para evitar cualquier accidente, apague el televisor Bluetooth\* cuando se encuentre en los siguientes lugares:

- entornos con gas inflamable, hospitales, trenes, aviones o gasolineras, cerca de puertas automáticas o alarmas de incendio,
- zonas de voladura

Si tiene un marcapasos u otra prótesis, consulte con su médico.

## Ensamblaje de los pies

1. Cubra una superficie plana y estable con un paño suave. Ponga el aparato horizontalmente con el lado plano hacia abajo sobre el paño.
2. Saque ambos pies del paquete y fíjelos en la parte inferior de cada lado del aparato, como se muestra en el esquema siguiente.

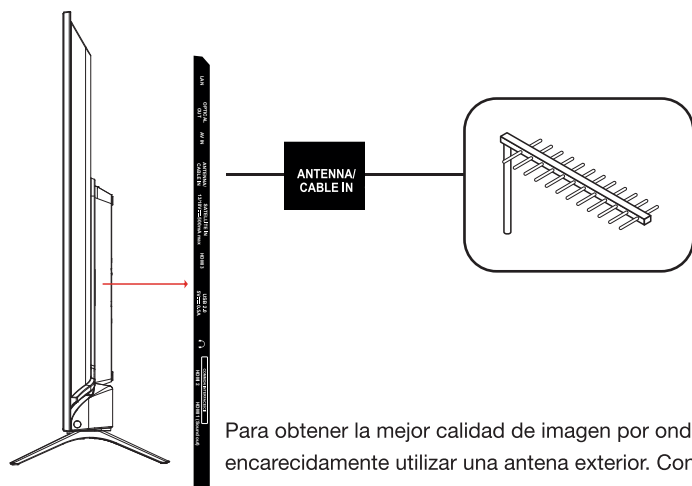


3. Use un destornillador para apretar los dos conjuntos de tornillos bajo de cada pie. No los apriete demasiado, para evitar dañar las partes plásticas.

## Conexiones

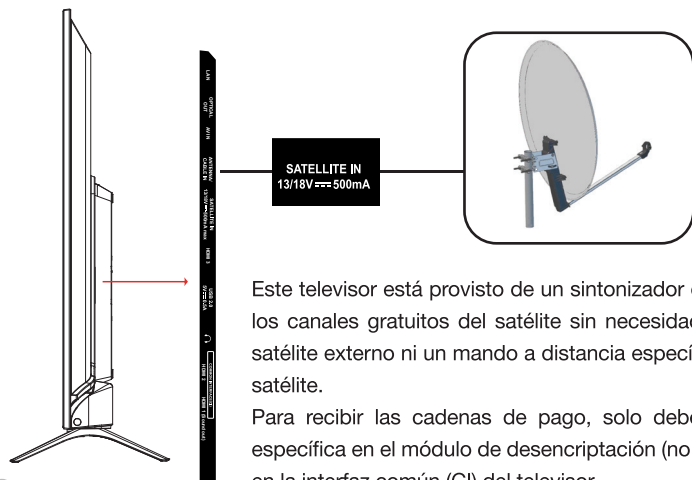
⚠ Antes de conectar aparatos externos, asegúrese de que el televisor y los distintos periféricos no estén recibiendo corriente.

### Conexión a una antena terrestre



Para obtener la mejor calidad de imagen por ondas hertzianas, se recomienda encarecidamente utilizar una antena exterior. Conecte la antena a la toma de entrada de antena que se encuentra en la parte trasera del televisor. La calidad de la imagen varía en función de la calidad de recepción.

### Conexión a una antena de satélite

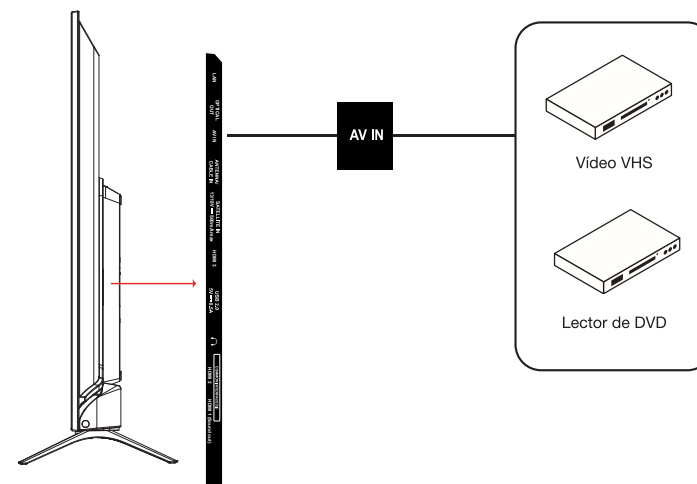



Este televisor está provisto de un sintonizador de satélite que le permite recibir los canales gratuitos del satélite sin necesidad de tener un decodificador de satélite externo ni un mando a distancia específico para disfrutar de la TDT por satélite.

Para recibir las cadenas de pago, solo debe insertar la tarjeta de acceso específica en el módulo de descifrado (no incluido) e introducir este último en la interfaz común (CI) del televisor.

### Conexión con un cable compuesto


Puede conectar un reproductor de vídeo VHS, un lector de DVD o un decodificador a su televisor.



- Inserte el adaptador jack / RCA para el cable compuesto incluido en la toma minijack AV situada en la parte trasera del televisor.
- Conecte las tomas de audio de color rojo y blanco del aparato a las tomas correspondientes del adaptador jack / RCA.
- Seleccione la fuente AV pulsando la tecla  del mando a distancia.

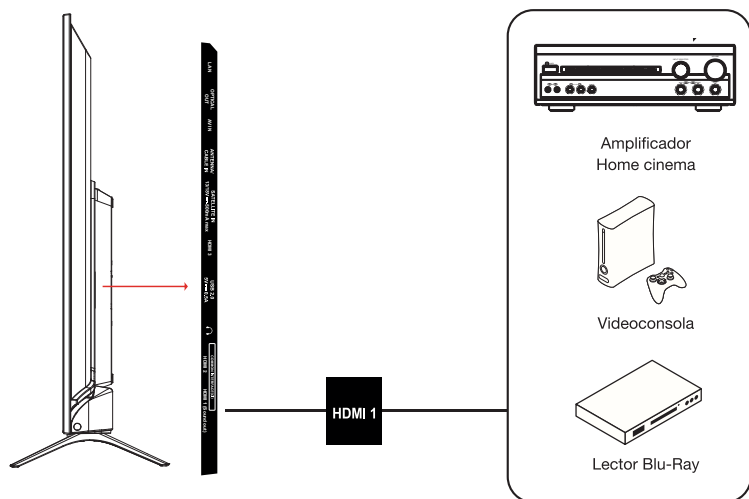
### Conexión con un cable HDMI

La conexión HDMI transmite señales exclusivamente digitales. Si el aparato (lector de DVD, descodificador, etc.) está equipado con una toma HDMI, le recomendamos que utilice este tipo de conexión para obtener una calidad óptima de vídeo.

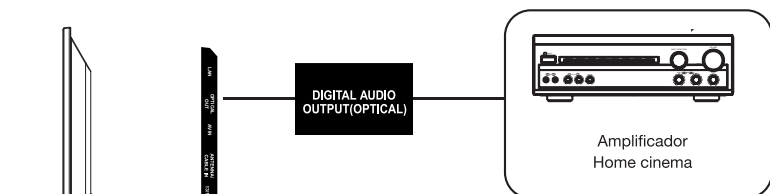
Seleccione la fuente HDMI1, HDMI2 o HDMI3 pulsando la tecla  del mando a distancia y confirmando con la tecla OK.

Si utiliza un cable HDMI, el televisor recibe señales de vídeo y audio simultáneamente. No se necesita ningún cable para la conexión de audio.






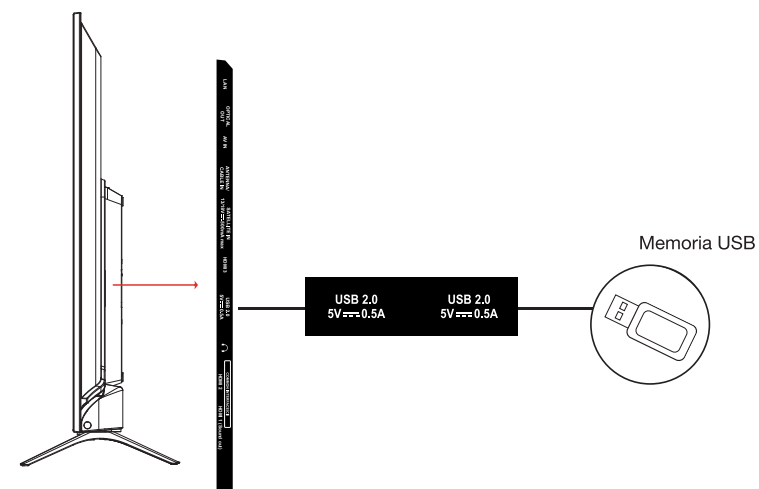
### Conexión con un cable óptico




Esta conexión de audio envía una señal digital en forma de impulsos en un cable de fibra óptica. La transferencia de información se efectúa sin pérdida. Cuando utiliza un cable óptico, no olvide quitar el capuchón de protección del conector. Cuando inserte el conector, puede sentir una ligera resistencia antes de que el conector esté completamente insertado.

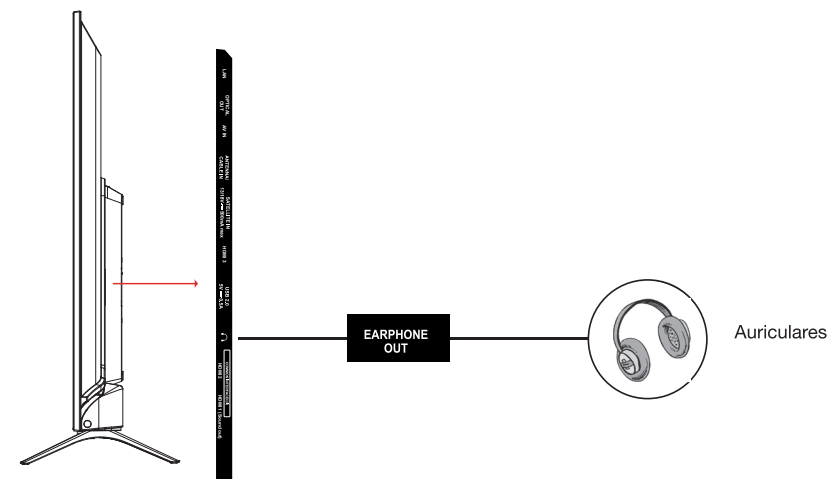
- Conecte un extremo del cable óptico (no incluido) en la toma de salida óptica, situada en la espalda del televisor. Conecte el otro extremo del cable en la entrada óptica de la fuente de audio externa. Consulte el manual de instrucciones de este aparato para conocer la ubicación de esta conexión.
- Pulse la tecla  (Power) para encender el televisor y luego encienda los equipos externos.
- Ajuste el amplificador de audio sur le modo óptico.

### Uso de los puertos USB



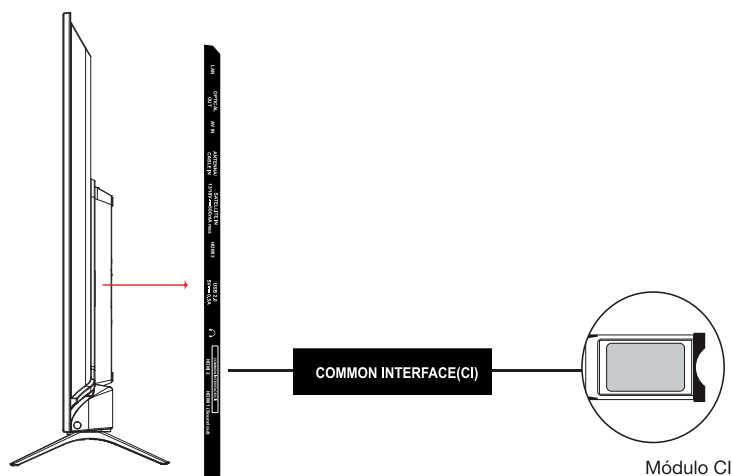
- Seleccione la fuente multimedia pulsando la tecla  del mando a distancia y confirmando con la tecla OK.
- El televisor tiene una toma USB para reproducir vídeos, imágenes o música.
- También permite grabar una emisión en curso.

### Conexión de auriculares



Conecte la toma de auriculares al conector EARPHONE OUT situado en la parte trasera del televisor. El volumen de los cascos se ajusta automáticamente en función del volumen del televisor y se desactiva el sonido del televisor.

## Conexión de un módulo CI



Para utilizar el puerto PCMCIA apague el televisor e introduzca el módulo en la ranura. A continuación, introduzca la tarjeta con microchip (solo de tipo I y tipo II) en el módulo.




Para obtener más detalles, consulte las instrucciones de uso incluidas con su módulo.

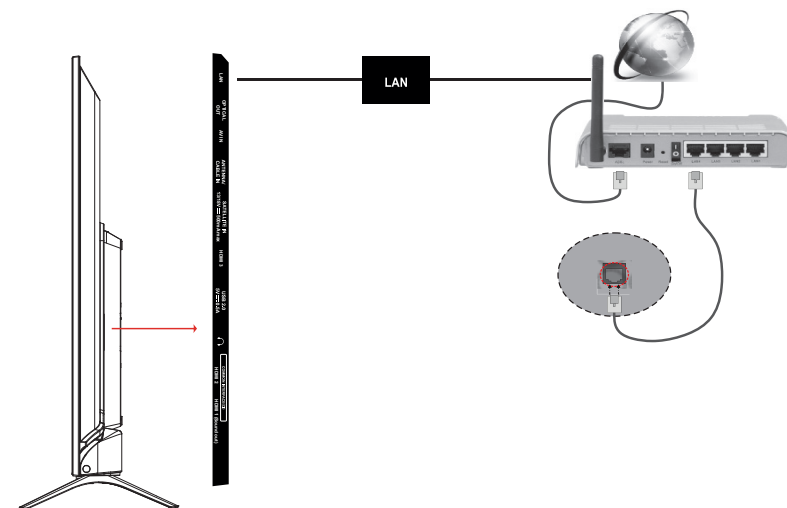
Para utilizar el puerto PCMCIA apague el televisor e introduzca el módulo en la ranura. A continuación, introduzca la tarjeta con microchip (solo de tipo I y tipo II) en el módulo.

## Conexión Ethernet

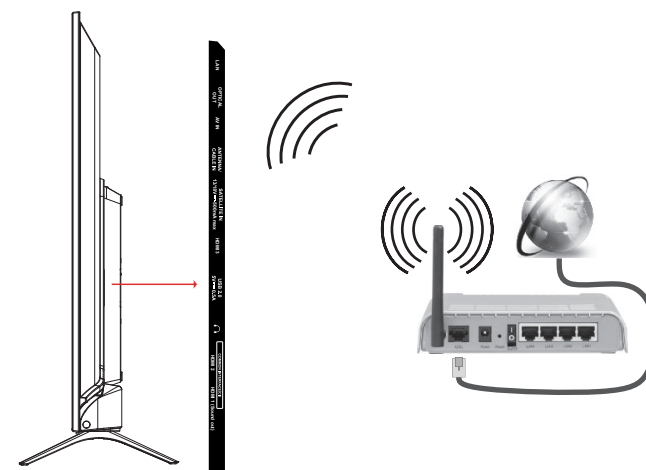
Debe tener un módem o router con conexión a Internet de alta velocidad. Conecte el televisor al módem o router mediante un cable Ethernet, usando el puerto LAN que se encuentra en la parte trasera del televisor.


- Pulse la tecla  del mando a distancia y acceda al menú **Red e Internet**.
- Utilice la tecla **▶** para acceder al submenú **Red e Internet**. Pulse la tecla **OK**.
- Coloque el cursor **Ethernet** en posición **Encendido**. La conexión se realizará automáticamente.

Asimismo, puede usar un cable Ethernet para conectar el televisor directamente a la toma de pared de la red, según la instalación de su domicilio.



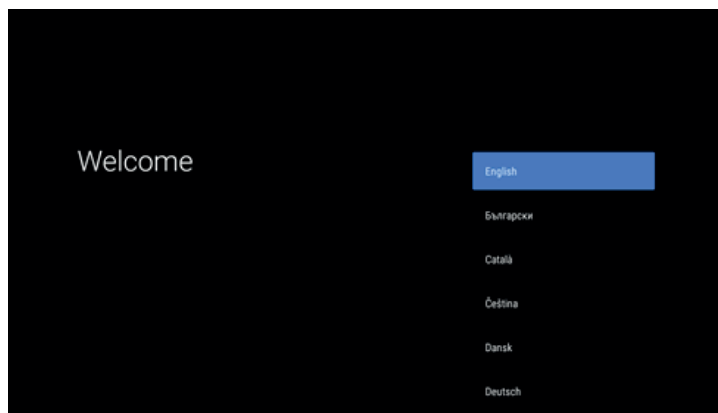
## Conexión inalámbrica



- Pulse la tecla  del mando a distancia y acceda al menú **Red e Internet**.
- Utilice la tecla **▶** para acceder al submenú **Red e Internet**.
- Coloque el cursor **WI-FI** en posición **Encendido**.
- El televisor buscará automáticamente las redes inalámbricas. Aparecerá una lista de las redes disponibles. Seleccione la red correspondiente de la lista.
- Si la red seleccionada está protegida con una contraseña, introduzca la clave de seguridad con los botones de dirección y el botón **OK** del mando a distancia. Conecte la alimentación y la antena al televisor y enciéndalo.

## Configuración inicial

Al encender por primera vez, aparece la pantalla **Welcome** (Bienvenido) para guiarle en el proceso de configuración inicial. Siga las instrucciones de la pantalla para seleccionar el idioma que desee, conectarse a la red, realizar un escaneo automático de canales, etc.



También puede empezar la configuración inicial manualmente en cualquier momento siguiendo los pasos que se indican a continuación:

1. Pulse el botón del mando a distancia para visualizar el menú **HOME (inicio)**.
2. Seleccione para acceder a los menús de configuración del televisor.
3. A continuación, seleccione el menú **Preferencias del dispositivo > Restablecer**. Este procedimiento borra todos los datos de uso del televisor, incluyendo sus cuentas, redes wifi y preferencias. Para continuar el procedimiento, siga las instrucciones de la pantalla.

## Utilización básica

### Encender el televisor o ponerlo en el modo de espera

Este televisor está en el modo de encendido o de espera. No puede apagarse completamente. Si no va a usar el televisor durante un período prolongado, desenchufe la clavija de la toma de corriente.

- Para encender el televisor

Asegúrese de que la clavija esté enchufada.

Pulse el botón (Power) del mando a distancia o el botón de control en la parte trasera del televisor.

El indicador de alimentación se apaga.

- Para poner el televisor en espera

Pulse el botón (Power) del mando a distancia o durante unos segundos el botón de control en la parte trasera del televisor. El indicador de alimentación se vuelve rojo.

### Selección de la fuente

Cuando haya conectado las fuentes externas al televisor, puede cambiar entre las diferentes fuentes de entrada.

Pulse el botón del mando a distancia.

A continuación, use los botones o del mando a distancia para resaltar una entrada y pulse el botón OK del mando a distancia para confirmar.

### Ajuste del volumen

Pulse los botones VOL+ o VOL- del mando a distancia para ajustar el volumen según su preferencia.

Si desea silenciar el sonido, pulse el botón (Mute) del mando a distancia. Pulse nuevamente para cancelar esta función.

### Selección de programas

Pulse las teclas P+ o P- del mando a distancia para cambiar de canal.

Puede seleccionar directamente el canal de televisión deseado pulsando los botones 1, 2, 3, etc. del mando a distancia. Para seleccionar el canal 12, por ejemplo, pulse primero el botón 1 y luego el 2.

### Visualización de la lista de canales

Mientras ve un canal, pulse la tecla LIST para visualizar la lista de canales memorizados.

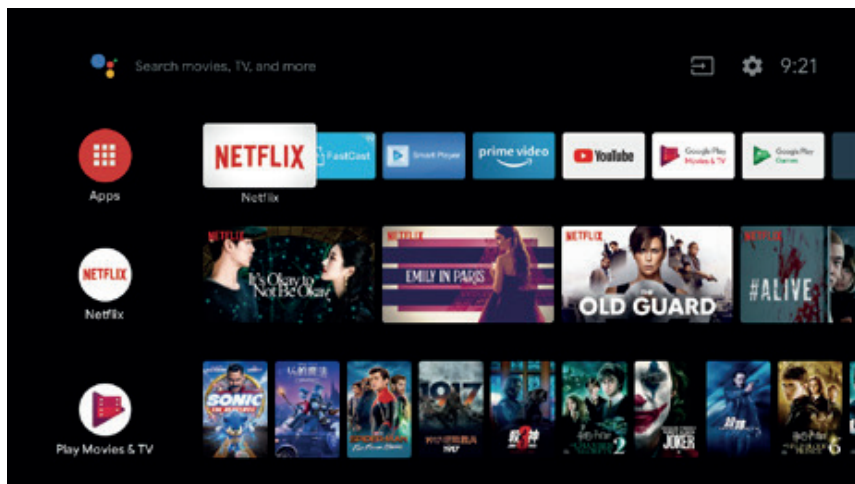
## Visualización de la información sobre el programa

Cuando ve un canal, puede consultar información adicional sobre el programa actual (en particular, la presentación del programa). Pulse el botón **INFO** para acceder a ella.

Mientras ve un programa de TDT, pulse el botón **EPG** para acceder a la guía electrónica de programas y visualizar información, como la lista de programas y las horas de inicio y fin de estos.

## Ir al menú HOME (Inicio)

Después de conectar el televisor a Internet, pulse el botón **HOME** del mando a distancia para visualizar el menú **HOME** y acceder a las funciones SmartTV. Pulse los botones **▲**, **▼**, **◀**, **▶** para seleccionar una de las aplicaciones disponibles y, luego, presione OK para confirmar.



## Acceder al contador de uso

El contador de uso le permite saber cuánto tiempo se ha usado el televisor desde su primera puesta en servicio (como un contador kilométrico para televisor).

1. Para acceder al contador de uso, pulse la tecla **⚙️** del mando a distancia.
2. Seleccione el menú Sistema.
3. Vaya a **Espacio disponible**. Se mostrará el contador de uso en la pantalla.

## Configuración de los canales

El menú Configuración le permite configurar el canal con sus preferencias.

**Nota: Es posible que algunas de las funciones no estén disponibles en determinadas fuentes. Algunas opciones no están disponibles en algunos modelos.**

1. Pulse **⏏** en el menú y seleccione la entrada del dispositivo conectado.

Ejemplo: ANTENA

2. Pulse el botón **⚙️** para mostrar la lista, seleccione Antena y luego presione OK para entrar.

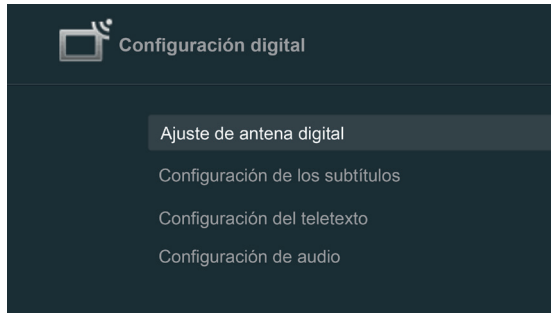
3. Pulse **OK** para acceder a la configuración de los canales.



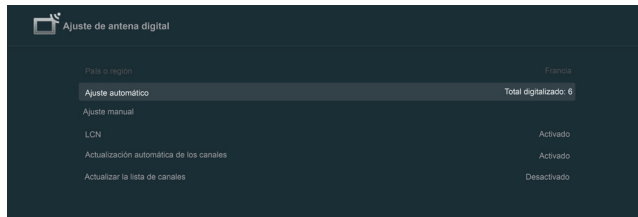
4. Pulse **▲/▼** para seleccionar el elemento deseado y, a continuación, pulse **OK** para abrir el submenú correspondiente.
5. En el submenú, use los botones **▲/▼** y **OK** para realizar los ajustes o **▲/▼** para seleccionar un elemento, use **OK** para entrar y operar según la guía o la visualización en pantalla.
6. Pulse **←** para volver al menú anterior.

## AJUSTES DE ANTENA

Use ▲/▼ para seleccionar el **Sintonizador de antena digital** y presione **OK** entrar.



Use ▲/▼ para seleccionar el elemento deseado y pulse **OK** para entrar.

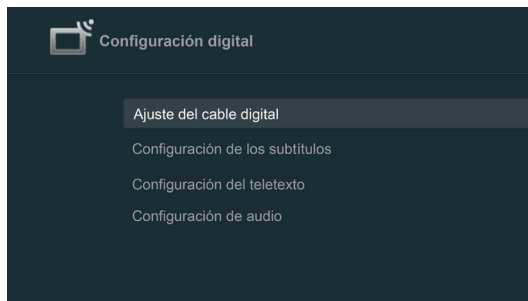


**Sintonización automática:** Seleccione **OK** para buscar canales, pulse ← y seleccione **SÍ** para salir de la búsqueda.

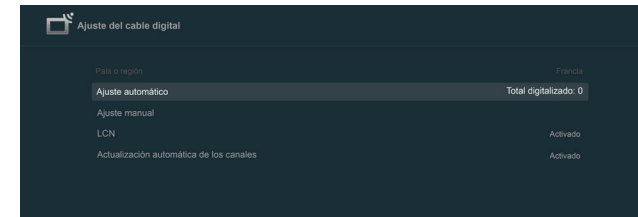
**Sintonización manual:** Use ▲/▼ para seleccionar y configurar el número de canal, la frecuencia (KHz) y el ancho de banda (M) y, a continuación, seleccione **Iniciar escaneo** para buscar canales.

## AJUSTE DE CABLE

Use ▲/▼ para seleccionar el **Sintonizador de cable digital** y presione **OK** para entrar.



Use ▲/▼ para seleccionar el elemento deseado y pulse **OK** para entrar.

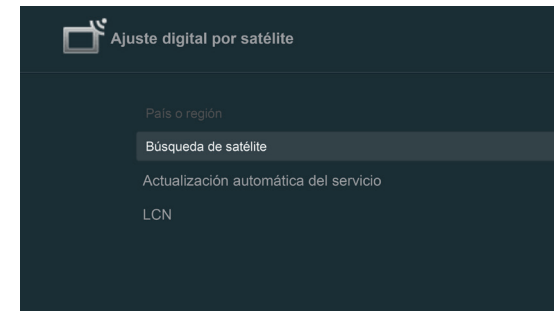
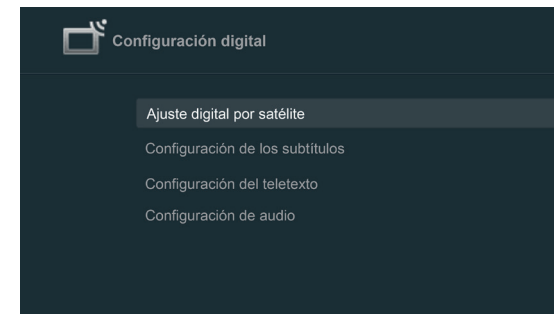


**Sintonización automática:** Seleccione **OK** para entrar y, a continuación, seleccione Escaneo completo / Escaneo rápido / Red y pulse **OK** para buscar el canal, pulse ← y seleccione **SÍ** para salir de la búsqueda.

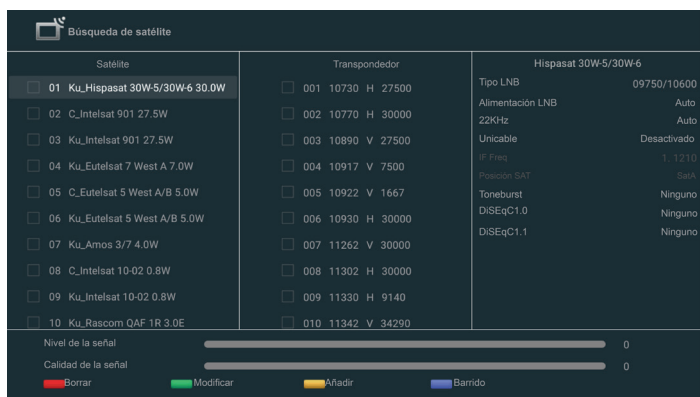
**Sintonización manual:** Use ▲/▼ para seleccionar y configurar el número de canal y la frecuencia (KHz) y, a continuación, seleccione **INICIAR Escaneo** para buscar el canal.

## CONFIGURACIÓN DE SATÉLITE

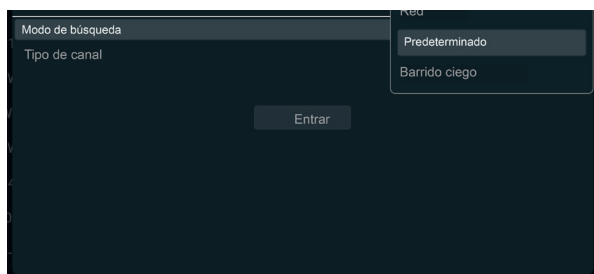
Use ▲/▼ para seleccionar el **Sintonizador de satélite digital** y, a continuación, pulse **OK** para entrar.



Use ▲/▼ ◀/▶ para seleccionar el elemento deseado y pulse **OK**.



Presione Escaneo para entrar en la configuración de búsqueda de canales para seleccionar el elemento deseado.



**Red:** Use la identificación de red para buscar los canales.

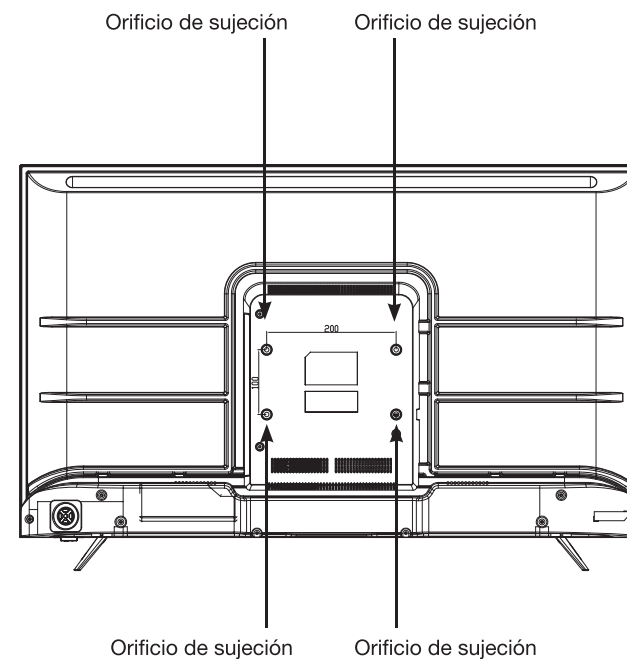
**Por defecto:** Use el transpondedor por defecto para buscar los canales.

**Búsqueda ciega:** Búsqueda en todas las frecuencias.

## Instalación de un soporte de pared

- Recorra a un técnico para que instale el soporte de pared. El fabricante no puede considerarse responsable de los daños materiales o lesiones físicas que puedan producirse en caso de una instalación realizada por el cliente.
- Asegúrese de usar los medios de sujeción adecuados para la pared.
- Instale el televisor solo en una pared de ladrillo o cemento.
- Asegúrese de que los niños no se cuelguen del televisor ni intenten subirse a él.
- El soporte de pared tipo VESA se vende por separado. Cuando lo instale, consulte las instrucciones incluidas con el soporte de pared.

ES



## Resolución de problemas

Antes de contactar con el servicio posventa, se recomienda efectuar las siguientes verificaciones básicas.

Síntomas	Causas posibles	Soluciones
No hay alimentación eléctrica.	La clavija no está enchufada.	Compruebe que el cable de alimentación esté enchufado en una toma de corriente de pared.
	La toma de corriente no recibe alimentación eléctrica.	Intente enchufar la clavija en diferentes tomas de corriente para realizar una prueba cruzada.
No hay imagen o no hay sonido.	Los ajustes de la imagen están configurados incorrectamente.	Verifique los ajustes de brillo y contraste de la imagen.
	El sonido se corta.	Compruebe que el modo Silencio no esté activado.
Canales TDT HD ausentes o con presencia de efecto mosaico.	La recepción de los canales de televisión digital terrestre (TDT) solo es posible en zonas con cobertura. Verifique la proximidad de un transmisor. Verifique la calidad y la fuerza de la señal de recepción.	Verifique que el cable de la antena esté conectado al televisor. Restablezca los ajustes de fábrica. Solicite a un profesional que revise su instalación.
El mando a distancia no funciona.	No hay pilas en el mando a distancia o estas están agotadas.	Verifique que las pilas estén correctamente puestas en el mando a distancia. Verifique las pilas. Si están agotadas, cámbielas.
No se reproduce el medio extraíble USB.	El formato no es compatible.	Compruebe que los formatos de reproducción sean compatibles con este aparato. Desconecte el medio extraíble y vuelva a conectarlo. Formatee el soporte USB y, luego, inténtelo nuevamente.
La grabación no se ha realizado por completo.	No hay suficiente espacio en el medio extraíble.	Verifique el espacio disponible en el medio USB.

### Interrupción durante la reproducción

- Mantenga una distancia de al menos tres metros entre el horno microondas, los teléfonos móviles, los dispositivos equipados con Bluetooth\* o cualquier otro dispositivo compatible con wifi.
- Intente cambiar el canal activo en el router WLAN.

### La conexión a Internet no disponible / No es imposible compartir audio y vídeo

- Si la dirección MAC (número de identificación único) del ordenador o módem se ha registrado regularmente, es posible que su televisor no esté conectado a Internet. En este caso, la dirección MAC se autentifica cada vez que usted se conecte a Internet. Es una medida de precaución contra cualquier acceso no autorizado. Como el televisor tiene su propia dirección MAC, su proveedor de Internet no puede validar esta dirección. Por esta razón, el televisor no puede conectarse a Internet. Póngase en contacto con su proveedor de servicios de Internet para obtener información sobre cómo conectar a Internet un dispositivo diferente, como el televisor.
- También es posible que la conexión a internet no esté disponible debido a un problema de cortafuegos. Si cree que su problema se encuentra en este nivel, póngase en contacto con su proveedor de servicios de Internet. Un cortafuegos podría ser la razón de los problemas de conectividad y descubrimiento durante el uso del televisor en el modo de Compartir Audio/Vídeo o mientras navega mediante la función de Compartir Audio/Vídeo.

### Nombre de dominio no válido

- Asegúrese de que ya ha iniciado sesión en su ordenador con un nombre de usuario/contraseña autorizado y también de que su dominio esté activo, antes de compartir cualquier archivo en el programa servidor de medios de su ordenador.
- Si el dominio no es válido, es posible que experimente problemas al explorar los archivos en el modo Compartir audio/vídeo.

## Declaración de conformidad simplificada de la UE

El abajo firmante, Sourcing & Création, declara que el equipo radioeléctrico de tipo Televisor 4K 43UHD-A8000 Android TV cumple con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE puede consultarse en la siguiente dirección: <https://www.boulangier.com/info/assistance>

i INFORMATION	
<p>SUPPLIER'S NAME MODEL IDENTIFIER (*)</p> <p>A</p>	<p>Puede consultar la información relativa a los modelos que se encuentra registrada en la base de datos de los productos en la siguiente página web; para ello, busque el identificador del modelo (*) que aparece en la etiqueta energética:</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>

La vida útil de su aparato es de 5 años. Durante ese periodo, tendrá a su disposición piezas de recambio originales para garantizar el funcionamiento correcto del aparato. Encontrará información sobre la reparación de su producto en la dirección: <https://www.boulangier.com/info/assistance/>



## Inhaltsverzeichnis

<b>Ihr Fernseher</b>	<b>82</b>
<b>Beschreibung des Geräts</b>	<b>82</b>
VORDERSEITE	82
VERBINDUNGEN	83
<b>Fernbedienungen</b>	<b>84</b>
EINLEGEN DER BATTERIEN	84
AUSRICHTUNG	84
KOPPLUNG DER BLUETOOTH*-FERNBEDIENUNG MIT DEM FERNSEHER	84
TASTENFUNKTIONEN DER FERNBEDIENUNG	85
<b>Gebrauchshinweise</b>	<b>88</b>
<b>Montage der FüÙe</b>	<b>91</b>
<b>Anschlüsse</b>	<b>92</b>
Anschluss an eine terrestrische Antenne	92
Anschluss an eine Satellitenantenn	92
Anschluss mit einem Verbundkabel	93
Anschluss mit einem HDMI-Kabel	93
Anschluss mit einem Glasfaserkabel	94
Nutzung der USB-Anschlüsse	95
Anschluss eines Audio-Kopfhörers	95
Anschluss eines CI-Moduls	96
Ethernet-Anschluss	96
Kabellose Verbindung	97
<b>Anfangskonfiguration</b>	<b>98</b>
<b>Grundlegende Bedienfunktionen</b>	<b>99</b>
Den Fernseher einschalten oder auf Standby schalten	99
Auswahl der Quelle	99
Regelung der Lautstärke	99
Programmwahl	99
Anzeige der Senderliste	99
Anzeige von Informationen zur Sendung	100
Aufruf des HOME-Menüs	100
Aufruf des Nutzungszählers	100
Sendereinstellung	101
<b>Installation einer Wandhalterung</b>	<b>105</b>
<b>Fehlerbehebung</b>	<b>106</b>
<b>Vereinfaçhte EU-Konformitätserklärung</b>	<b>107</b>

# Ihr Fernseher

## Beschreibung des Geräts

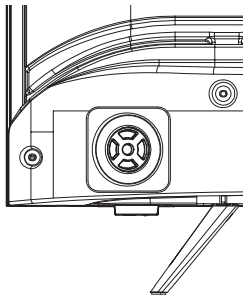
### VORDERSEITE



Kontroll-Leuchtanzeige : Rot wenn der Fernseher im Standby ist, erlischt, wenn der Fernseher in Betrieb ist.

Fernbedienungs-Sensor: Empfängt die von der Fernbedienung versendeten Signale. Nicht abdecken.

Gebrauch der Bedientaste:



▲ : Zum nächsten Sender wechseln.

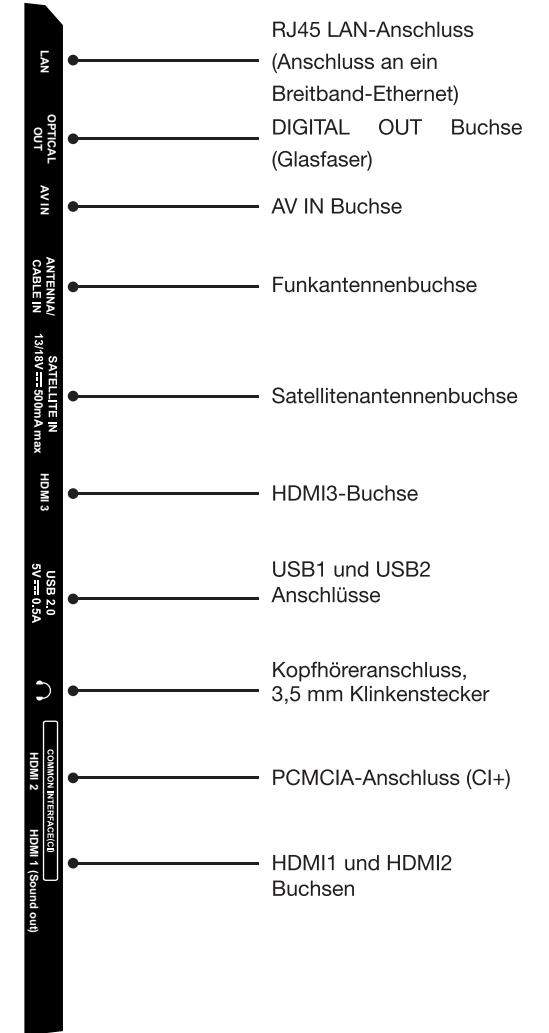
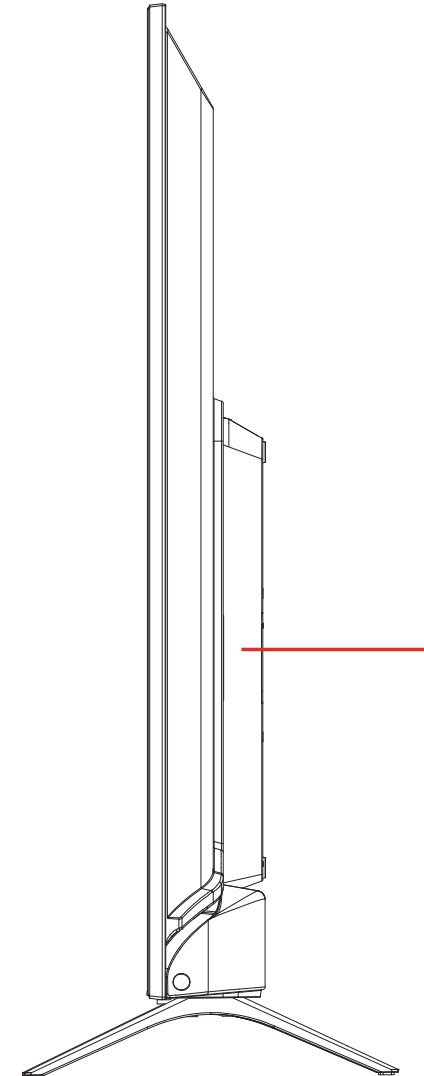
▼ : Zum vorigen Sender wechseln.

◀ : Lautstärke erhöhen.

▶ : Lautstärke verringern.

⏻ POWER: Den Fernseher einschalten (langes Drücken) / Zugriff auf die Schnell-Menüs des Fernsehers (kurzes Drücken).

## VERBINDUNGEN



DE

## Fernbedienungen

Ihr Fernseher wird mit 2 Fernbedienungen geliefert: eine herkömmliche Fernbedienung und eine vereinfachte Fernbedienung ohne Ziffernblock für die Sprachsteuerung, die mit einer Bluetooth\*-Verbindung arbeitet.

### EINLEGEN DER BATTERIEN

Den Deckel auf der Rückseite der jeweiligen Fernbedienung öffnen. Setzen Sie die Batterien in das Fach ein und beachten dabei die Angaben zur Polarität „+“ und „-“. Setzen Sie den Deckel wieder auf. Die beiden Fernbedienungen funktionieren mit 2 Batterietypen: 2 LR03 AAA Batterien für die große Fernbedienung, 2 LR06 AA Batterien für die kleine Fernbedienung. Wir empfehlen Ihnen, ausschließlich Alkalibatterien zu verwenden. Wenn Sie vorhaben, die Fernbedienung längere Zeit nicht zu benutzen (über einen Monat), sollten Sie die Batterien entnehmen. Gebrauchte Batterien müssen sicher entsorgt werden. Geben Sie diese an den entsprechenden Sammelcontainern ab um die Umwelt zu schützen.

### AUSRICHTUNG

Richten Sie die Fernbedienung in einem 30°-Winkel auf den Infrarotsensor auf der Vorderseite des Fernsehers, damit dieser die übertragenen Informationen empfangen kann.

- Die Reichweite der Fernbedienung beträgt 6 Meter.
- Vergewissern Sie sich, dass sich keine Hindernisse zwischen der Fernbedienung und dem Infrarotsensor befinden und kein Sonnenlicht oder eine sonstige Lichtquelle sich auf dem Infrarotsensor widerspiegelt.



### KOPPLUNG DER BLUETOOTH\*-FERNBEDIENUNG MIT DEM FERNSEHER

Die Bluetooth\*-Fernbedienung, die hauptsächlich dazu dient, Ihren Fernseher mit dem Google Sprachassistenten zu steuern, muss beim ersten Einschalten oder auch später unter Befolgung der untenstehend beschriebenen Schritte mit dem Fernseher verbunden werden:







1. Drücken Sie die Taste  um die Startseite aufzurufen.
2. Drücken Sie die Taste , um „RC-Koppelung“ aufzurufen.



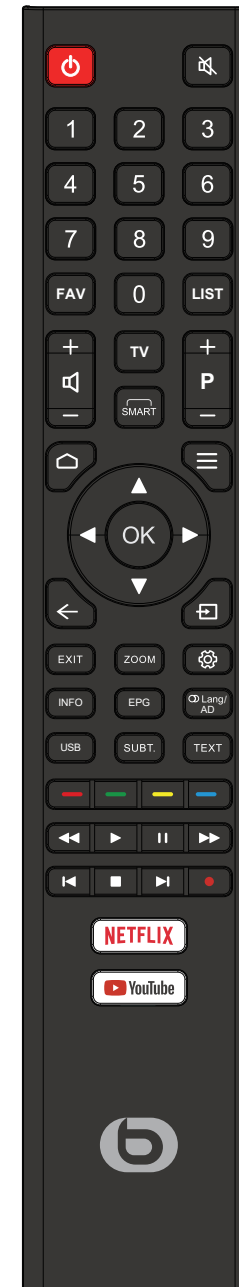
3. Folgen Sie der Seite „Ratschläge zu den Parametern“, drücken Sie gleichzeitig auf  und .
4. Auf dem Bildschirm erscheint „Koppelung...“. Nach erfolgreicher Koppelung zeigt der Bildschirm „Erfolg“ an ! ».










Wenn die Verbindung nach 2 Minuten nicht erfolgt ist, wiederholen Sie die obenstehenden Schritte, um eine erneute Kopplung vorzunehmen.

Um die Verbindung zur Bluetooth\*-Fernbedienung aufzuheben, gehen Sie folgendermaßen vor:





















1. Drücken Sie die Taste  um die Startseite aufzurufen.
2. Drücken Sie die Taste  und drücken dann  zur Bestätigung.
3. Wählen Sie das Menü „Fernbedienung und Zubehör“ und wählen dann den Namen der Bluetooth\*-Fernbedienung um zu den nachfolgenden Schritten zu gelangen.
4. Drücken Sie auf Kopplung löschen und drücken dann  zur Bestätigung.

## TASTENFUNKTIONEN DER FERNBEDIENUNG

















-  • Den Fernseher unter Spannung setzen oder spannungsfrei schalten.
-  • Die Lautstärke deaktivieren.
-  • Zifferntasten (0-9): Die Sendernummer auswählen.
-  • Zeigt die Liste der bevorzugten Sender an.
-  • Die Senderliste anzeigen.
-  • Umschalten auf DVB-T als Übertragungsquelle.
-  • Zugriff auf die Schnittstelle zu den SMART-Funktionen.
-  • Die Lautstärke verringern oder erhöhen
-  • Das nächste oder vorherige Programm aufrufen.
-  • Die Startseite aufrufen.
-  • Das Schnell-Konfigurationsmenü öffnen.
-  • Zurück zum vorherigen Menü oder zur vorherigen Schnittstelle / Eine laufende Applikation verlassen.
-  • Die verfügbaren Übertragungsquellen und Inhalte anzeigen.
-  • Durch die Menüs, Inhalte usw. navigieren, / Unterseiten im TXT-Modus anzeigen.
-  • OK: Eine Auswahl bestätigen / Seite halten (im TXT-Modus) / Senderliste anzeigen (im DVB-T-Modus).



-  • Zurück zum vorherigen Menü oder zur vorherigen Schnittstelle / Eine laufende Applikation verlassen.
-  • Das Bildformat auswählen.
-  • Die Konfigurationsmenüs des Fernsehers anzeigen.
-  • Informationen zum laufenden Programm anzeigen (falls verfügbar).
-  • Den elektronischen Programmführer anzeigen.
-  • Eine Klangart oder eine Audio-Sprache auswählen.
-  • Den Inhalt Ihres USB-Wechseldatenträgers aufrufen.
-  • Zugang zum Menü Untertitel.
-  • Teletext anzeigen (falls verfügbar): Erneut drücken um den Teletext über ein normal gesendetes Bild zu legen (Mischung).
-  • **FARBIGE TASTEN:** Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm zu den Funktionen der farbigen Knöpfe.
  -  : Schneller Rücklauf.
  -  : Wiedergabe starten.
  -  : Wiedergabe unterbrechen / Eine laufende Sendung auf Pause stellen (Timeshifting).
  -  : Vorlauf.
  -  : Auf den vorigen Track zugreifen.
  -  : Wiedergabe endgültig abbrechen.
  -  : Auf den nächsten Track zugreifen.
  -  : Eine Sofort-Aufzeichnung vornehmen.
-  • Die Netflix-App starten.
-  • Die Youtube-App starten.



-  • Den Fernseher unter Spannung setzen oder spannungsfrei schalten.
-  • Die Lautstärke deaktivieren.
-  • Zugriff auf die Schnittstelle zu den SMART-Funktionen.
-  • Die Konfigurationsmenüs des Fernsehers anzeigen.
-  • Die verfügbaren Übertragungsquellen und Inhalte anzeigen.
-  • Durch die Menüs, Inhalte usw. navigieren. / Die Benutzer-Auswahl bestätigen.
-  • Das Menü verlassen und zum vorherigen Menü zurückkehren.
-  • Die Startseite des Internet-Fernsehers aufrufen.
-  • Die virtuelle Tastatur aufrufen.
-  • Das Schnell-Konfigurationsmenü öffnen.
-  • Die Lautstärke verringern oder erhöhen.
-  • Die Netflix-App starten.
-  • Die Youtube-App starten.
-  • Das Mikrofon aktivieren um mit dem Google Assistant des Fernsehers zu interagieren (nur verfügbar, wenn die Verbindung zum Netzwerk normal ist).

## Gebrauchshinweise

LESEN SIE DIESE ANWEISUNGEN VOR DEM GEBRAUCH DES GERÄTS AUFMERKSAM DURCH UND BEWAHREN SIE ZUR SPÄTEREN EINSICHTNAHME AUF.



**ACHTUNG: UM DIE GEFAHR EINES BRANDES ODER STROMSCHLAGS ZU VERRINGERN, SOLLTEN SIE DEN DECKEL ODER DIE RÜCKWAND NICHT ÖFFNEN.**

Kein Teil dieses Geräts darf vom Benutzer selbst repariert oder ersetzt werden. Überlassen Sie alle Reparaturen und die Wartung ausschließlich entsprechend qualifiziertem Fachpersonal. Jegliche Demontage des Geräts führt zum Erlöschen der Garantie.



Das Blitzsymbol in einem gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf das Vorliegen einer hohen, nicht isolierten Spannung im Gehäuse des Produkts hin, die eine Stromschlaggefahr für Personen darstellen kann.



Das Ausrufezeichen in einem gleichseitigen Dreieck weist den Benutzer auf wichtige Sicherheitshinweise für den Betrieb oder den Unterhalt (gängige Wartung) in den dem Gerät beiliegenden Anweisungen hin.

### Verwendung

- Dieses Gerät ist ausschließlich für den privaten Hausgebrauch und nicht für die gewerbliche oder industrielle Nutzung bestimmt. Verwenden Sie das Gerät nur wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Dieses Gerät darf nicht von unbeaufsichtigten Kindern genutzt werden. Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit dem Gerät spielen.

### Stromversorgung

- Überprüfen Sie, ob die auf dem Typenschild des Geräts angegebene Versorgungsspannung

mit derjenigen Ihrer Elektroinstallation übereinstimmt.

- Stecken Sie den Stecker in eine ungehindert zugängliche, geerdete Netzsteckdose.
- Der Netzstecker ist das einzige Mittel, um das Gerät völlig vom Stromnetz zu trennen. Um sicherzugehen, dass das Gerät nicht mehr mit Strom versorgt wird, muss dieser Stecker aus der Wandsteckdose gezogen werden.
- Achten Sie darauf, dass der Netzstecker bei Gewitter oder längerer Nicht-Benutzung aus der Steckdose gezogen wird.

### Netzstecker und Stromkabel

- Achten Sie darauf, dass das Stromkabel nicht gequetscht oder eingeklemmt werden kann, insbesondere an den Steckern, Steckdosen und dem Anschlusspunkt des Geräts.
- Sorgen Sie dafür, dass das Stromkabel so verläuft, dass niemand darauf treten oder darüber stolpern kann.
- Wenn Sie das Kabel vom Stromnetz trennen, ziehen Sie immer am Stecker und nicht am Kabel selbst.
- Hantieren Sie nicht mit nassen Händen mit dem Gerät oder dem Netzkabel.
- Machen Sie niemals einen Knoten in das Kabel und binden Sie es nicht mit anderen Kabeln zusammen.
- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es von Ihrem Händler, dessen Kundendienst oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Das Stromkabel oder das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen.

### Aufstellung

- Stellen Sie Ihr Gerät immer auf eine ebene, stabile und für das Gerät ausreichend große Fläche.
- Stellen Sie Ihren Fernseher nicht auf ein anderes Elektrogerät.
- Dieses Gerät muss in einem gemäßigten Klima benutzt werden und darf nur in Innenräumen eingesetzt werden.

### Stellfläche

- Achten Sie darauf, dass Sie das Gerät auf eine stabile Stellfläche stellen. Falls Sie einen Wagen verwenden, bewegen Sie das Gerät vorsichtig, damit es nicht umfällt und niemand verletzt wird.
- Verwenden Sie ausschließlich Sockel, Füße oder Stative, die vom Hersteller empfohlen oder mit dem Gerät zusammen verkauft werden. Falls Sie einen Sockel verwenden, sollten Sie darauf achten, dass er sich beim Transport der Fernseher+Sockel-Gruppe nicht dreht, damit niemand verletzt wird. Die Vorrichtung muss wie in der Gebrauchsanleitung beschrieben am Boden oder an der Wand befestigt werden, um mögliche Schäden zu vermeiden.

### Feuchtigkeit und Wasser

- Setzen Sie dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus, um jegliche Brand- oder Stromschlaggefahr zu vermeiden.
- Vermeiden Sie jegliche Spritzer und stellen Sie keine Gegenstände, die Flüssigkeiten enthalten (z.B. eine Vase) auf das Gerät oder in seine Nähe.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht an einem feuchten und nassen Ort (vermeiden Sie Badezimmer, die Küchenspüle und die Nähe einer Waschmaschine).
- Falls eine Flüssigkeit oder ein Gegenstand in den Fernseher eindringen sollte, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und benutzen ihn nicht mehr, solange er nicht vom Kundendienst überprüft wurde.

### Wärmequellen

- Stellen Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern, Backöfen oder sonstigen Geräten (einschließlich Verstärker) auf, die Wärme erzeugen.
- Keine Quellen von offenen Flammen wie angezündete Kerzen auf das Gerät oder in dessen Nähe stellen.
- Bitte setzen Sie dieses Gerät weder direktem Sonnenlicht noch Staub oder Vibrationen aus.

### Lüftung und Eindringen von Gegenständen

- Die Spalten und Öffnungen im Gerät dienen zur Lüftung und sorgen für einen zuverlässigen Betrieb.
- Verstopfen Sie keine Lüftungslöcher, indem Sie die Lüftungsöffnungen mit Gegenständen wie Zeitungen, einer Tischdecke, Vorhängen usw. abdecken.

- Stellen Sie das Gerät nicht auf ein Bett, eine Couch oder jegliche ähnliche Fläche, welche die Lüftungslöcher verstopfen könnte.
- Achten Sie darauf, mindestens 10 cm Freiraum um das Gerät zu lassen, um eine ordnungsgemäße Lüftung zu gewährleisten.
- Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände auf das Gerät fallen oder Flüssigkeiten durch die Spalten oder die Lüftungsöffnungen in das Gerät fließen. Das Gerät weist hohe Spannungen auf und das Einführen von Gegenständen kann zu Stromschlägen und/oder Kurzschlüssen bei den innenliegenden Teilen führen.

### Kopfhörer-Lautstärke

- Um Ihre Hörfähigkeit zu bewahren, empfehlen wir Ihnen, die Lautstärke am Kopfhörer niemals auf eine zu hohe Stufe einzustellen.

### USB-Wechseldatenträger

- Sie können externe 2,5 und 3,5 Zoll Festplatten (Festplatten mit externem Stromversorgungskabel) über den USB-Eingang an Ihren Fernseher anschließen.
- **WICHTIG:** Speichern Sie Ihre Dateien auf Ihren Speicher-Peripheriegeräten ab, bevor Sie diese an den Fernseher anschließen. Bitte beachten Sie, dass der Hersteller nicht für beschädigte Dateien oder den Verlust von Daten haftbar gemacht werden kann.
- Es kann sein, dass manche USB-Peripheriegeräte (beispielsweise MP3-Player) oder Festplatten-Lesegeräte nicht mit diesem Fernseher kompatibel sind.
- Der Fernseher unterstützt die Festplattenformatierungen FAT32 und NTFS. Bei Festplatten im NTFS-Format ist es jedoch nicht möglich, Sendungen aufzuzeichnen.
- Beim Formatieren von USB-Festplatten mit einer Speicherkapazität über 1 Tb (Terabyte) können Sie auf bestimmte Störungen auftreten.
- Warten Sie einen Augenblick, bevor Sie das Gerät anschließen oder die Verbindung trennen, denn es kann sein, dass die Wiedergabe der Dateien noch nicht abgeschlossen ist. Dies kann gegebenenfalls zu Materialschäden am USB-Lesegerät oder am USB-Peripheriegerät selbst führen. Ziehen Sie ein USB-Peripheriegerät niemals während der Wiedergabe einer Datei aus der Anschlussbuchse.



- Sie können USB-Hubs am USB-Eingang Ihres Fernsehers verwenden. In diesem Fall sind USB-Hubs empfehlenswert, die über eine externe Stromversorgung verfügen.
- Wir empfehlen Ihnen, direkt den USB-Eingang Ihres Fernsehers zu benutzen, wenn Sie eine USB-Festplatte anschließen möchten.

#### Reinigung

- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Verwenden Sie nur ein weiches und trockenes Tuch.
- Verwenden Sie keine Sprays.

#### Technischer Support

- Wenden Sie sich mit jeglicher Bitte um Wartung an qualifiziertes Personal. Eine Wartung ist erforderlich wenn das Gerät in irgendeiner Weise beschädigt wurde :
  - beschädigtes Stromkabel,
  - Eindringen von Flüssigkeiten oder Gegenständen in das Gerät,
  - wenn das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war,
  - wenn das Gerät eine Störung hat oder heruntergefallen ist.
- Es darf keinerlei Reparatur vom Benutzer ausgeführt werden. Wenden Sie sich für jegliche Bitte um Wartung an den Kundendienst Ihres Händlers oder Geschäfts.

#### Ersatzteile

- Wenn Teile ausgetauscht werden müssen, vergewissern Sie sich, dass der Techniker die vom Händler vorgegebenen Teile verwendet oder Teile, welche dieselben Merkmale und Leistungen aufweisen wie die Originalteile.
- Unzulässige Änderungen können einen Brand auslösen, einen Stromschlag oder sonstige Schäden verursachen.

#### Anweisungen zur Entsorgung

- Die Verpackung und deren Bestandteile sind wiederverwertbar und sollten recycelt werden. Das Verpackungsmaterial muss außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.

Der Flüssigkristallbildschirm (LCD) ist ein Hightech-Produkt, das rund eine Million Transistoren enthält und Ihnen dadurch eine hohe Bildqualität bietet. Es kann gelegentlich vorkommen, dass ein paar blaue, grüne oder rote Punkte (es handelt sich um inaktive Pixel) auf dem Bildschirm erscheinen. Die beeinträchtigt die Leistung Ihres Produktes nicht.

#### Recycling der Batterien der Fernbedienung



Werfen Sie die Batterien nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie die Batterien zum Schutz der Umwelt entsprechend den geltenden gesetzlichen Vorschriften.

Bringen Sie sie zum nächstgelegenen Batteriesammelcontainer oder zurück in Ihr Geschäft.

- Laden Sie niemals nicht-aufladbare Batterien auf, nehmen Sie Batterien nicht auseinander und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- Vor hohen Temperaturen und direkter Sonneneinstrahlung schützen.
- Verbrennen Sie die Batterien nicht.

#### ELEKTRONIKGERÄTE

Ihr Bluetooth\*-Fernseher verwendet die Bluetooth\*-Technologie. Er sendet und empfängt Funkfrequenzen (HF) um 2,4 GHz.

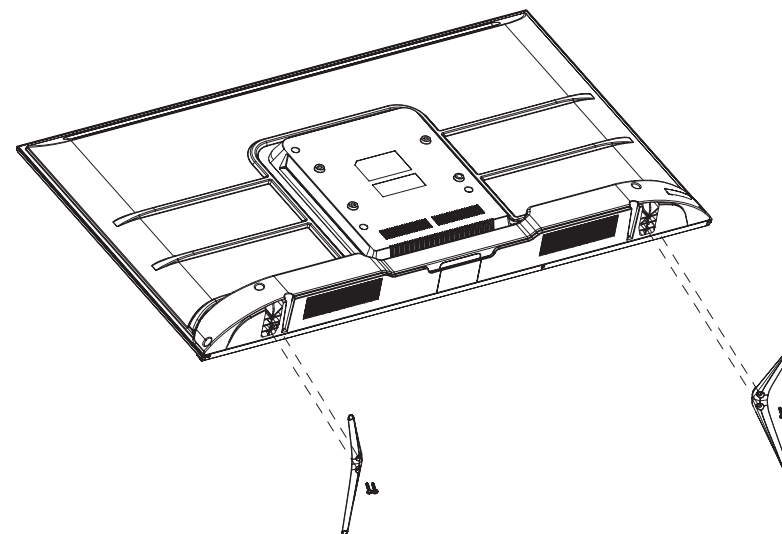
Diese Mikrowellen-Ausstrahlungen können den Betrieb von zahlreichen elektronischen Geräten stören. Um jeglichen Unfall zu vermeiden, schalten Sie Ihren Bluetooth\*-Fernseher aus, wenn Sie sich an folgenden Orten aufhalten:

- Orte, an denen entzündliche Gase vorhanden sind, in Krankenhäusern, im Zug, Flugzeug oder an Tankstellen, in der Nähe von Automatiktüren oder Feuermeldern,
- Bereiche, in denen Sprengungen vorgenommen werden

Falls Sie einen Herzschrittmacher oder andere Prothesen tragen, fragen Sie Ihren Arzt um Rat.

## Montage der FüÙe

1. Decken Sie eine ebene und stabile Fläche mit einem weichen Tuch ab. Legen Sie das Gerät mit der Vorderseite nach unten flach auf das Tuch.
2. Entnehmen Sie die beiden FüÙe aus der Verpackung und befestigen sie auf beiden Seiten unten am Gerät wie auf dem Schema unten gezeigt.

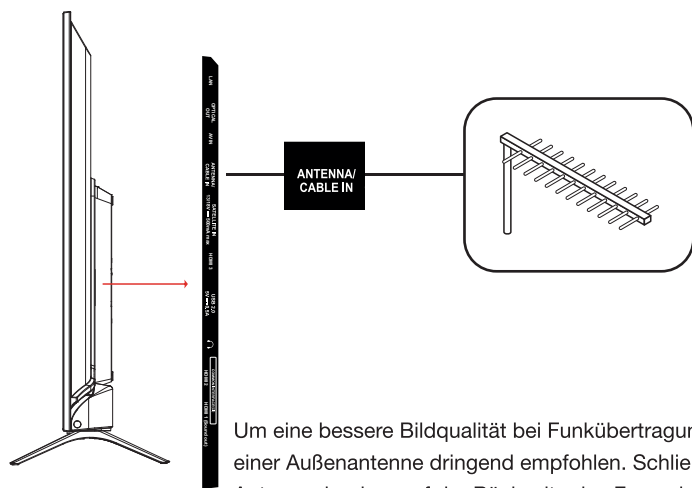


3. Verwenden Sie einen Schraubenzieher um die beiden Schrauben unter jedem Fuß anzuziehen. Ziehen Sie sie nicht übermäßig fest an, damit die Teile aus Kunststoff nicht beschädigt werden.

## Anschlüsse

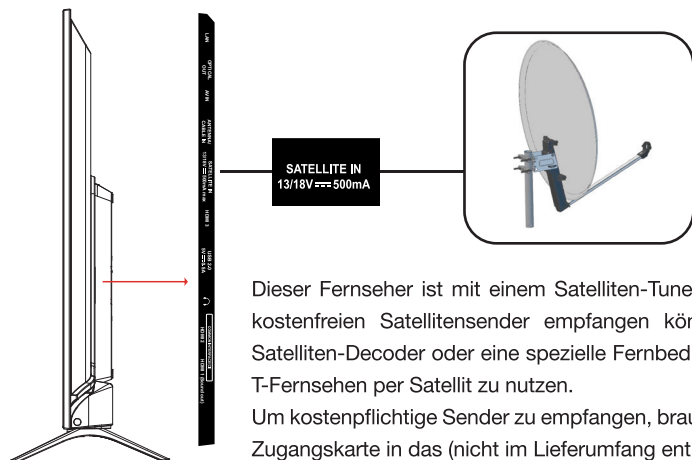
**!** Bevor Sie externe Geräte anschließen, vergewissern Sie sich, dass der Fernseher und die verschiedenen Peripheriegeräte nicht mit Strom versorgt werden.

### Anschluss an eine terrestrische Antenne



Um eine bessere Bildqualität bei Funkübertragung zu erzielen, wird der Einsatz einer Außenantenne dringend empfohlen. Schließen Sie die Antenne an die Antennenbuchse auf der Rückseite des Fernsehers an. Die Bildqualität hängt von Ihrer Empfangsqualität ab.

### Anschluss an eine Satellitenantenne

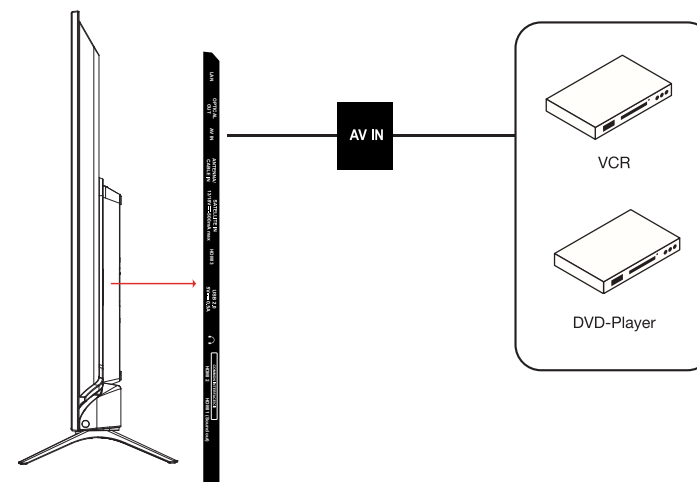



Dieser Fernseher ist mit einem Satelliten-Tuner ausgestattet, mit dem Sie die kostenfreien Satellitensender empfangen können, ohne dass ein externer Satelliten-Decoder oder eine spezielle Fernbedienung erforderlich ist, um DVB-T-Fernsehen per Satellit zu nutzen.

Um kostenpflichtige Sender zu empfangen, brauchen Sie nur die entsprechende Zugangskarte in das (nicht im Lieferumfang enthaltene) Entschlüsselungsmodul stecken und dieses in die gemeinsame Schnittstelle (CI) des Fernsehers einschieben.

### Anschluss mit einem Verbundkabel


Sie können einen Videorekorder, DVD-Player oder einen Decoder an Ihr Fernsehgerät anschließen.



- Stecken Sie einen Klinken-/Cinch-Adapter für das mitgelieferte Verbundkabel in die AV-Mini-Klinkenbuchse auf der Rückseite Ihres Fernsehers.
- Verbinden Sie die roten und weißen Audiobuchsen Ihres Geräts mit den entsprechenden Buchsen des Klinken-/Cinch-Adapters.
- Wählen Sie die Quelle AV durch Drücken der Taste  auf der Fernbedienung .

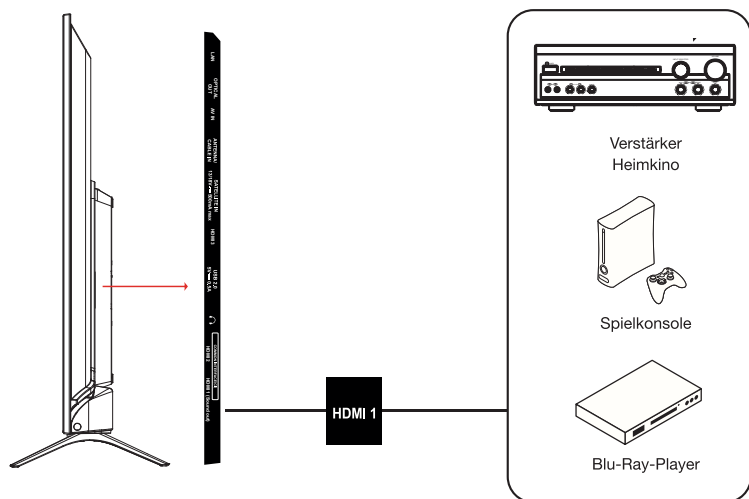
### Anschluss mit einem HDMI-Kabel

Der HDMI-Anschluss überträgt ausschließlich digitale Signale. Wenn Ihr Gerät (DVD-Player, Decoder...) mit einer HDMI-Buchse ausgestattet ist, empfehlen wir Ihnen, diesen Anschlussmodus zu verwenden, um eine optimale Videoqualität zu erhalten.

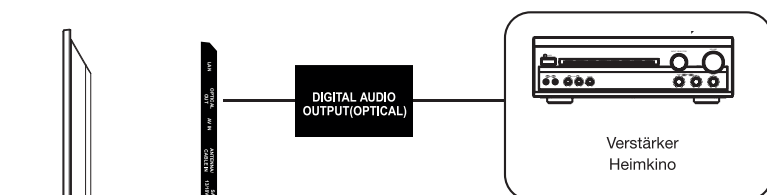
Wählen Sie die Quelle HDMI1, HDMI2 oder HDMI3, indem Sie die Taste  auf der Fernbedienung drücken und mit der Taste OK bestätigen.

Wenn Sie ein HDMI-Kabel verwenden, empfängt der Fernseher gleichzeitig Video- und Audiosignale. Es ist kein Kabel für den Audioanschluss erforderlich.






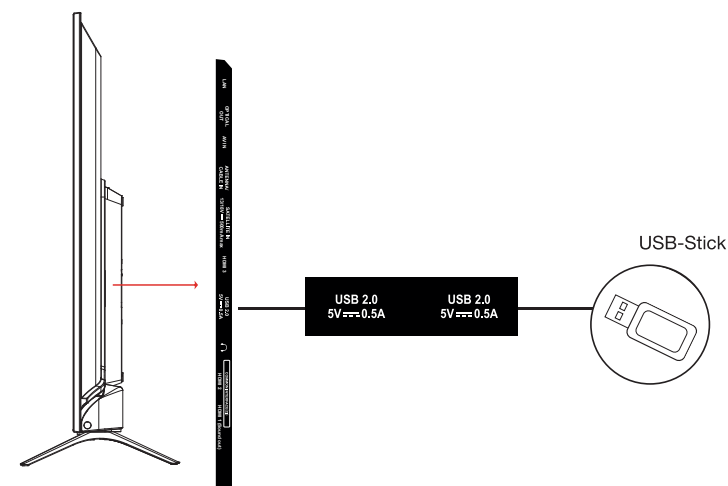
## Anschluss mit einem Glasfaserkabel




Dieser Audio-Anschluss überträgt ein digitales Signal in Form von Impulsen an ein Glasfaserkabel. Die Übermittlung von Informationen erfolgt verlustfrei. Denken Sie daran, die Schutzkappe vom Steckverbinder abzuziehen, wenn Sie ein Glasfaserkabel benutzen. Beim Einstecken des Steckverbinders kann ein leichter Widerstand spürbar werden, bis der Verbinder ganz eingesteckt ist.

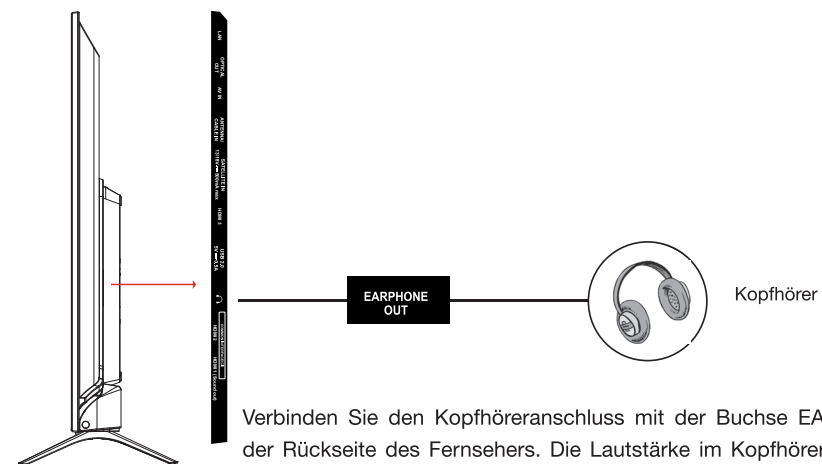
- Schließen Sie ein Ende des (nicht im Lieferumfang enthaltenen) Glasfaserkabels an die Glasfaser-Ausgangsbuchse an, die sich auf der Rückseite des Fernsehers befindet. Schließen Sie das andere Ende des Kabels an den Glasfaser-Eingang Ihrer externen Audioquelle an. Die Position, an der sich diese Anschlüsse befinden, entnehmen Sie bitte der Bedienungsanleitung des betreffenden Geräts.
- Drücken Sie die Taste  (Power) um den Fernseher einschalten und schalten dann die externen Geräte ein.
- Stellen Sie den Verstärker auf den Glasfaser-Modus ein.

## Nutzung der USB-Anschlüsse



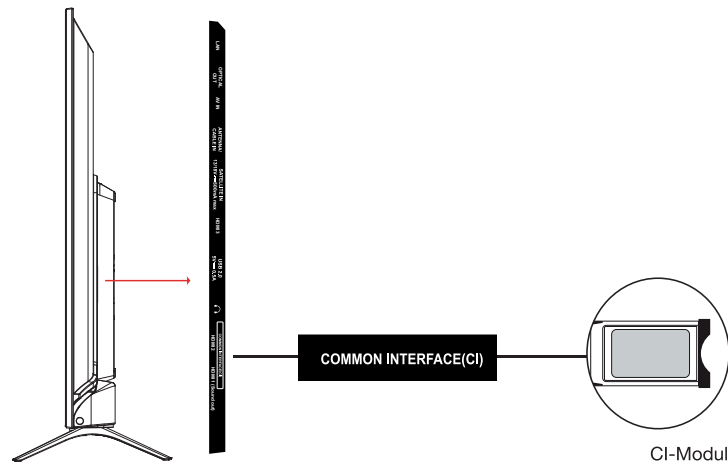
- Wählen Sie die Medienquelle, indem Sie auf der Fernbedienung die Taste  drücken und mit der Taste OK bestätigen.
- Der Fernseher besitzt zwei USB-Anschlüsse, die zur Wiedergabe von Videos, Bildern oder Musik dienen.
- Damit lässt sich auch eine laufende Sendung aufzeichnen.

## Anschluss eines Audio-Kopfhörers



Verbinden Sie den Kopfhöreranschluss mit der Buchse EARPHONE OUT an der Rückseite des Fernsehers. Die Lautstärke im Kopfhörer wird automatisch entsprechend der Lautstärke des Fernsehers angepasst und der Ton des Fernsehers ist deaktiviert.

## Anschluss eines CI-Moduls



Um den PCMCIA-Anschluss zu nutzen, trennen Sie Ihren Fernseher vom Stromnetz und stecken dann Ihr Modul in den Schlitz.

Stecken Sie dann Ihre Chipkarte (nur Typ I und Typ II) in das Modul.





Weitere Details entnehmen Sie bitte der zu Ihrem Modul gehörigen Bedienungsanleitung.

Um den PCMCIA-Anschluss zu nutzen, trennen Sie Ihren Fernseher vom Stromnetz und stecken dann Ihr Modul in den Schlitz.

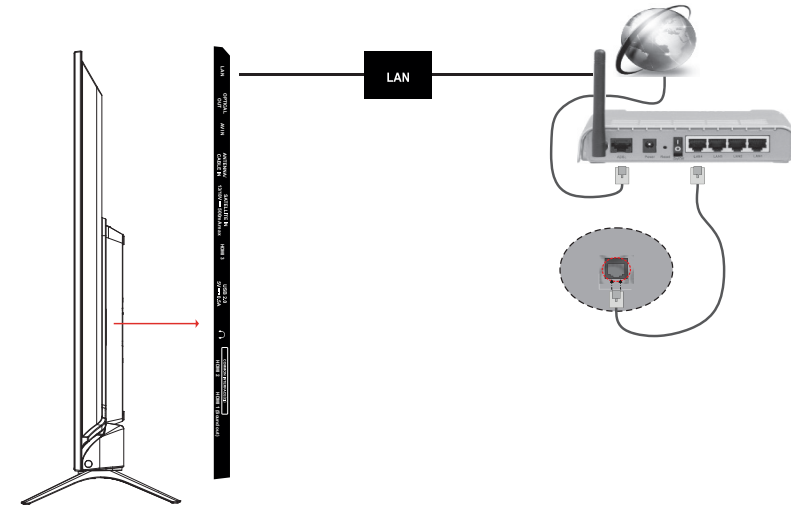
Stecken Sie dann Ihre Chipkarte (nur Typ I und Typ II) in das Modul.

## Ethernet-Anschluss

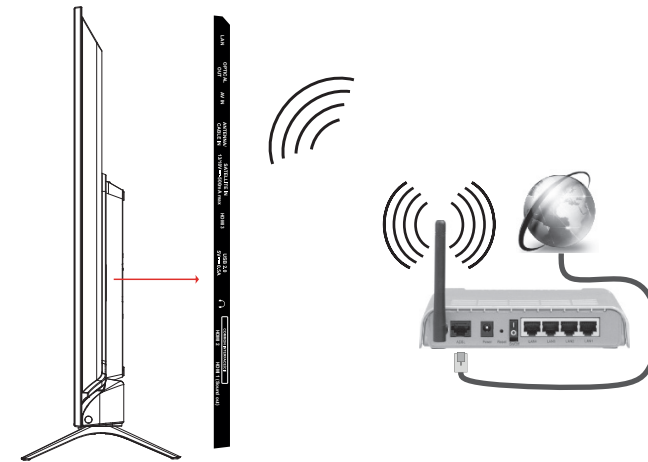
Sie müssen ein Modem / Router haben, der über einen Breitbandinternetverbindung gespeist wird. Schließen Sie Ihren Fernseher mit einem Ethernet-Kabel an Ihr Modem / Ihren Router an, wobei Sie den LAN-Anschluss auf der Rückseite des Fernsehers verwenden.



- Drücken Sie die Taste  der Fernbedienung und rufen dann das Menü **Netzwerk und Internet** auf.
- Verwenden Sie die Taste , um das Untermenü **Netzwerk und Internet** aufzurufen. Drücken Sie die OK-Taste.
- Stellen Sie den **Ethernet**-Schieber auf **Ein**. Die Verbindung wird automatisch erstellt.

Je nach der Installation in Ihrer Wohnung können Sie ebenfalls ein Ethernet-Kabel benutzen, um Ihren Fernseher direkt an eine Netzwerk-Wandsteckdose anzuschließen.



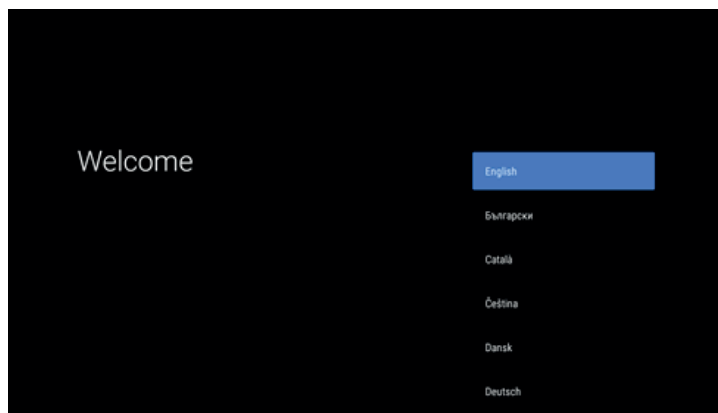
## Kabellose Verbindung





- Drücken Sie die Taste  der Fernbedienung und rufen dann das Menü **Netzwerk und Internet** auf.
- Verwenden Sie die Taste , um das Untermenü **Netzwerk und Internet** aufzurufen.
- Stellen Sie den **Wi-Fi**-Schieber auf **ein**.
- Der Fernseher sucht automatisch nach drahtlosen Netzwerken. Dann wird eine Liste mit den verfügbaren Netzwerken angezeigt. Wählen Sie aus der Liste das Netzwerk aus, das Sie betrifft.
- Wenn das gewählte Netzwerk durch ein Passwort geschützt ist, geben Sie den Sicherheitsschlüssel mit den Richtungstasten und der OK-Taste auf der Fernbedienung ein. Schließen Sie die Stromversorgung und die Antenne an Ihren Fernseher an und schalten ihn dann ein.

## Anfangskonfiguration

Beim ersten Einschalten erscheint der Bildschirm Welcome (Willkommen), um Sie durch den anfänglichen Konfigurationsprozess zu führen. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um die gewünschte Sprache auszuwählen, sich an das Netz anzuschließen, eine automatische Sendersuche vorzunehmen...



Sie können die Anfangskonfiguration ebenfalls jederzeit manuell starten, indem Sie die untenstehenden Schritte ausführen:

1. Drücken Sie die Taste  der Fernbedienung, um das Menü **HOME** aufzurufen.
2. Wählen Sie  aus, um zu den Konfigurationsmenüs des Fernsehers zuzugreifen.
3. Wählen Sie dann das Menü **BENUTZEREINSTELLUNGEN FÜR DAS GERÄT > Zurücksetzen**. Dieser Vorgang löscht sämtliche Nutzungsdaten von Ihrem Fernseher, einschließlich Ihrer Konten, WiFi-Netze und benutzerspezifischen Einstellungen. Um den Vorgang weiterzuführen, befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm.


## Grundlegende Bedienfunktionen

### Den Fernseher einschalten oder auf Standby schalten


Dieser Fernseher ist entweder in Betrieb oder im Standby. Er kann nicht ganz ausgeschaltet werden. Wenn Sie vorhaben, Ihren Fernseher längere Zeit nicht zu benutzen, sollten Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.

- Den Fernseher einschalten

Vergewissern Sie sich bitte, dass der Netzstecker eingesteckt ist.

Drücken Sie die Taste  (Power) der Fernbedienung oder die Bedientaste auf der Fernseher-Rückseite. Die Stromversorgungs-Kontrollleuchte erlischt.



- Den Fernseher auf Standby schalten

Drücken Sie die Taste  (Power) der Fernbedienung oder ein paar Sekunden lang die Bedientaste auf der Fernseher-Rückseite. Die Stromversorgungs-Kontrollleuchte wird rot.

### Auswahl der Quelle



Nachdem die externen Systeme an Ihren Fernseher angeschlossen sind, können Sie zwischen Ihren verschiedenen Eingangsquellen umschalten.

Drücken Sie die Taste  der Fernbedienung.

Verwenden Sie dann die Tasten  oder  der Fernbedienung um einen Eingang zu markieren und drücken dann die OK-Taste der Fernbedienung zur Bestätigung.

### Regelung der Lautstärke

Drücken Sie die Tasten VOL+ oder VOL- auf Ihrer Fernbedienung, um die Lautstärke nach Ihren Wünschen zu regeln.

Wenn Sie den Ton abschalten möchten, drücken Sie die Taste  (Mute) auf Ihrer Fernbedienung. Drücken Sie erneut die Taste  um diese Funktion wieder aufzuheben.

### Programmwahl

Drücken Sie die Tasten P+ ou P- der Fernbedienung, um den Sender zu wechseln.

Sie können den gewünschten Fernsehsender direkt auswählen, indem Sie die Tasten 1, 2, 3... der Fernbedienung drücken. Um beispielsweise den Sender 12 auszuwählen, drücken Sie zuerst die Taste 1 und dann die Taste 2.

### Anzeige der Senderliste

Während Sie einen Sender anschauen, drücken Sie die Taste LIST, um die Liste der gespeicherten Sender aufzurufen.

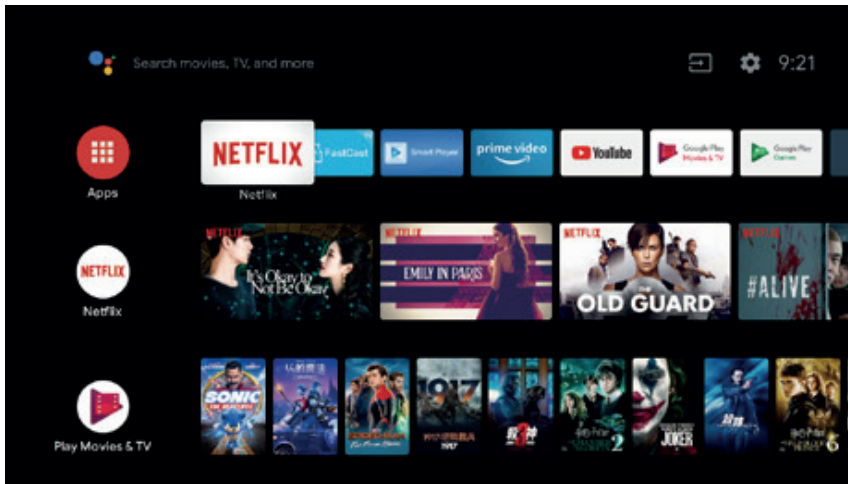
## Anzeige von Informationen zur Sendung

Während Sie einen Sender anschauen, können Sie zusätzliche Informationen zur laufenden Sendung aufrufen (insbesondere die Vorstellung des Programms). Drücken Sie die Taste **INFO**, um darauf zuzugreifen.

Wenn Sie ein DVB-T-Programm anschauen, drücken Sie die Taste **EPG**, um auf den elektronischen Programmführer zuzugreifen und Informationen wie die Liste der Sendungen, die Anfangs- und Endzeiten der Programme einzusehen.

## Aufruf des HOME-Menüs

Nachdem Sie Ihren Fernseher mit dem Internet verbunden haben, drücken Sie die Taste **HOME** der Fernbedienung, um das **HOME-Menü** anzuzeigen und auf die SmartTV-Funktionen zuzugreifen. Drücken Sie die Tasten **▲**, **▼**, **◀**, **▶**, um eine der verfügbaren Anwendungen auszuwählen und dann die OK-Taste zum Bestätigen.



## Aufruf des Nutzungszählers

Durch den Nutzungszähler erfahren Sie, wie lange der Fernseher seit seiner ersten Inbetriebnahme benutzt worden ist (wie ein Kilometerzähler für Fernseher).

1. Um den Nutzungszähler aufzurufen, drücken Sie die Taste **Settings** der Fernbedienung.
2. Wählen Sie das System-Menü aus.
3. Gehen Sie auf **Verfügbarer Platz**. Der Nutzungszähler wird auf dem Bildschirm angezeigt.

## Sendereinstellung

Das Menü „Einstellungen“ ermöglicht die Sender je nach Vorlieben einzustellen.

**Hinweis: Einige der Funktionen können für bestimmte Quellen nicht verfügbar sein. Dies gilt auch für einige Modelle, für diese manche Optionen nicht verfügbar sind.**

1. Drücken Sie auf **Source** und wählen Sie anschließend den Eingang des angeschlossenen Gerätes aus. Beispiel: ANTENNE

2. Drücken Sie auf **Settings**, um die Liste anzuzeigen, wählen Sie „Antenne“ aus und drücken Sie auf OK, um zu bestätigen.

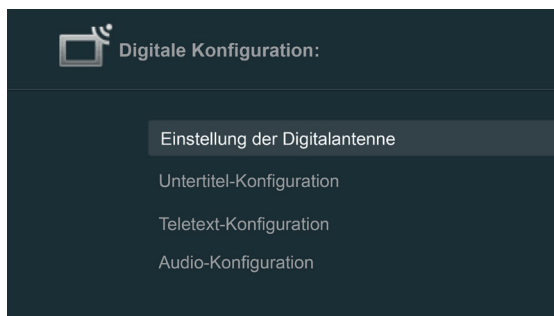
3. Drücken Sie auf **OK**, um die Sendereinstellungen zu öffnen.



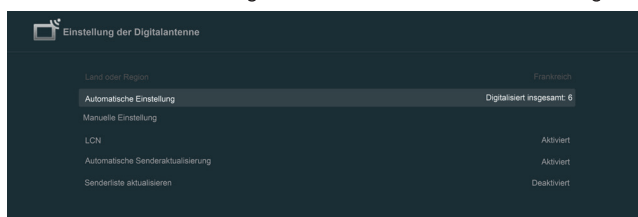
4. Drücken Sie auf **▲/▼**, um das gewünschte Element auszuwählen und anschließend auf **OK**, um das entsprechende Untermenü zu öffnen.
5. Passen Sie die Einstellungen im Untermenü mit **▲/▼** an und bestätigen Sie diese mit **OK** oder wählen Sie mit **▲/▼** ein Element aus und bestätigen Sie mit **OK**, um den Betrieb entsprechend den angezeigten Angaben oder entsprechend der Anleitung aufzunehmen.
6. Drücken Sie **←**, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.

## ANTENNENEINSTELLUNG

Wählen Sie mit ▲/▼ die „**Digitale Antenneneinstellung**“ aus und bestätigen Sie mit **OK**.



Wählen Sie mit ▲/▼ das gewünschte Element aus und bestätigen Sie mit **OK**.

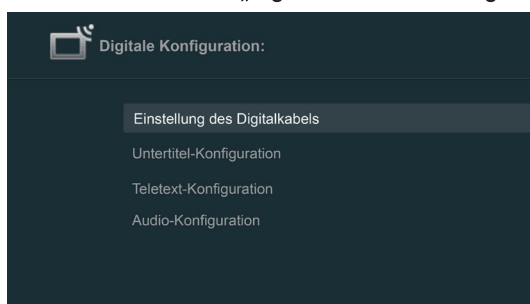


**Automatische Einstellung:** Drücken Sie auf **OK**, um nach Sendern zu suchen. Drücken Sie auf ← und „**JA**“, um die Suche zu verlassen.

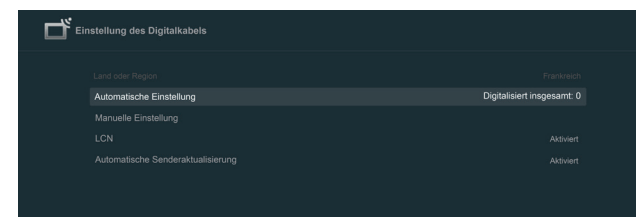
**Manuelle Einstellung:** Wählen Sie mit ▲/▼ die „Sendernummer“, „Frequenz (Khz)“ und „Bandbreite (M)“ aus und beginnen Sie die Sendersuche mit „**Suche beginnen**“.

## KABELEINSTELLUNG

Wählen Sie mit ▲/▼ die „**Digitale Kabeleinstellung**“ aus und bestätigen Sie mit **OK**.



Wählen Sie mit ▲/▼ das gewünschte Element aus und bestätigen Sie mit **OK**.



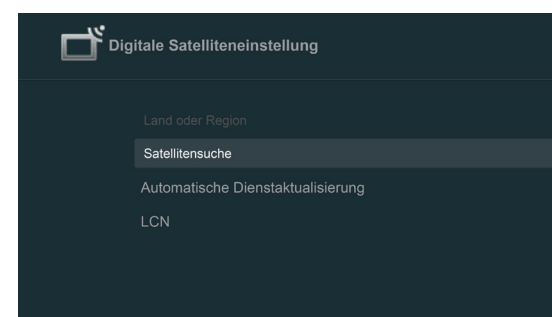
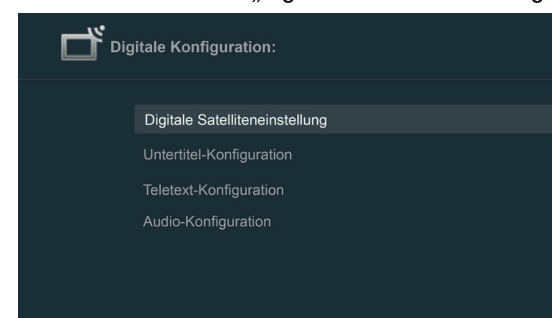
**Automatische Einstellung:** Drücken Sie auf OK und wählen Sie anschließend „Umfassende Suche/Schnelle Suche/Netzwerk“ und drücken Sie auf OK, um nach Sendern zu suchen. Drücken Sie auf ← und wählen Sie „JA“, um die Suche zu verlassen.

**Manuelle Einstellung:** Wählen Sie mit ▲/▼ die „Sendernummer“ und „Frequenz (Khz)“ aus und anschließend „Suche STARTEN“, um nach Sendern zu suchen.

DE

## SATELLITENEINSTELLUNG

Wählen Sie mit ▲/▼ die „**Digitale Satelliteneinstellung**“ aus und bestätigen Sie mit **OK**.

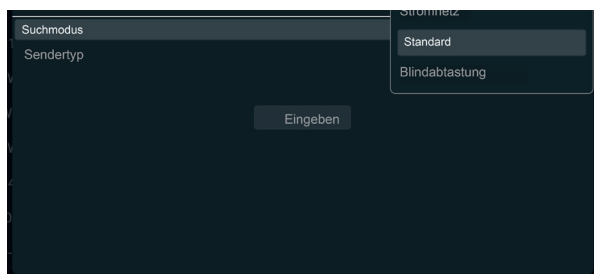


Wählen Sie mit ▲/▼ ◀/▶ das gewünschte Element aus und bestätigen Sie mit **OK**.

Satellit	Transponder	Hispasat 30W-5/30W-6	
<input type="checkbox"/> 01 Ku_Hispasat 30W-5/30W-6 30.0W	<input type="checkbox"/> 001 10730 H 27500	Typ LNB	09750/10600
<input type="checkbox"/> 02 C_Intelsat 901 27.5W	<input type="checkbox"/> 002 10770 H 30000	LNB Stromversorgung	Auto
<input type="checkbox"/> 03 Ku_Intelsat 901 27.5W	<input type="checkbox"/> 003 10890 V 27500	22KHz	Auto
<input type="checkbox"/> 04 Ku_Eutelsat 7 West A 7.0W	<input type="checkbox"/> 004 10917 V 7500	Unicable-Anlage	Deaktiviert
<input type="checkbox"/> 05 C_Eutelsat 5 West A/B 5.0W	<input type="checkbox"/> 005 10922 V 1667	IP Free	T. 1210
<input type="checkbox"/> 06 Ku_Eutelsat 5 West A/B 5.0W	<input type="checkbox"/> 006 10930 H 30000	QAF Position	S&K
<input type="checkbox"/> 07 Ku_Amos 3/7 4.0W	<input type="checkbox"/> 007 11262 V 30000	Toneburst	Keine
<input type="checkbox"/> 08 C_Intelsat 10-02 0.8W	<input type="checkbox"/> 008 11302 H 30000	DiSEqC1.0	Keine
<input type="checkbox"/> 09 Ku_Intelsat 10-02 0.8W	<input type="checkbox"/> 009 11330 H 9140	DiSEqC1.1	Keine
<input type="checkbox"/> 10 Ku_Rascom QAF 1R 3.0E	<input type="checkbox"/> 010 11342 V 34290		

Signalpegel: 0  
Signalqualität: 0

Drücken Sie auf „Suchen“, um die Sendersucheinstellungen zu öffnen und das gewünschte Element auszuwählen.



**Netzwerk:** Verwenden Sie die Netzwerk-ID, um nach Sendern zu suchen.

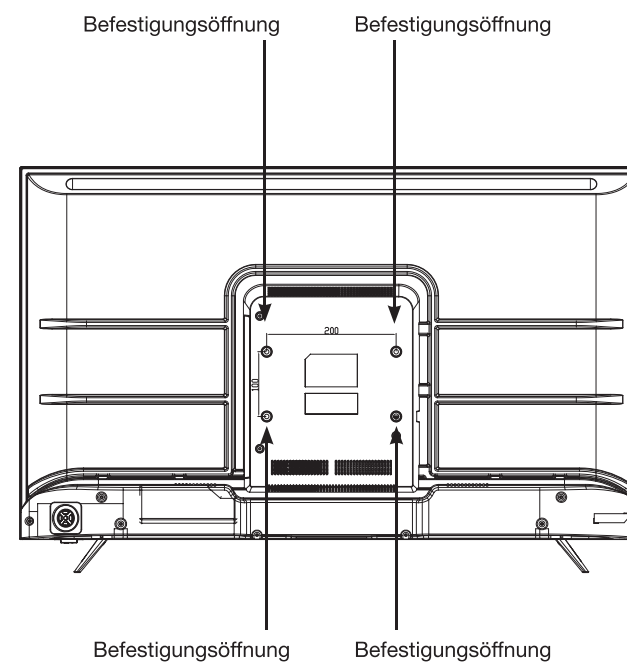
**Standard:** Verwenden Sie Standard-Transponder, um nach Sendern zu suchen.

**Blind-Suchlauf:** Suche nach allen Frequenzen.

## Installation einer Wandhalterung

- Wenden Sie sich an einen Techniker, um die Wandhalterung zu installieren. Der Hersteller kann nicht für Sach- oder Personenschäden haftbar gemacht werden, die auf die Installation durch den Kunden zurückzuführen sind.
- Achten Sie darauf, dass für Ihre Wand geeignete Befestigungsmittel eingesetzt werden.
- Bringen Sie Ihren Fernseher nur an einer Wand aus Ziegelstein oder Zement an.
- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht am Fernseher hängeln und nicht versuchen ihn zu erklettern.
- Die Wandhalterung des Typs VESA wird separat verkauft. Nehmen Sie bei der Installation bitte auf die Anleitung Bezug, die mit Ihrer Wandhalterung geliefert wurde.

DE





## Fehlerbehebung

Bevor Sie sich an Ihren Kundendienst wenden, überprüfen Sie die folgenden grundlegenden Punkte.

Symptome	Mögliche Ursachen	Behebung
Fehlende Stromversorgung.	Der Netzstecker ist nicht eingesteckt.	Überprüfen Sie, ob das Stromkabel ordnungsgemäß an eine Wandsteckdose angeschlossen ist.
	Die Steckdose wird nicht mit Strom versorgt.	Stecken Sie den Netzstecker in verschiedene andere Steckdosen ein, um einen Kreuztest durchzuführen.
Kein Bild oder kein Ton.	Die Bildparameter sind falsch eingestellt.	Überprüfen Sie die Helligkeits- und Kontrast-Einstellungen des Fernsehbilds.
	Der Ton ist ausgeschaltet.	Überprüfen Sie, ob der Mute-Modus aktiviert wurde.
Kein DVB-T HD Sender oder Anzeige als Miniaturen.	Der Empfang von digitalen terrestrischen Fernsehkanälen (DVB-T) ist nur in den entsprechend abgedeckten Gebieten möglich. Überprüfen Sie, ob sich ein Sender in der Nähe befindet. Überprüfen Sie die Qualität und Stärke des empfangenen Signals.	Überprüfen Sie, ob das Antennenkabel richtig an den Fernseher angeschlossen ist. Stellen Sie die ursprünglichen Werkseinstellungen wieder her. Lassen Sie Ihre Installation von einem Fachmann prüfen.
Die Fernbedienung funktioniert nicht.	Es befinden sich keine Batterien in der Fernbedienung oder sie sind verbraucht.	Überprüfen Sie, ob die Batterien korrekt in die Fernbedienung eingesetzt wurden. Überprüfen Sie die Batterien. Sollten sie verbraucht sein, tauschen Sie diese aus.
Keine Wiedergabe von mobilen USB-Datenträgern.	Das Format wird nicht unterstützt.	Überprüfen Sie die mit diesem Gerät kompatiblen Wiedergabeformate. Trennen Sie das Wechselmedium vom Fernseher und schließen es wieder an. Formatieren Sie den USB-Datenträger und versuchen es dann erneut.
Die Aufzeichnung wurde nicht vollständig ausgeführt.	Der Speicherplatz auf dem Datenträger reicht nicht aus.	Überprüfen Sie den verfügbaren Speicherplatz auf dem USB-Datenträger.

### Unterbrechung während einer Wiedergabe

- Halten Sie mindestens drei Meter Abstand zum Mikrowellenherd, zu Handys, Geräten mit Bluetooth\* oder jeglichen anderen Geräten ein, die mit WiFi kompatibel sind.
- Versuchen Sie den Sender zu wechseln, der auf dem WLAN-Router aktiv ist.

### Internet-Verbindung nicht verfügbar / Audio Video Sharing nicht möglich

- Wenn die MAC-Adresse (eine eindeutige ID-Nummer) Ihres Computers oder Modems regelmäßig registriert wurde, kann es sein, dass Ihr Fernseher nicht mit dem Internet verbunden ist. In diesem Fall wird die MAC-Adresse jedes Mal identifiziert, wenn Sie mit dem Internet verbunden sind. Es handelt sich um eine Vorsichtsmaßnahme gegen jeglichen unerlaubten Zugriff. Da Ihr Fernseher seine eigene MAC-Adresse besitzt, kann Ihr Internet-Anbieter diese Adresse nicht bestätigen. Aus diesem Grund kann Ihr Fernseher keinen Internet-Zugang erstellen. Wenden Sie sich an Ihren Internetanbieter, damit er Sie informiert, wie man ein anderes Peripheriegerät wie z.B. Ihren Fernseher mit dem Internet verbinden kann.
- Es kann übrigens auch möglich sein, dass die Internetverbindung wegen eines Problems mit dem Firewall nicht verfügbar ist. Falls Sie denken, dass Ihr Problem damit zusammenhängt, wenden Sie sich an Ihren Internetanbieter. Ein Firewall könnte die Erklärung für Verbindungsprobleme und Erkennung während der Nutzung des Fernsehers im Audio/Video-Sharing-Modus oder bei der Navigation über die Audio/Video-Sharing-Funktion sein.

### Ungültiger Domain-Name

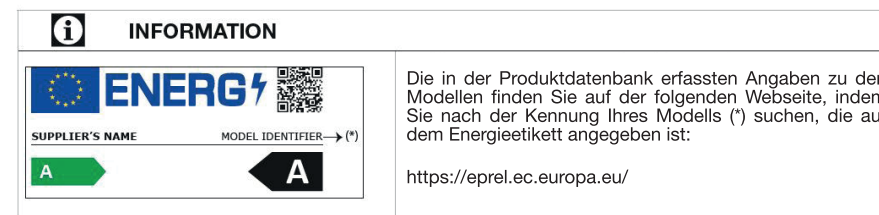
- Vergewissern Sie sich, dass Sie bereits mit einem zulässigen Benutzernamen/Passwort an Ihren Computer angeschlossen sind und achten Sie ebenfalls darauf, dass Ihre Domain aktiv ist, bevor Sie irgendwelche Dateien im Media-Server-Programm Ihres Computers teilen.
- Wenn die Domain ungültig ist, können Sie vielleicht auf Schwierigkeiten stoßen, wenn Sie im Audio/Video-Sharing-Modus die Dateien durchsehen möchten.

## Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Der Unterzeichner, Sourcing & Création, erklärt, dass die Funkfrequenzgeräte vom Typ Fernseher 4K 43UHD-A8000 Android TV der Richtlinie 2014/53/EU entsprechen.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung kann unter folgender Internetadresse eingesehen werden:

<https://www.boulanger.com/info/assistance>



Die Kundendienstdauer Ihres Gerätes beträgt 5 Jahre. Während dieser Zeit sind Original-Ersatzteile erhältlich, um den ordnungsgemäßen Betrieb des Geräts zu gewährleisten.

Informationen zur Reparierbarkeit Ihres Produkts finden Sie unter dieser Adresse:

<https://www.boulanger.com/info/assistance/>



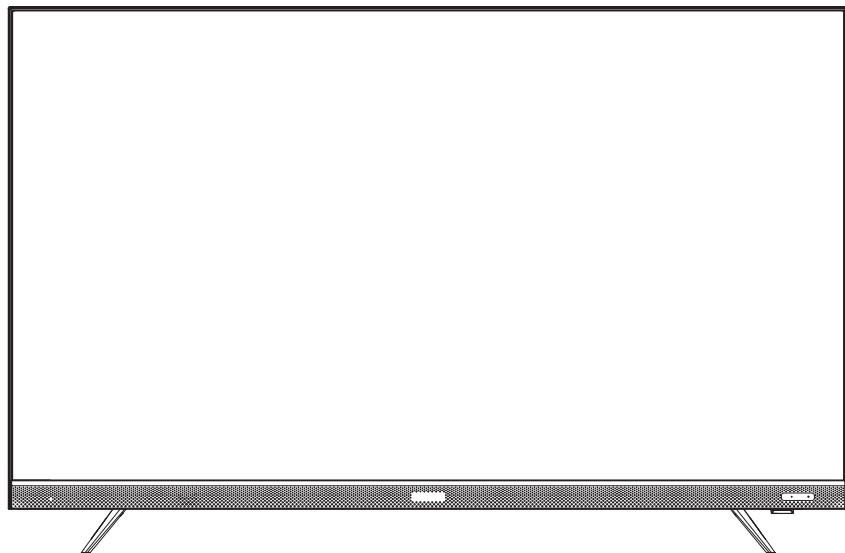
## inhoudsopgave

<b>uw televisietoestel</b>	<b>108</b>
<b>Beschrijving van het toestel</b>	<b>108</b>
VOORZIJDE	108
AANSLUITINGEN	109
<b>De afstandsbediening</b>	<b>110</b>
PLAATSEN VAN DE BATTERIJEN	110
ORIËNTERING	110
DE BLUETOOTH* AFSTANDSBEDIENING AAN HET TELEVISIETOESTEL KOPPELEN	110
FUNCTIES VAN DE TOETSEN VAN DE AFSTANDSBEDIENING	111
<b>gebruiksvoorschriften</b>	<b>114</b>
<b>montage van de voeten</b>	<b>117</b>
<b>verbindingen</b>	<b>118</b>
Aansluiting op een landantenne	118
Aansluiting op een satellietantenne	118
Aansluiting met een composietkabel	119
Aansluiting met een HDMI-kabel	119
Aansluiting met een optische kabel	120
Gebruik van de USB-poorten	121
Aansluiting van een hoofdtelefoon	121
Aansluiting van een CI-module	122
Ethernetaansluiting	122
Draadloze verbinding	123
<b>initiële configuratie</b>	<b>124</b>
<b>basisgebruik</b>	<b>125</b>
Aanzetten of in waakstand zetten van het televisietoestel	125
Selectie van de bron	125
Instellen van het volume	125
Selectie van de programma's	125
Weergave van de lijst met kanalen	125
Weergave van de informatie over de uitzending	126
Naar het menu HOME gaan	126
Naar de gebruiksteller gaan	126
Instelling kanalen	127
<b>installatie van een muurbeugel</b>	<b>131</b>
<b>probleemoplossing</b>	<b>132</b>
<b>vereenvoudigde EU conformiteitsverklaring</b>	<b>133</b>

## uw televisietoestel

### Beschrijving van het toestel

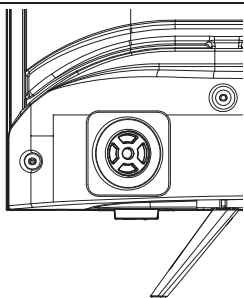
#### VOORZIJD



Controlelampje: Rood wanneer het televisietoestel in waakstand staat, uit wanneer het televisietoestel aan staat.

Sensor van de afstandsbediening: Ontvangt de signalen die uitgestuurd worden door de afstandsbediening. Deze mag niet worden belemmerd.

Gebruik van de bedieningsknoppen:



▲ : Naar het volgende kanaal gaan.

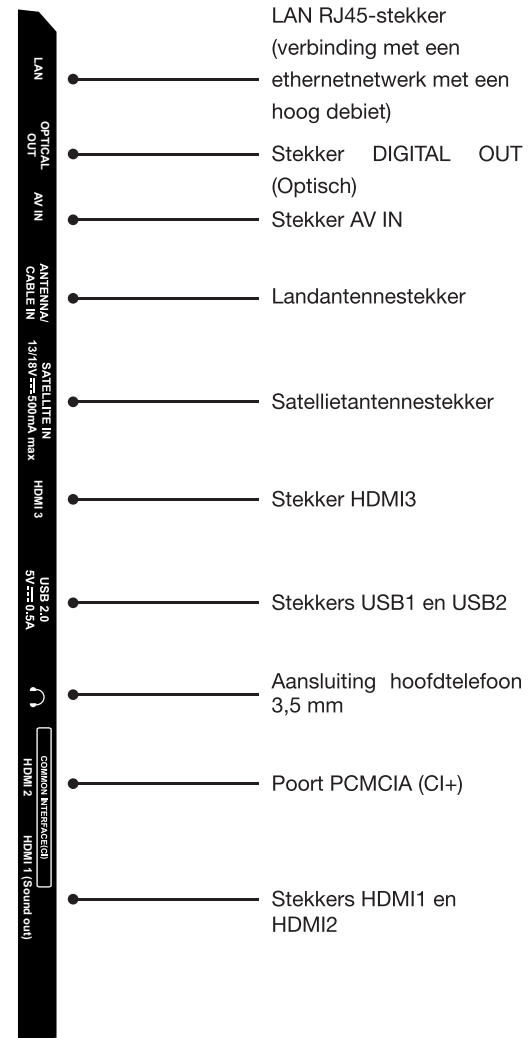
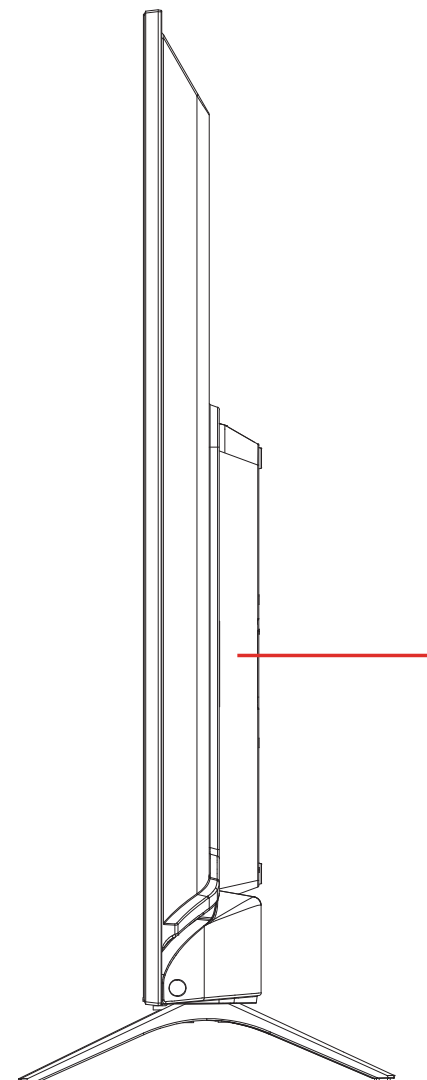
▼ : Naar het vorige kanaal gaan.

◀ : Het volume verhogen.

▶ : Het volume verlagen.

⏻ POWER: Het televisietoestel aanzetten (lang drukken) / Naar de snelmenu's van het televisietoestel gaan (kort drukken).

## AANSLUITINGEN



NL

## De afstandsbedieningen

Uw televisietoestel wordt geleverd met 2 afstandsbedieningen: een klassieke afstandsbediening en een vereenvoudigde afstandsbediening die verbonden is met bluetooth\*, zonder numeriek toetsenblok voor de stembediening.

### PLAATSEN VAN DE BATTERIJEN

Open het deksel op de achterkant van elke afstandsbediening. Plaats de batterijen in de behuizing met inachtneming van de weergegeven polariteiten "+" en "-". Plaats vervolgens het deksel terug.

De twee afstandsbedieningen werken op 2 soorten batterijen: 2 LR03 AAA batterijen voor de grote afstandsbediening, 2 LR06 AA batterijen voor de kleine afstandsbediening. Wij raden aan enkel alkalinebatterijen te gebruiken. Verwijder de batterijen uit de afstandsbediening indien u van plan bent om deze gedurende een bepaalde tijd niet te gebruiken (langer dan één maand). Gebruikte batterijen dienen op een veilige manier afgedankt te worden. Gooi ze in de hiervoor voorziene inzamelbakken om het milieu te beschermen.

### RICHTING



Richt de afstandsbediening naar de infraroodsensor aan de voorzijde van het televisietoestel in een hoek van 30° zodat deze laatste de doorgegeven informatie kan ontvangen.

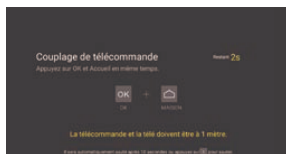
- Het bereik van de afstandsbediening is 6 meter.
- Zorg ervoor dat er zich geen obstakels bevinden tussen de afstandsbediening en de infraroodsensor en dat zonlicht of andere lichtbronnen er niet op reflecteren.



### DE BLUETOOTH\* AFSTANDBEDIENING KOPPELEN AAN HET TELEVISIETOESTEL

De bluetooth\* afstandsbediening, die vooral bedoeld is om uw televisietoestel te bedienen dankzij de Google vocal assistant, moet aan het televisietoestel worden gekoppeld wanneer dit voor de eerste keer wordt aangezet of later. Volg hiervoor de onderstaande stappen:







1. Druk op de toets  om naar de homepagina te gaan.
2. Druk op de toets  om naar "koppeling RC" te gaan.



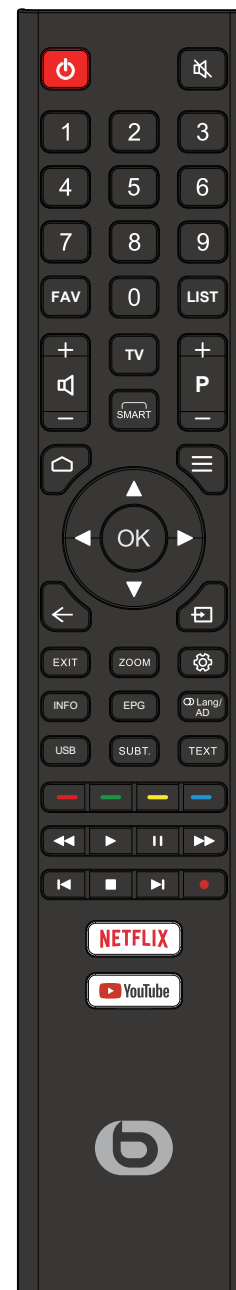
3. Volg de "pagina met adviezen over de parameters" en druk gelijktijdig op  en .
4. Het scherm "Koppeling" verschijnt. Eenmaal de koppeling voltooid is, verschijnt het scherm "Succes!" ».

Wanneer de koppeling na 2 minuten niet heeft plaatsgevonden, herhaald dan de bovenstaande stappen om een nieuwe koppeling uit te voeren.

Ga als volgt te werk om de koppeling van de bluetooth\* afstandsbediening te annuleren:















1. Druk op de toets  om naar de homepagina te gaan.
2. Druk op de toets  en vervolgens op  om te valideren.
3. Selecteer het menu "Afstandsbediening en accessoires" en kies vervolgens de naam van de bluetooth\* afstandsbediening om naar de volgende stappen te gaan.
4. Druk op "De koppeling annuleren" en vervolgens op  om te valideren.

## FUNCTIES VAN DE TOETSEN VAN DE AFSTANDBEDIENING

















-  • Het televisietoestel aan/uitzetten
-  • Het volume uitschakelen.
-  • Cijfertoetsen (0-9): Het nummer van het kanaal selecteren.
-  • De lijst met favoriete kanalen weergeven.
-  • Naar de lijst met kanalen gaan.
-  • Overschakelen naar de DTT-uitzendbron.
-  • Naar de interface van de SMART-functies gaan.
-  • Het volume verhogen of verlagen
-  • Naar het volgende of het vorige programma gaan.
-  • Naar de homepagina gaan.
-  • Het snel configuratiemenu openen.
-  • Terugkeren naar het menu of naar de vorige interface / Een app die wordt uitgevoerd, verlaten.
-  • De uitzendbronnen en de beschikbare inhoudsbronnen weergeven.
-  • Navigeren tussen de menu's, de inhoud, enz. / De subpagina's in teletekstmodus weergeven.
-  • OK: Een selectie bevestigen / De pagina behouden (in teletekstmodus) / Het menu met kanalen weergeven (in DTV-modus).



-  • Terugkeren naar het menu of naar de vorige interface / Een app die wordt uitgevoerd, verlaten.
-  • Het formaat van het beeld selecteren.
-  • De configuratiemenu's van het televisietoestel weergeven.
-  • De informatie over het programma dat wordt uitgezonden, weergeven (indien beschikbaar).
-  • De elektronische programmagids weergeven.
-  • Een type geluid of een audiotaal selecteren.
-  • Naar de inhoud van uw verwijderbare USB-drager gaan.
-  • Naar het menu met de ondertitels gaan.
-  • De teletekst weergeven (indien beschikbaar): opnieuw drukken om de teletekst over een normaal doorgestuurd beeld te plaatsen (mix).
  - KLEURTOETSEN: De instructies volgen die op het scherm verschijnen voor de functies van de kleurknoppen.
  - 
    - ◀◀ : Snel terugspoelen.
    - ▶ : Het afspelen starten.
    - || : Het afspelen opschorten / Start het in pauze zetten van de rechtstreekse uitzending (Timeshifting).
    -  • ▶▶ : Verder afspelen.
    -  • ◀ : Naar het vorige track gaan.
    - ■ : Het afspelen definitief opschorten.
    - ▶ : Naar het volgende track gaan.
    - ● : Een onmiddellijke opname uitvoeren.
-  • De Netflix-app starten.
-  • De YouTube-app starten.



-  • Het televisietoestel aan/uitzetten.
-  • Het volume uitschakelen.
-  • Naar de interface van de SMART-functies gaan.
-  • De configuratiemenu's van het televisietoestel weergeven.
-  • De uitzendbronnen en de beschikbare inhoudsbronnen weergeven.
-  • Navigeren tussen de menu's, de inhoud, enz. / De selecties van de gebruiker bevestigen.
-  • Het menu verlaten en naar het vorige menu terugkeren.
-  • Naar de homepagina van het aangesloten televisietoestel gaan.
-  • Naar het virtueel klavier gaan.
-  • Naar het snel configuratiemenu gaan.
-  • Het volume verhogen of verlagen.
-  • De Netflix-app starten.
-  • De YouTube-app starten.
-  • De microfoon activeren om in interactie te gaan met de Google Assistant van het televisietoestel (enkel beschikbaar wanneer de verbinding met het netwerk normaal is).

## gebruiksaanwijzingen

GELIEVE DE INSTRUCTIES AANDACHTIG TE LEZEN ALVORENS HET TOESTEL TE GEBRUIKEN EN DEZE TE BEWAREN OM ZE LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN.



OPGELET: OM DE RISICO'S OP BRAND OF ELEKTRISCHE SCHOKKEN TE VERMINDEREN, **MAG HET DEKSEL OF HET ACHTERPANEEL NIET WORDEN GEOPEND.**

Geen enkel onderdeel van dit toestel mag hersteld of vervangen worden door de gebruiker. Laat herstellingen en onderhoud uitsluitend uitvoeren door gekwalificeerd personeel. Het demonteren van het toestel zal leiden tot het vervallen van de garantie.



Het symbool van een bliksemschicht in een gelijkzijdige driehoek vestigt de aandacht van de gebruiker op het feit dat zich in de behuizing van het toestel een hoge, niet geïsoleerde spanning bevindt, waarvan de amplitude mogelijk een gevaar voor elektrocutie voor personen vormt.



Het uitroepteken in een gelijkzijdige driehoek vestigt de aandacht van de gebruiker op het feit van het bestaan van belangrijke veiligheidsvoorschriften met betrekking tot de werking of het onderhoud (onderhoud stroom) die in de handleiding die bij het toestel hoort staan.

### Gebruik

- Dit toestel is enkel bestemd om huishoudelijk te worden gebruikt en niet om commercieel of industrieel te worden gebruikt. Gebruik het toestel enkel zoals aangegeven in de gebruiksaanwijzing.
- Dit toestel mag niet door kinderen worden gebruikt wanneer zij niet onder toezicht staan. Let erop dat kinderen niet met het toestel spelen.

### Voedingsbron

- Ga vooraleer uw toestel aan te sluiten na af van de spanning, die aangeduid wordt op het kenplaatje, wel degelijk overeenkomt met die van uw elektrische installatie.
- Stop de stekker van het toestel in een geaard stopcontact dat gemakkelijk toegankelijk is.
- De stekker is het enige middel om het toestel volledig van de netstroom los te koppelen. Om er zeker van te zijn dat het toestel niet meer van stroom wordt voorzien, moet deze stekker uit het wandstopcontact worden gehaald.
- Zorg ervoor om de stekker uit het stopcontact te halen in geval van onweer of wanneer het toestel lange tijd niet gebruikt wordt.

### Stekker en voedings snoer

- Let erop dat het voedings snoer niet geplet of geklemd wordt, in het bijzonder ter hoogte van de fiches, stekkers en het aansluitpunt op het toestel.
- Zorg ervoor het voedings snoer zodanig te plaatsen dat het onmogelijk is erop te trappen of erover te struikelen.
- Wanneer u de stekker uit het stopcontact haalt, trek dan steeds aan de stekker zelf en niet aan de kabel.
- Raak het toestel of het voedings snoer niet aan met natte handen.
- Maak nooit knopen in het snoer of bevestig het niet aan andere snoeren.
- Indien het voedings snoer beschadigd is, dient het vervangen te worden door de fabrikant, zijn dienst na verkoop of een gelijkaardige bevoegde persoon om elk risico uit te sluiten.
- Dompel het voedings snoer of het toestel nooit onder in water of een andere vloeistof.

### Installatie

- Zorg er altijd voor uw toestel te plaatsen op een vlak, stabiel en voldoende groot oppervlak.
- Installeer uw televisietoestel niet op een ander elektrisch toestel.
- Dit toestel moet in een gematigd klimaat en mag enkel binnenshuis worden gebruikt.

### Drager

- Zorg ervoor dat de drager waarop u het toestel plaatst stabiel is. Wanneer u een karretje gebruikt, verplaats het toestel dan met de nodige voorzichtigheid om te vermijden dat het omvalt en iemand blesseert.
- Gebruik enkel sokkels, basissen en statieven die aanbevolen zijn door de fabrikant of die samen met het toestel worden verkocht. Wanneer u een sokkel gebruikt, zorg er dan voor dat deze niet draait tijdens het transport van de set televisietoestel + sokkel, dit om te vermijden dat iemand geblesseerd raakt. Het systeem moet op de vloer of aan de muur worden bevestigd, zoals aangegeven in de gebruiksinstructies om elke eventuele schade te vermijden.

### Vochtigheid en water

- Stel dit toestel niet bloot aan regen of aan vocht om elk risico op brand of elektrische schokken te vermijden.
- Vermijd spatten en plaats geen voorwerpen die een vloeistof bevatten (zoals een vaas) op of in de nabijheid van het toestel.
- Gebruik dit toestel niet in een vochtige en natte ruimte (vermijd badkamers, de gootsteen en de nabijheid van een wasmachine).
- Wanneer een vloeistof of een voorwerp in het televisietoestel zou doordringen, trek de stekker dan uit het stopcontact en gebruik het niet meer alvorens het te laten controleren door de dienst na verkoop.

### Warmtebronnen

- Installeer dit toestel niet in de nabijheid van warmtebronnen, zoals radiatoren, ovens en andere toestellen (met inbegrip van versterkers) die warmte genereren.
- Plaats geen bronnen met naakte vlammen, zoals brandende kaarsen, op of in de nabijheid van het toestel.
- Gelieve dit toestel niet bloot te stellen aan rechtstreeks zonlicht, stof of trillingen.

### Ventilatie en indringing van voorwerpen

- De gleuven en de openingen van het toestel dienen voor de ventilatie en waarborgen een betrouwbare werking.
- Dek de ventilatiegaten niet af door de ventilatieopeningen te bedekken met voorwerpen, zoals kranten, een tafelkleed, gordijnen, enz.
- Plaats het toestel niet op een bed, een zetel of elk ander gelijkaardig oppervlak dat de ventilatiegaten zou kunnen verstopen.
- Laat een ruimte van minstens 10 cm rond het toestel vrij om een goede ventilatie te waarborgen.
- Zorg ervoor dat geen voorwerpen op het toestel vallen en dat geen vloeistoffen in het toestel stromen via de gleuven of de ventilatieopeningen. Het toestel vertoont hoge spanningen en het inbrengen van een voorwerp kan aanleiding geven tot elektrische schokken en/of kortsluiting op de onderdelen binnenin.

### Volume van de hoofdtelefoon

- Om uw gehoorvermogens in stand te houden, raden we u aan om het volume van de hoofdtelefoon niet te hoog in te stellen.

### Verwijderbare USB-stick

- U kunt externe harde schijven van 2,5 en 3,5 inch (harde schijven met externe voedingskabel) aansluiten op uw televisietoestel via de USB-ingang van uw televisietoestel.
- **BELANGRIJK:** Bewaar de bestanden op uw opslagapparatuur alvorens ze aan te sluiten op het televisietoestel. Gelieve op te merken dat de verantwoordelijkheid van de fabrikant niet kan worden ingeroepen in geval van schade aan een bestand of verlies van gegevens.
- Bepaalde soorten USB-randapparatuur (bijvoorbeeld MP3-spelers) of harde schijven zijn mogelijk niet compatibel met het televisietoestel.
- Het televisietoestel ondersteunt de schijfformatteringen FAT32 en NTFS. Het zal evenwel niet mogelijk zijn op te nemen met schijven van het formaat NTFS.
- U kunt bepaalde problemen ervaren bij het formatteren van USB-harde schijven met een opslagcapaciteit van meer dan 1 TB (terabyte).
- Wacht een ogenblik alvorens het toestel aan- of uit te zetten omdat het lezen van de bestanden mogelijk nog niet voltooid is. Dit



kan in voorkomend geval de USB-lezer en de USB-randapparatuur zelf fysiek beschadigen. Verwijder nooit een USB-randapparatuur tijdens het lezen van een bestand.

- U kunt passthrough USB hubs gebruiken met de USB-ingang van het televisietoestel. In dit geval zijn passthrough USB hubs aanbevolen die voorzien zijn van een externe stroomvoorziening.
- We raden u aan om rechtstreeks de USB-ingang van het televisietoestel te gebruiken wanneer u een USB harde schijf wenst aan te sluiten.

#### Reiniging

- Trek de stekker uit het stopcontact alvorens over te gaan tot de reiniging.
- Gebruik enkel een zachte en droge doek.
- Vermijd het gebruik van spuitbussen.

#### Technische bijstand

- Maak elk verzoek voor onderhoud over aan gekwalificeerd personeel. Een onderhoudsbeurt is noodzakelijk wanneer het toestel op welke manier ook beschadigd is geraakt:
  - beschadigde voedingskabel,
  - indringen van vloeistoffen of voorwerpen in het toestel,
  - blootstelling aan regen of vocht,
  - werkingsstoornis of val.
- Geen enkele herstelling mag uitgevoerd worden door de gebruiker. Raadpleeg de dienst na verkoop van uw winkel voor elk verzoek voor onderhoud.

#### Wisselstukken

- Wanneer er onderdelen moeten worden vervangen, vergewis u er dan van dat de technicus de wisselstukken heeft gebruikt zoals die gespecificeerd zijn door uw verkoper of onderdelen die dezelfde kenmerken en dezelfde prestaties vertonen als de originele onderdelen.
- Ongeoorloofde vervangingen kunnen aanleiding geven tot brand, elektrische schokken of andere schade.

#### Instructies over het afdanken

- De verpakking en de elementen waaruit het is samengesteld zijn recycleerbaar en moeten worden gerecycleerd. De verpakkingsmaterialen moeten buiten het bereik van kinderen worden gehouden.

Het scherm met vloeibare kristallen (LCD) is een hoogtechnologisch product dat ongeveer een miljoen transistoren bevat die u een grote beeldkwaliteit bieden. Het kan soms voorkomen dat er enkele blauwe, groene of rode punten (die overeenstemmen met niet-actieve pixels) op het scherm verschijnen. Dit heeft geen impact op de prestaties van uw product.

#### Recyclage van de batterijen van de afstandsbediening



Gooi de batterijen niet bij het huishoudelijk afval. Om het milieu te beschermen, gooi de batterijen weg volgens de van kracht zijnde regelgeving. Breng ze naar de dichtstbijzijnde batterijencontainer of breng ze terug naar de winkel.

- Laad nooit niet-herlaadbare batterijen op, demonteer de batterijen niet en gooi ze niet in het vuur.
- Stel de batterij niet bloot aan hoge temperaturen of aan rechtstreeks zonlicht.
- Verband ze niet.

#### ELEKTRONISCHE TOESTELLEN

Uw Bluetooth® televisietoestel gebruikt de Bluetooth® technologie. Het toestel verstuurt en ontvangt radio-elektrische frequenties (HF) rond 2,4 GHz.

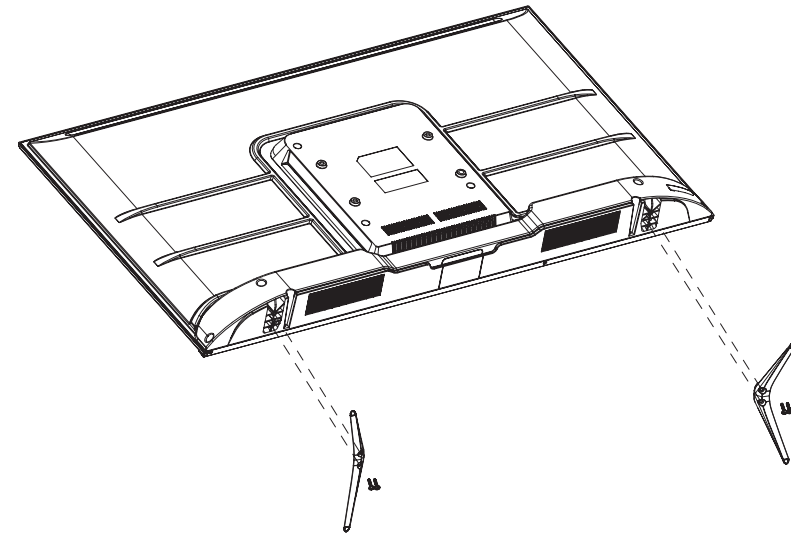
Deze hyperfrequenties kunnen de werking van tal van elektronische toestellen verstoren. Om ongevallen te voorkomen schakelt u uw bluetooth®-televisietoestel uit wanneer u zich op de volgende plaatsen bevindt:

- plaatsen waar ontvlambaar gas aanwezig is, in een ziekenhuis, een trein, een vliegtuig of een tankstation, in de nabijheid van automatische deuren of brandalarmen,
- explosiegebieden

Vraag uw arts om advies als u een pacemaker of een andere prothese heeft.

## montage van de voeten

1. Bedek een vlak en stabiel oppervlak met een zachte doek. Plaats het toestel plat op de voorzijde naar de achterkant op de doek.
2. Haal de twee voeten uit de verpakking, bevestig ze aan de onderkant aan beide zijden van het toestel, zoals aangegeven in onderstaand schema.



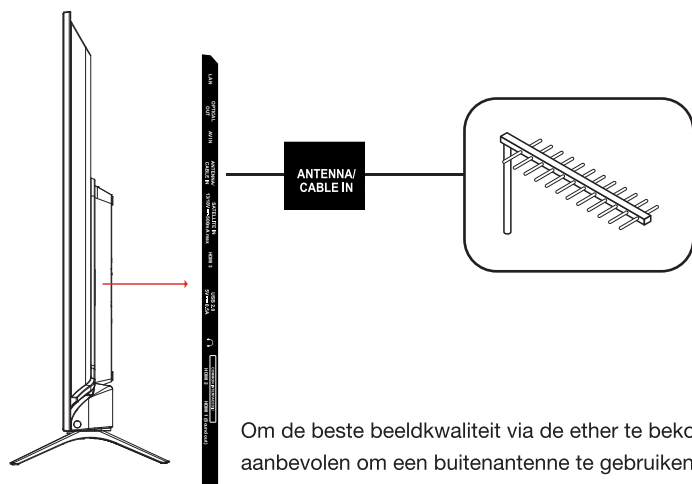
3. Gebruik een schroevendraaier om de twee schroeven onder elke voet vast te draaien. Draai ze niet te vast aan om te vermijden dat de kunststof onderdelen beschadigd raken.

## aansluitingen



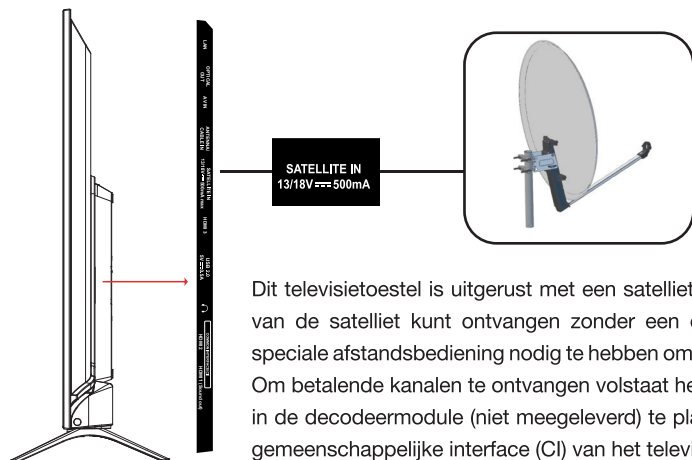
Alvorens externe toestellen aan te sluiten, vergewis u ervan dat het televisietoestel en de verschillende randapparatuur niet van stroom worden voorzien.

### Aansluiting op een landantenne



Om de beste beeldkwaliteit via de ether te bekomen, is het sterk aanbevolen om een buitenantenne te gebruiken. Sluit de antenne aan op de antenneaansluiting die zich aan de achterkant van het televisietoestel bevindt. De beeldkwaliteit verschilt in functie van de kwaliteit van uw ontvangst.

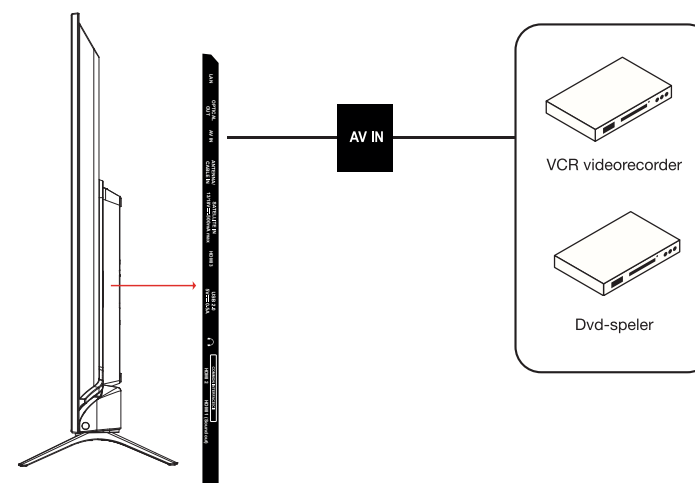
### Aansluiting op een satellietantenne



Dit televisietoestel is uitgerust met een satelliet tuner waarmee u gratis kanalen van de satelliet kunt ontvangen zonder een externe satellietdecoder of een speciale afstandsbediening nodig te hebben om via satelliet van DTT te genieten. Om betalende kanalen te ontvangen volstaat het om de speciale toegangskaart in de decodeermodule (niet meegeleverd) te plaatsen en laatstgenoemde in de gemeenschappelijke interface (CI) van het televisietoestel te stoppen.

### Aansluiting met een composietkabel


U kunt een videorecorder, dvd-speler of decoder aansluiten op uw televisietoestel.



- Stop de jack adapter / RCA voor de meegeleverde composiet in de mini jack stekker AV achteraan uw televisietoestel.
- Sluit de rode en witte audiosteekkers van uw toestel aan op de overeenkomstige steekkers van de jack adapter / RCA .
- Selecteer de AV-bron door op de toets  van de afstandsbediening te drukken.

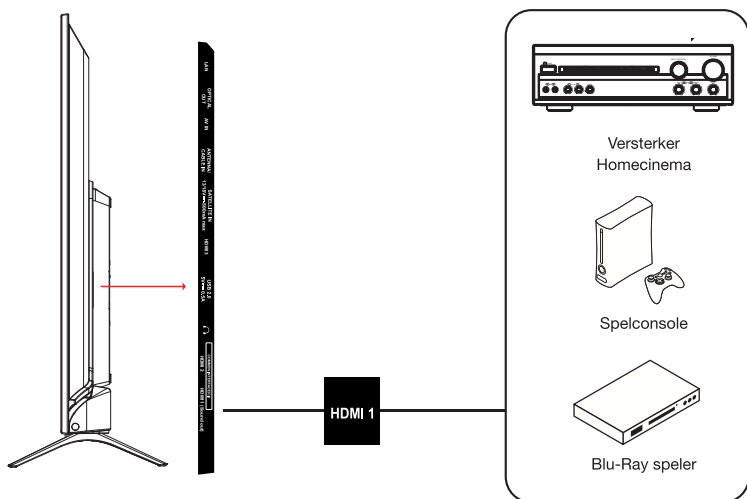
### Aansluiting met een HDMI-kabel

De HDMI-verbinding transporteert uitsluitend digitale signalen. Wanneer uw toestel (dvd-speler, decoder, ...) uitgerust is met een HDMI-aansluiting, raden we u aan om deze aansluitingswijze te gebruiken om een optimale videokwaliteit te bekomen.

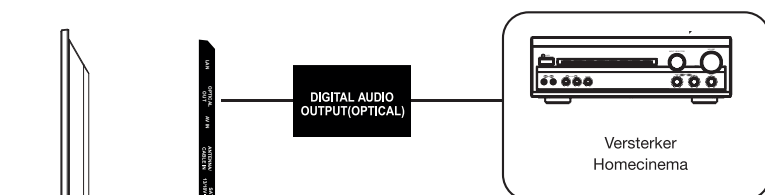
Selecteer de bron HDMI 1, HDMI 2 of HDMI3 door op de toets  van de afstandsbediening te drukken en te bevestigen met de toets OK.

Wanneer u een HDMI-kabel gebruikt, ontvangt uw televisietoestel gelijktijdig video- en audiosignalen. Voor de audioverbinding is geen enkele kabel vereist.






### Aansluiting met een optische kabel

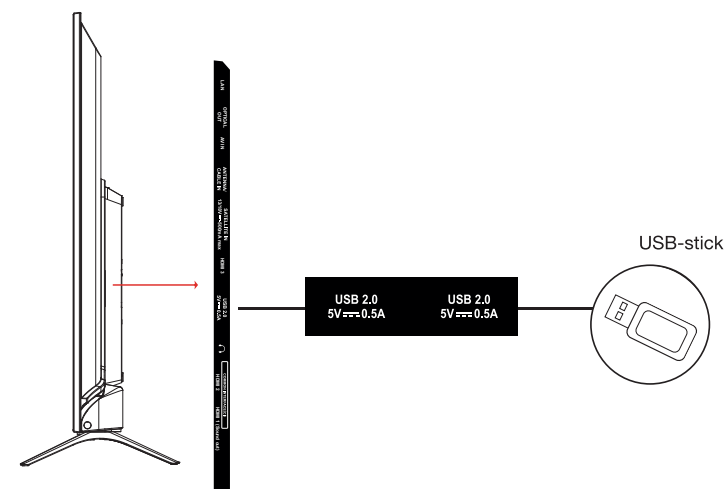


Deze audioverbinding stuurt een digitaal signaal door onder de vorm van impulsen in een optische vezelkabel. De overdracht van informatie gebeurt zonder verlies.

Wanneer u een optische kabel gebruikt, vergeet dan niet de beschermingskap van de connector te verwijderen. Bij het inbrengen van de connector is het mogelijk dat een lichte weerstand wordt gevoeld alvorens de connector volledig wordt ingedrukt.

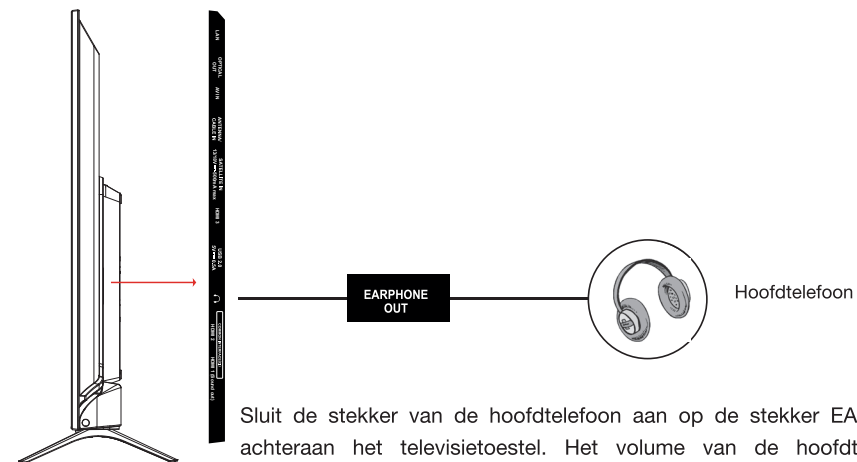
- Stop een uiteinde van de optische kabel (niet meegeleverd) in de optische uitgangsstekker achteraan het televisietoestel. Sluit het andere uiteinde van de kabel aan op de optische ingang van uw externe audiobron. Raadpleeg de gebruikshandleiding van dit toestel om te weten waar deze aansluiting zich bevindt.
- Druk op de toets  (Power) om het televisietoestel aan te zetten en zet vervolgens de externe apparatuur aan.
- Stel de audioversterker in op de optische modus.

### Gebruik van de USB-poorten



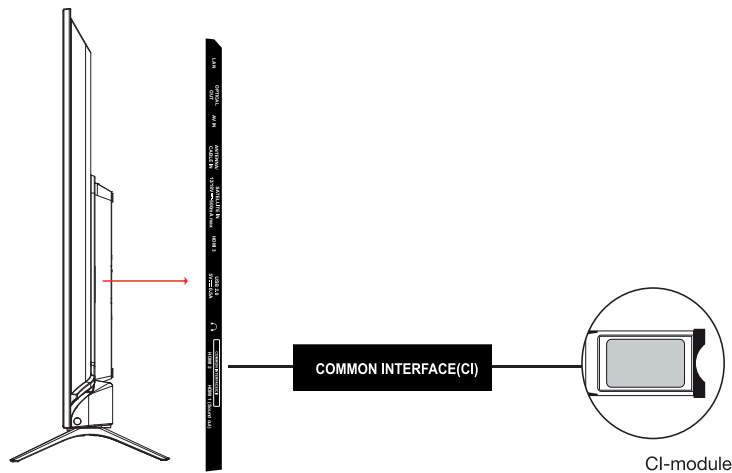
- Selecteer de bron Media door op de toets  van de afstandsbediening te drukken en te bevestigen met de toets OK.
- Het televisietoestel beschikt over twee USB-poorten die bedoeld zijn om video's of foto's te bekijken of muziek te beluisteren.
- Ook kunt u er een lopende uitzending mee opnemen.

### Aansluiting van een hoofdtelefoon



Sluit de stekker van de hoofdtelefoon aan op de stekker EARPHONE OUT achteraan het televisietoestel. Het volume van de hoofdtelefoon wordt automatisch aangepast aan het volume van het televisietoestel en het geluid van het televisietoestel wordt uitgeschakeld.

## Aansluiting van een CI-module



Om de CI-poort (Common Interface) te gebruiken, zet u uw televisietoestel uit en stopt u vervolgens de module in de sleuf.

Plaats vervolgens uw chipkaart (enkel type I en type II) in de module.




Voor meer details verwijzen we naar de gebruikshandleiding die bij uw module zit.

Om de PCMCIA-poort te gebruiken, zet u uw televisietoestel uit en stopt u vervolgens de module in de sleuf.

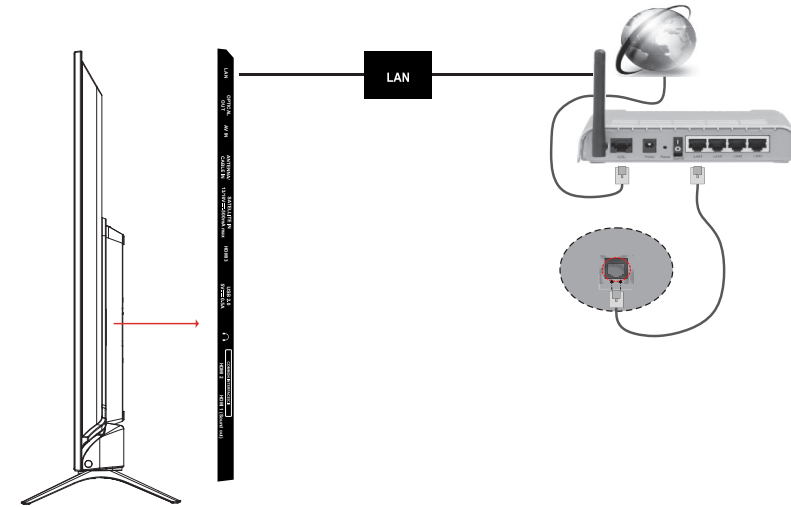
Plaats vervolgens uw chipkaart (enkel type I en type II) in de module.

## Ethernetaansluiting

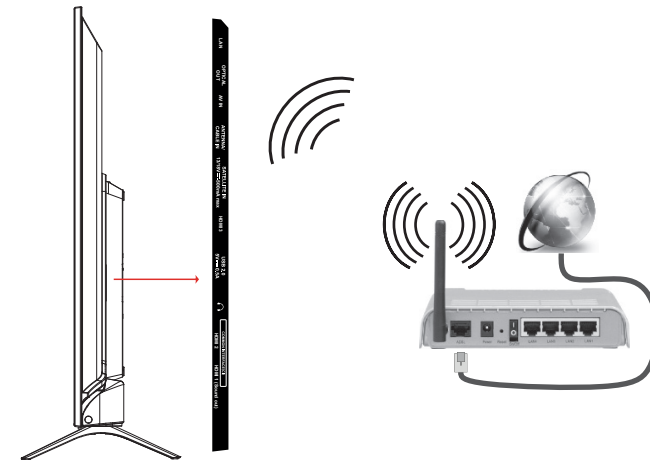
U moet een modem/router hebben die gevoed wordt door een internetverbinding met een hoog debiet. Sluit uw televisietoestel aan op uw modem/router door middel van een ethernetkabel. Gebruik hiervoor de LAN-poort die zich aan de achterkant van het televisietoestel bevindt.


- Druk op de toets  van de afstandsbediening en ga vervolgens naar het menu **Netwerk en internet**.
- Gebruik de toets **▶** om naar het submenu **Netwerk en internet** te gaan. Druk op de toets OK.
- Plaats de cursor **Ethernet** in de positie **Aan**. De verbinding wordt automatisch gemaakt.

Ook kunt u een ethernetkabel gebruiken om uw televisietoestel rechtstreeks op het wandstopcontact van het netwerk aan te sluiten, afhankelijk van de installatie van uw woning.



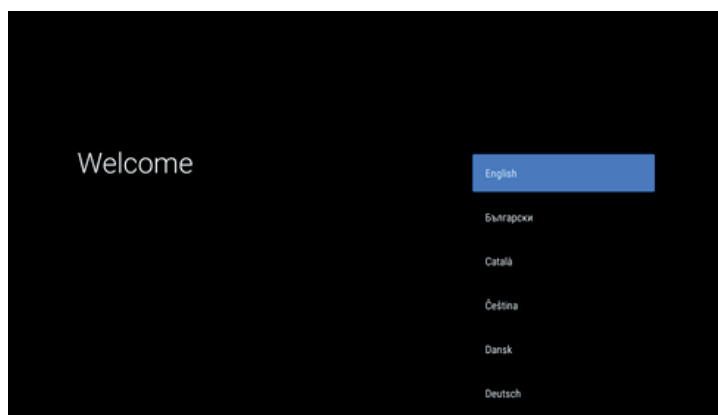
## Draadloze verbinding



- Druk op de toets  van de afstandsbediening en ga vervolgens naar het menu **Netwerk en internet**.
- Gebruik de toets **▶** om naar het submenu **Netwerk en internet** te gaan.
- Plaats de WiFi-cursor in de positie **Aan**.
- Het televisietoestel zoekt automatisch de draadloze netwerken. Vervolgens wordt een lijst met beschikbare netwerken weergegeven. Selecteer het netwerk in de lijst dat u interesseert.
- Wanneer het geselecteerde netwerk beveiligd is met een wachtwoord, voer dan de veiligheidssleutel in met behulp van de pijltoetsen en druk op de knop OK van de afstandsbediening. Stop de stekker in het stopcontact en sluit de antenne aan op uw televisietoestel en zet vervolgens het toestel aan.

## initiële configuratie

Wanneer u voor het eerst opstart, verschijnt het scherm **Welcome** (Welkom) om u te begeleiden tijdens het initiële configuratieproces. Volg de instructies op het scherm om de taal van uw keuze te selecteren, verbinding te maken met het netwerk, om de kanalen automatisch te scannen, ...



Ook kunt u de initiële configuratie op elk moment handmatig opstarten door de onderstaande stappen te volgen:

1. Druk op de knop  van de afstandsbediening om het menu **HOME** weer te geven.
2. Selecteer  om naar de configuratiemenu's van het televisietoestel te gaan.
3. Selecteer vervolgens het menu **VOORKEUREN MET BETREKKING TOT HET TOESTEL** > Opnieuw instellen. Wanneer u deze handeling uitvoert, worden alle gebruiksgegevens van uw televisietoestel gewist, met inbegrip van uw accounts, WiFi-netwerk, voorkeuren. Om de handeling verder te zetten, volgt u de instructies die op het scherm worden weergegeven.


## Basisgebruik

### Aanzetten of in waakstand zetten van het televisietoestel


Dit televisietoestel staat aan of in waakstand. Het kan niet volledig worden uitgezet. Wanneer u voorziet uw televisietoestel lange tijd niet te gebruiken, trek dan de stekker uit het stopcontact.

- Om het televisietoestel aan te zetten

Zorg ervoor dat de stekker in het stopcontact zit.

Druk op de toets  (Power) van de afstandsbediening of druk op de bedieningsknop aan de achterkant van het televisietoestel. Het controlelampje van de voeding gaat uit.



- Om het televisietoestel in waakstand te zetten

Druk op de toets  (Power) van de afstandsbediening of druk enkele seconden op de bedieningsknop achteraan het televisietoestel. Het controlelampje van de voeding wordt rood.

### Selectie van de bron

Eenmaal de externe systemen aangesloten zijn op uw televisietoestel, kunt u schakelen tussen uw verschillende ingangsbronnen.

Druk op de toets  van de afstandsbediening.

Gebruik vervolgens de toetsen  of  van de afstandsbediening om een ingang te markeren en druk op de toets OK van de afstandsbediening om te bevestigen.

### Instellen van het volume

Druk op de toetsen VOL+ of VOL- van uw afstandsbediening om het volume in te stellen in functie van uw voorkeuren.

Indien u het geluid wilt uitzetten, druk op de toets  (Mute) van uw afstandsbediening. Druk opnieuw op  om deze functie te annuleren.

### Selectie van de programma's

Druk op de toetsen P+ of P- van de afstandsbediening om van kanaal te veranderen.

U kunt het gewenste tv-kanaal rechtstreeks selecteren door op de toetsen 1, 2, 3, ... op de afstandsbediening te drukken. Om bijvoorbeeld kanaal 12 te selecteren, drukt u eerst op de toets 1 en vervolgens op de toets 2.

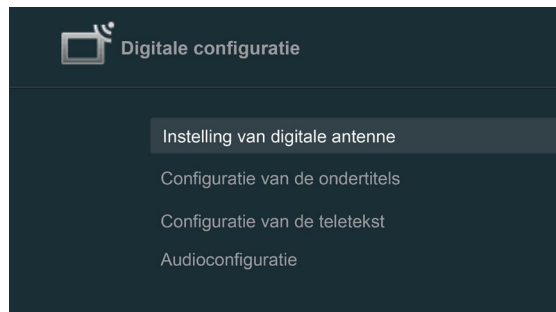
### Weergave van de lijst met kanalen

Wanneer u een kanaal bekijkt, druk op de toets OK om de lijst met kanalen die in het geheugen zitten weer te geven.

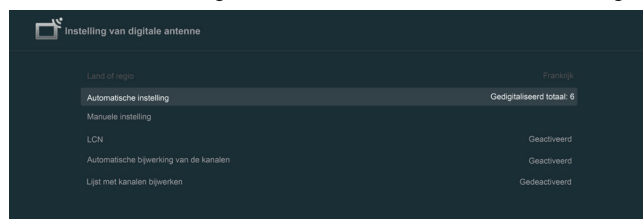


## INSTELLING ANTENNE

Gebruik ▲/▼ om de **Instelling Digitale Antenne** te selecteren en druk vervolgens op **OK** om te bevestigen.



Gebruik ▲/▼ om het gewenste item te selecteren en druk vervolgens op **OK** om te bevestigen.

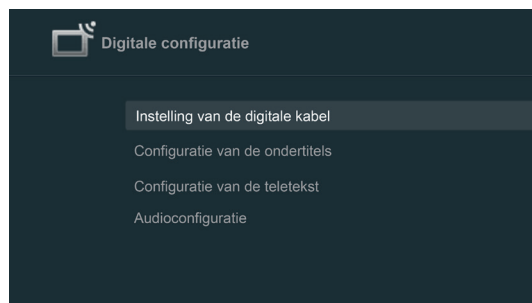


**Automatische instelling:** Selecteer **OK** om het kanaal te zoeken, druk op ← en selecteer **JA** om de zoekopdracht te verlaten.

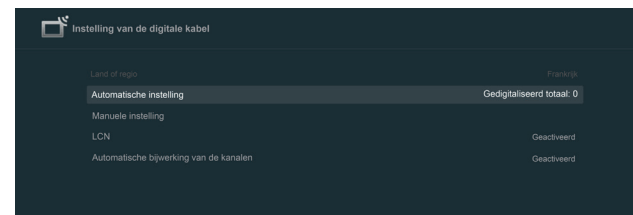
**Handmatige instelling:** Gebruik ▲/▼ om het kanaalnummer, de frequentie (KHz) en de bandbreedte (M) te selecteren en selecteer vervolgens **Start Scan** om het kanaal te zoeken.

## KABELINSTELLING

Gebruik ▲/▼ om **Instelling Digitale Kabel** te selecteren en druk vervolgens op **OK** om te bevestigen.



Gebruik ▲/▼ om het gewenste item te selecteren en druk vervolgens op **OK** om te bevestigen.

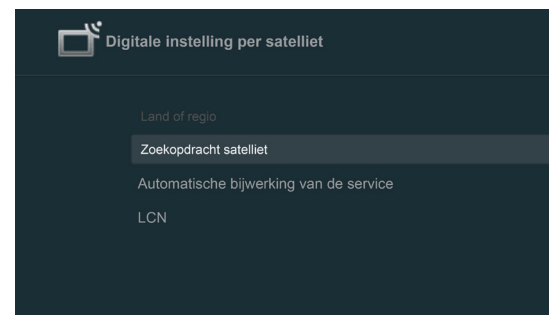
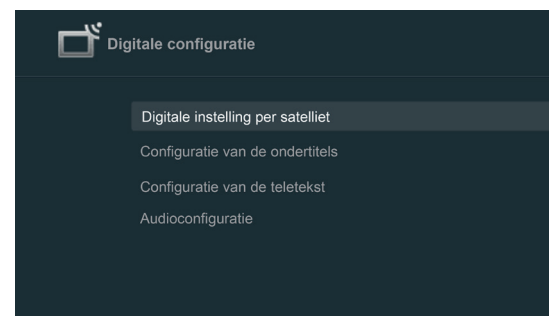


**Automatische instelling:** Selecteer **OK** om te bevestigen en selecteer vervolgens Volledige scan/Snelle scan/Netwerk. Druk vervolgens op **OK** om het kanaal te zoeken. Druk op ← en selecteer **JA** om de zoekopdracht te verlaten.

**Handmatige instelling:** Gebruik ▲/▼ om het kanaalnummer en de frequentie (KHz) te selecteren en in te stellen. Selecteer vervolgens **Start scan** om het kanaal te zoeken.

## INSTELLING SATELLIET

Gebruik ▲/▼ om **Instelling Digitale Satelliet** te selecteren en druk vervolgens op **OK** om te bevestigen.



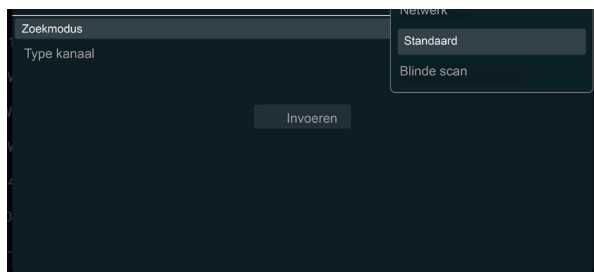
Gebruik ▲/▼ ◀/▶ om het gewenste item te selecteren en druk vervolgens op **OK**.

Zoekopdracht satelliet		Hispasat 30W-5/30W-6	
Satelliet	Transponder	Type LNB	09750/10600
<input type="checkbox"/> 01 Ku_Hispasat 30W-5/30W-6 30.0W	<input type="checkbox"/> 001 10730 H 27500	Voeding LNB	Auto
<input type="checkbox"/> 02 C_Intelsat 901 27.5W	<input type="checkbox"/> 002 10770 H 30000	22KHz	Auto
<input type="checkbox"/> 03 Ku_Intelsat 901 27.5W	<input type="checkbox"/> 003 10890 V 27500	Uncable	Gedeactiveerd
<input type="checkbox"/> 04 Ku_Eutelsat 7 West A 7.0W	<input type="checkbox"/> 004 10917 V 7500	IP Free	T 1210
<input type="checkbox"/> 05 C_Eutelsat 5 West A/B 5.0W	<input type="checkbox"/> 005 10922 V 1667	Positie SAT	S&A
<input type="checkbox"/> 06 Ku_Eutelsat 5 West A/B 5.0W	<input type="checkbox"/> 006 10930 H 30000	Toneburst	Geen enkele
<input type="checkbox"/> 07 Ku_Amos 3/7 4.0W	<input type="checkbox"/> 007 11262 V 30000	DiSEqC1.0	Geen enkele
<input type="checkbox"/> 08 C_Intelsat 10-02 0.8W	<input type="checkbox"/> 008 11302 H 30000	DiSEqC1.1	Geen enkele
<input type="checkbox"/> 09 Ku_Intelsat 10-02 0.8W	<input type="checkbox"/> 009 11330 H 9140		
<input type="checkbox"/> 10 Ku_Rascom QAF 1R 3.0E	<input type="checkbox"/> 010 11342 V 34290		

Niveau van het signaal: 0  
 Kwaliteit van het signaal: 0

Wissen Wijzigen Toevoegen Scannen

Druk op Scan om de instelling van het kanaalzoeken in te voeren om het gewenste item te selecteren.



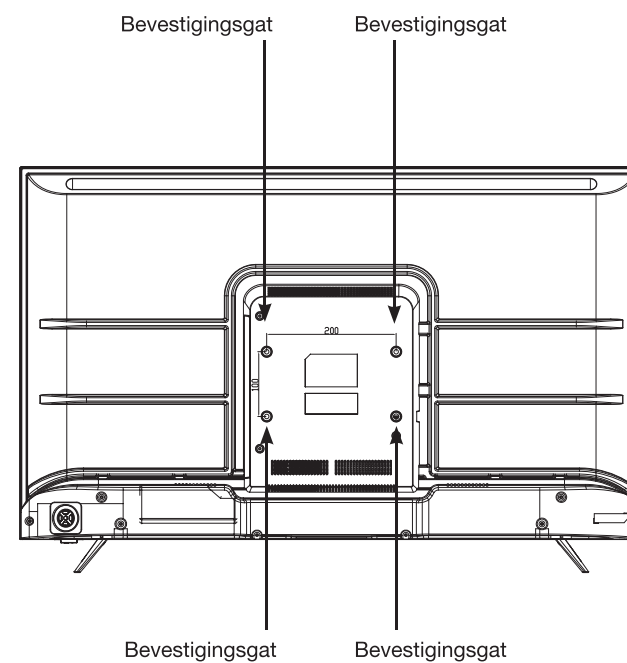
**Netwerk:** Gebruik network-ID om de kanalen te zoeken.

**Standaard:** Gebruik standaard transponder om de kanalen te zoeken.

**Blinde scan:** Alle frequenties zoeken.

## installatie van een muurhouder

- Doe een beroep op een technicus om het toestel aan de muur te bevestigen. De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor materiële of lichamelijke schade die veroorzaakt zou kunnen worden in geval van installatie door de klant.
- Gelieve de bevestigingsmiddelen te gebruiken die geschikt zijn voor uw muur.
- Installeer uw televisietoestel enkel op een stenen of betonnen muur.
- Zorg ervoor dat kinderen niet aan het televisietoestel gaan hangen of er proberen op te klimmen.
- De muurbevestiging van het type VESA wordt afzonderlijk verkocht. Zorg er tijdens de installatie voor dat u de handleiding raadpleegt die meegeleverd is voor uw muurbevestiging.





## probleemoplossing

Voer de volgende elementaire controles uit alvorens uw dienst na verkoop te contacteren.

Symptomen	Mogelijke oorzaken	Oplossingen
Geen stroomvoorziening.	De stekker zit niet in het stopcontact.	Controleer of de stekker goed in een wandstopcontact zit.
	Het stopcontact krijgt geen stroom.	Probeer de stekker aan te sluiten op andere stopcontacten om een kruistest uit te voeren.
Geen beeld of geluid.	De parameters van het beeld zijn slecht ingesteld.	Controleer de licht- en contrastinstellingen van het beeld.
	Er is geen geluid.	Controleer of de Mute-modus niet is ingeschakeld.
Geen DTT HD-kanalen of aanwezigheid van mozaïek.	De ontvangst van de Digital Terrestrial Television (DTT) is enkel mogelijk in de gedekte zones. Controleer of er een zender in de buurt staat. Controleer de kwaliteit en het vermogen van het ontvangstsignaal.	Controleer of de antennekabel goed op het televisietoestel is aangesloten. Keer terug naar de fabrieksinstellingen. Laat uw installatie controleren door een professional.
De afstandsbediening werkt niet.	Er zitten geen batterijen in de afstandsbediening of de batterijen zijn versleten.	Controleer of de batterijen correct in de afstandsbediening zijn geplaatst. Controleer de batterijen. Vervang ze wanneer ze versleten zijn.
De verwijderbare USB-stick wordt niet gelezen.	Het formaat wordt niet ondersteund.	Controleer of de afspeelformaten compatibel zijn met dit toestel. Koppel de verwijderbare drager los en sluit hem opnieuw aan. Formateer de USB-stick en probeer opnieuw.
De opname is niet volledig uitgevoerd.	De ruimte op de verwijderbare drager is onvoldoende.	Controleer de beschikbare ruimte op de USB-stick.

### Onderbreking tijdens het afspelen

- Bewaar een afstand van minstens drie meter tussen de microgolfoven, draagbare telefoons, toestellen die uitgerust zijn met bluetooth\* of elk ander toestel dat compatibel is met de Wi-Fi.
- Probeer het actieve kanaal op de WLAN-router te veranderen.

### Internetverbinding onbeschikbaar / Delen audio video onmogelijk

- Wanneer het MAC-adres (een uniek identificatienummer) van uw computer of modem op regelmatige wijze werd geregistreerd, is het mogelijk dat uw televisietoestel niet verbonden is met het internet. In dit geval wordt het MAC-adres geauthenticeerd telkens wanneer u verbonden bent met het internet. Het

gaat om een voorzorgsmaatregel tegen elke ongeoorloofde toegang. Aangezien uw televisietoestel over zijn eigen MAC-adres beschikt, kan uw internetprovider dit adres niet valideren. Hierdoor kan uw televisietoestel geen verbinding maken met het internet. Neem contact op met uw internetprovider opdat hij u de informatie verschaft over de manier waarop u verbinding met het internet kunt maken met andere randapparatuur, zoals uw televisietoestel.

- Het is bovendien ook mogelijk dat de internetverbinding onbeschikbaar is als gevolg van een firewall-probleem. Neem contact op met uw internetprovider wanneer u denkt dat uw probleem zich op dit niveau bevindt. De firewall zou het probleem kunnen verklaren inzake connectiviteit en niet-dekking tijdens het gebruik van het televisietoestel in de modus Delen Audio/Video of tijdens het navigeren via de functie Delen Audio/Video.

### Domeinnaam niet geldig

- Vergewis u ervan dat u al op uw computer ingelogd bent met een toegelaten gebruikersnaam/wachtwoord en zorg er ook voor dat uw domein actief is alvorens welk bestand ook te delen in het programma van de mediaserver van uw computer.
- Wanneer het domein niet geldig is, kunt u problemen ervaren op het moment waarop u de bestanden in de modus Delen Audio/Video overloopt.

## vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

Ondergetekende, Sourcing & Création, verklaart dat de radio-elektrische installatie van het Televisietoestel 4K 43UHD-8000 Android TV conform richtlijn 2014/53/EU is.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://www.boulanger.com/info/assistance>

INFORMATION	
 <p>SUPPLIER'S NAME      MODEL IDENTIFIER → (*)</p> <p>A      A</p>	<p>U kunt de informatie over de modellen zoals die opgenomen is in de database van de producten terugvinden op de volgende website door het ID van uw model (*) op te zoeken zoals dat op het kenplaatje vermeld staat :</p> <p><a href="https://eprel.ec.europa.eu/">https://eprel.ec.europa.eu/</a></p>

De serviceduur van uw toestel bedraagt 5 jaar. In de loop van deze periode zijn de originele wisselstukken beschikbaar om de goede werking van het toestel te garanderen.

U vindt de informatie over de herstelbaarheid van uw product terug op dit adres:

<https://www.boulanger.com/info/assistance/>



Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Toda la información, diseños, dibujos e imágenes de este documento son propiedad de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se reserva todos los derechos de sus marcas, diseños e información. Cualquier copia y reproducción por cualquier medio será considerada como falsificación.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.



#### Protection de l'environnement

Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.

#### Protection of the environment

This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.

#### Protección del medio ambiente

Este símbolo en el producto significa que es un aparato cuyo tratamiento como residuo está sujeto a la normativa de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Por lo tanto, este dispositivo no se puede tratar en ningún caso como residuo doméstico, sino que se debe tratar específicamente como este tipo de residuos. Las autoridades locales (centros de recogida de residuos) y los distribuidores disponen de sistemas de devolución y recogida. Reciclando su dispositivo al final de su vida útil ayudará a proteger el medio ambiente y a evitar consecuencias perjudiciales para su salud.

#### Umweltschutz

Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschratt) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertriebern bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.

#### Milieubescherming

Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggevoerd worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelssystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.



\* Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

\* Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

\* Garantía válida desde la fecha de compra (el recibo servirá como justificante). Esta garantía no cubre defectos o daños que resulten de una instalación inadecuada, un uso indebido o un desgaste normal del producto.

\* Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, fälschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

\* Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kasticket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage aan het product.

essentiel



Art. 8008852  
Ref. 43UHD-A8000 Android TV

FABRIQUÉ EN R.P.C. /  
Made in China / Fabricado en R.P.C. /  
Hergestellt in VR China / Gefabriceerd in VRC.

SERVICE RELATION CLIENTS /  
Customer Relations Department /  
Servicio de Atención al Cliente /  
Kundenservice / Klantensafdeling

Avenue de la Motte  
CS 80137  
59811 Lesquin cedex

SOURCING & CREATION  
Avenue de la Motte  
59810 Lesquin - FRANCE



Faites un geste éco-citoyen.  
Recyclez ce produit en fin de vie.

Please behave responsibly  
towards the environment. Recycle this  
product at the end of its life.

Sea un ciudadano responsable con  
el medio ambiente. Recicle este  
producto al final de su vida útil.

Zeigen Sie Umweltbewusstsein:  
Recyceln Sie dieses Produkt am Ende  
seiner Lebensdauer.

Lever uw bijdrage aan het milieu.  
Recycle dit product aan het einde  
van zijn levensduur.